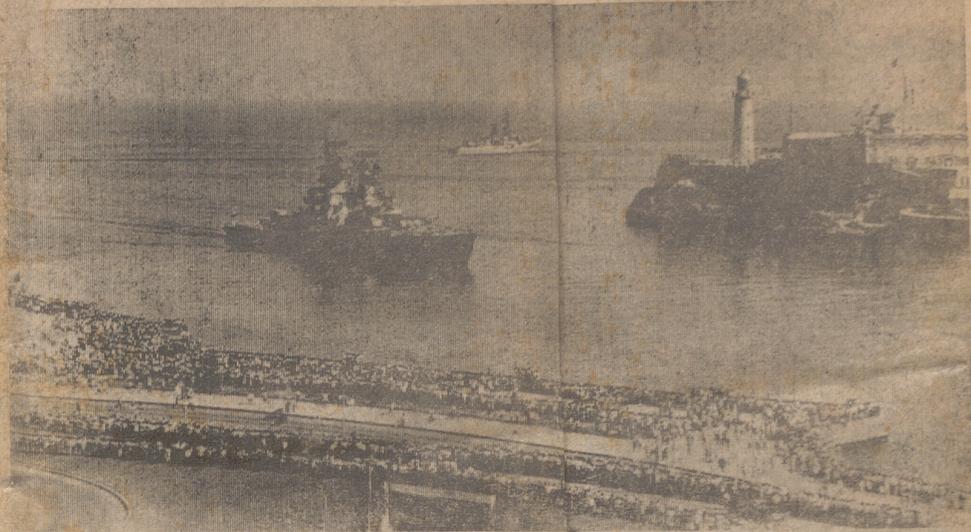


Discurso del Papa ante su viaje a Uganda

- SERA UN VERDADERO CONTACTO CON AFRICA.
- AUTENTICO DESEO DE LA PACIFICACION DE NIGERIA Y BIAFRA.
- ES NECESARIA UNA TREGUA ENTRE AMBOS TERRITORIOS.

(Pág. 9)



Los buques rusos entran en La Habana

Invitado por el Gobierno de Cuba, llegó a La Habana un destacamento de buques de guerra soviéticos mandado por el contralmirante Stepan Sokolan. Miles de personas se congregaron en el malecón habanero para ver pasar los navios. En esta foto vemos el momento de la entrada del buque insignia «Grozni». — (Foto «Fla»).

NUEVA RIOJA

Logroño, jueves, 31 de julio de 1969. Año XXX. N.º número 9.543.

Vara de Rey núm. 68. Apdo. 28. Precio: 3 pesetas

Diario de información general. Edita: NÚEVA RIOJA, S. A. Director: Ismael Romanos Allacar.

Dpto. Legal: LO-2.

Muebles metálicos para oficina

Penta-Selección y Cole Steel de España, S. A. MAQUINAS DE ESCRIBIR manuales y eléctricas HERMES

MAQUINAS DE CALCULAR VICTOR ARCAS DE CAUDALES SOLER

Distribuidor para Logroño y provincia:

LIBRERIA ISIDORO OCHOA HERMANOS MOROY, 1. APDO. 15. TELF. 21-26-59



BANGKOK. — La esposa del presidente es recibida cariñosamente por un grupo de bellas muchachas «tafs» durante su visita al mercado flotante de esta capital. — (Telefoto «Upi-Cifra»).

NIXON, EN VIETNAM DEL SUR

Más de ocho mil policías y millares de soldados protegieron al presidente

SAIGON, 30. (Efe-Reuter). — El presidente de los Estados Unidos ha efectuado hoy una visita a Vietnam del Sur de cinco horas y cuarenta y un minutos.

Nixon marchó en avión a Saigón desde Bangkok, se entrevistó con el presidente Nguyen Van Thieu y otros dirigentes sudvietnamitas, conversó con los soldados que estaban preparados para entrar en combate en una base próxima a Saigón y después emprendió el viaje de regreso a Tailandia.

Después de destacar que es el primer presidente norteamericano que ha visitado la capital de Vietnam del Sur, Nixon dijo que Norteamérica y Vietnam del Sur han hecho todo lo que han podido por llevar la iniciativa en las negociaciones de paz.

«Hemos ido tan lejos como hemos podido o hemos debido para abrir la puerta a las negociaciones de paz. La otra parte

deberá asumir toda la responsabilidad por la continuación de los sufrimientos de un pueblo que ya ha sufrido tanto en Vietnam del Norte como en Vietnam del Sur».

También el presidente norteamericano pronunció un discurso, retransmitido en directo por la radio, en el que afirmó que la iniciativa del presidente sudvietnamita, Thieu, de celebrar elecciones con el Viet Cong era «la oferta más generosa que se había hecho en toda la historia de las guerras».

Con ocasión de la visita de Nixon a Saigón se adoptaron rigurosas medidas de seguridad. Más de ocho mil policías y millares de soldados sudvietnamitas y norteamericanos han bloqueado todas las calles que llevan al Palacio.

En la base de Di An, Nixon conversó con los soldados norteamericanos durante una hora.

Decisión hispanoamericana

No rotundo a El Salvador

WASHINGTON, 30 (Efe). — Los ministros de Asuntos Exteriores hispanoamericanos acordaron esta madrugada que la retirada de las tropas salvadoreñas de territorio hondureño se «cumpla de inmediato» y que el órgano de consulta continúe «velando por el fiel cumplimiento de las garantías concedidas por ambos países».

Honduras y El Salvador estuvieron de acuerdo en varios proyectos de resolución que «proponerían garantías a los residentes en ambos países en el territorio del contrario».

Estas resoluciones serán sometidas a la votación plenaria de todos los ministros de Relaciones Exteriores, pero ya fueron aceptadas por las partes.

La sesión iniciada anoche terminó a las diez de la mañana de hoy. La vida, los derechos y las propiedades de los residentes de ambos países serán garantizados plenamente, según acordaron los cancilleres.

Honduras y El Salvador se comprometieron también a «someter las reclamaciones y diferencias surgidas entre ellos a cualquiera de los procedimientos de solución pacífica previstos por el Tratado Americano de Soluciones Pacíficas «Pacto de Bogotá»».

Se instaba a las partes a que sometan a juicio a los culpables de comisión de delitos y violación de derechos humanos, de acuerdo con sus respectivos ordenamientos jurídicos.

Se solicitó de los organismos internacionales que presten especial cooperación a ambas partes en la solución de sus problemas demográficos y de desarrollo, en coordinación con los demás países centroamericanos.

La Comisión encargada de vigilar el cumplimiento de las resoluciones y garantías es la misma que con carácter pacificador fue enviada a la región. Está compuesta por Argentina, Ecuador, Santo Domingo, Guatemala, Nicaragua, Costa Rica y Estados Unidos.

También se acordó incorporar a las resoluciones la vigencia de los principios jurídicos que informan el sistema interamericano, como la condena del uso de la fuerza para solucionar controversias y aprovecharse de las conquistas territoriales por la fuerza en la negociación.

Tanto los cancilleres de Honduras como de El Salvador expresaron su aceptación de estas resoluciones y agradecieron la colaboración que les fue prestada por el resto de los ministros americanos.



El conflicto entre Honduras y El Salvador está proporcionando un enorme trabajo a las sociedades de la Cruz Roja en ambos países. Cerca de catorce mil salvadoreños residentes en Honduras han regresado de nuevo a su país y la Cruz Roja salvadoreña ha tenido que asumir la tarea de albergarlos, darles alimentos, vestidos y medicinas. En esta foto vemos la llegada de uno de estos grupos de personas desplazadas al Centro de la Cruz Roja en San Miguel, en El Salvador. (Foto «Fla»)

ATENCION

VEA ANUNCIO PAGINA SEIS

VENTANA A LA CALLE

La prudencia y la tortilla

Por repetirlo una vez más, no creemos pecar de pesados. Y si pecamos, que pequemos. A los peligros del tráfico rodado nos referimos de nuevo, sí, señoras.

Ahora, en esta época del año en que, con ese delirio de los veraneos, de las excursiones y de los fines de semana, el tráfico por nuestras carreteras aumenta en términos verdaderamente espantosos, esos peligros crecen y se multiplican también de modo alarmantísimo. Y, consecuentemente, debemos acrecentar nuestra precaución y nuestra prudencia cada vez que salimos a la carretera.

En eso, también es cierto, estamos todos de acuerdo. Lo que ocurre es que, a veces, a algunos, se nos olvida ahí está lo malo. Eso es lo grave, lo que lo complica todo.

Y lo peor es que, aunque uno no lo olvide, jamás puede estar seguro de que los otros tampoco lo van a olvidar. Siempre queda la incertidumbre, la zozobra de tropezar por ahí con un insensato o un distraído, que nos ponga en situación comprometida.

Pues, por eso, amigos. Precisamente por eso, es preciso insistir en que toda precaución, toda prudencia, sorpresas. Hay que llevar prudencia por partida doble: la que, sensatamente, nos corresponde llevar a nosotros, y la que quizá, insensatamente, no lleven los demás. Llevar prudencia en cantidad suficiente para usar de ella cuando nos haga falta, y que todavía nos sobre para regalar a los que la necesitan en un momento dado. Es cuando vamos al campo de merienda, que casi siempre llevamos más tortilla de la necesaria, oír si acaso. ¿Por qué lo que nos parece natural en el caso de la tortilla no lo ponemos casi nunca en práctica cuando se trata de la prudencia que resulta mucho menos pingosa de llevar? Es, en cambio, muchísimo más importante para todos?

Aquí viene perfectamente bien cierto cuentecillo que oímos referir hace algún tiempo.

Íban varias personas en el centro de un amigo. Y corrían:

- Era un conductor excelente
- Por supuesto. Además, iba por su derecha.
- Y tenía preferencia de pase
- Claro que la tenía. Pero pasó.
- Ese es el cuentecillo. Nada más.
- Buena leccióncita, ¿eh?



Otro caso atendido por la Hucha Popular:

Un envase de comprimidos de "Neuramina Forte" para una enferma necesitada. Importe, ciento cuarenta y dos (142) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido:

Cien (100) pesetas de un buen amigo, ayer, en el cruce de la Gran Vía.

Y dos mil trescientos dieciséis (2.316) pesetas recaudadas por un grupo de compañeros del Gremio de Hostelería y Similares que se reunieron en animada cena con ocasión de la festividad de su Patrona, Santa Marta. Agradecidísimos a todos.

Con cuanto queda consignado, el fondo general, que ayer sumaba dos mil cuatrocientas diecinueve (2.419) pesetas, pasa hoy a las cuatro mil seiscientas noventa y tres (4.693).

PABELLON DE 300 M2.

Se vende, solo o con finca de 1.500 m2. Luz y agua.

Situado en la carretera de Zaragoza

FACILIDADES DE PAGO
RAZON, TELEFONO: 22-04-19

SAN SEBASTIAN

Salida, domingo día 3 125 Ptas.

LOURDES

Del 15 al 17 agosto

Viaje por el Pantano de Yesa (Mar del Pirineo), Jaca, Canfranc, paso de los Pirineos por Somport, Oloron y Bayonne, visitando Pau, Biarritz, etc. PRECIO en AUTOPULLMAN, butacas reclinables, Hotel en Lourdes, desde la cena del primer día hasta la comida del tercer día, con las entradas en las grutas (con viaje en teleférico y paseo en barca) 1.250 Ptas. Colegios, Parroquias, sacerdotes de los pueblos, por grupos, grandes descuentos y plazas gratuitas.

— SALIDAS GARANTIZADAS —

VIAJES ARALAR G. A. T. 128
Tfs. 211859 y 223639

P. H. Toledo, 12. Edif. CALZADOS VERANO

Señora o señorita

Se necesita urgente introducida en la sociedad para primera firma de lencería de Barcelona.

Escribir:

HOTEL COMERCIO. Avda. José Antonio, 5 o teléfono 21-16-09. Señor MARTINEZ

agenda del día

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Ignacio de Loyola, Germán y Juan. Misa de tercera clase, color blanco.

SANTOS DE MANANA. — Hermanos Macabeos, Pedro Advincula, Rufo y Nemesio. Misa de cuarta clase, color verde.

NATALICIOS

Santiago, de Francisco Sáenz Díaz y Concepción Rada Lapeña; Ana Cristina, de Angel Castañera Moreno y Francisca Tirado Sáenz; Violeta, de Carmelo García Fernández y Consuelo Sáenz de Inestrilla Pastor; Ana Olga, de Francisco Javier Montoya García y Encarnación Vadillo Castillo; Eva María, de José Latorre Vadillo y María Concepción González Villaverde; Carlos, de Luis San Millán De Pablo y Carmen Sabedo Antonanzas; David, de José Luis Ruiz García y María Soledad Vergara Marauri; Rosa, de José Manuel Bares Ruiz y Balbina Revuelto Bueno; Ana Victoria, de Miguel Valenilla Rubio y Victoria Reñares Blanco; María Luisa, de Miguel Angel Sobron Rica y Gregoria Hernández Tobias; Dolores Tatiana, de Fernando López Nogue-

Teléfonos de NUEVA RIOJA

DIRECCION 211988
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES 213100 (Centralita)

TELEFONOS DE URGENCIA

TAXIS: Paradas
Estación Autobuses . . 220829
Espolón 212209
Murrieta 222626
Gr. Franco 222333
Estación Ferrocarril . . 221060
Urgencia nocturna de la Guardia Municipal . . 211210
Casa Socorro y Policía RENE 213856
Municipal 211210
Cruz Roja (ambul.) . . 212426
Cruz Roja (chófer) . . 222710
Hospital Provincial . . 211410
Seguro Enfermedad Residencia Sanitaria . . . 213600
Servicio de urgencia, Sagasta, 4 223984
Cuerpo de Bomberos . . 211010
Cuerpo de Bomberos . . 211019
Comisaría de Policía . . 211610
Ambulancia (Centro Recuperación) 220400, 214951 y 221379.

MATRIMONIOS

José Manuel Pérez Treviño con María Pilar Cáreamo Herce; Ginés López López con Hilda Heredia Flaño, y Julio Enrique Ruiz-Navarro Ausejo con María Concepción Rodríguez Mozo.

SERVICIO FARMACEUTICO

Don José Pérez Orive, Varadero Rey, 9 y don Jesús González Cuevas, Mayor, 133.

* A VALVANERA *

EMPRESA GUINEA
Domingos y festivos: Salida, a las ocho y media.
Regreso: A las 13.
BILLETES:
ESTACION AUTOBUSES
Ventanilla número 5.

F. Burgos Hernández
Traumatólogo
Reanuda su consulta el día 1 de agosto.
C. S. P. núm. 914

CUPON PRO CIEGOS
Número premiado ayer:
0 3 2

Nota de la Inspección Provincial de Enseñanza Primaria

En el «Boletín Oficial» de la provincia de Logroño del día 29 de los corrientes, se publica en su página 4, curso subasta de "Transporte Escolar" para las Escuelas Comarcales de Murillo de Río Leza, Cenicero, Pradejón, Cervera del Río Alhama, y San Román de Cameros. El detalle de los itinerarios así como el número de alumnos transportados figuran en el citado anuncio. También se cita la resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria de 8 de noviembre de 1962 (Boletín Oficial del Estado de 26 de noviembre) que se-

ñala las normas que regulan el Transporte Escolar y a las que tendrán que atenerse los transportistas. El plazo de presentación de propuestas es de ocho días a partir de la publicación del anuncio en el «Boletín Oficial» de la provincia. Lo que se hace público para conocimiento de los Sres. Transportistas a quienes pudiera interesar. Cualquier información sobre el particular podrán obtenerla en las oficinas de la Inspección de Enseñanza Primaria, calle Miguel Villanueva, número 9, séptimo, derecha.

La Inspectora-Jefe

Curso ayudantes técnico-sanitarios de empresa

Mañana, a las 19 horas, tendrá lugar en el salón de actos de la Jefatura Provincial de Sanidad —Carretera de Villamediana s/n— la

Socio urgente

SE NECESITA para Hotel y Hostelería por no entender el negocio. Razón, NUEVA RIOJA

MESAS DE LIBRO EXTENSIBLES PARA COMEDOR Y SALAS DE ESTAR EN FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

DORMITORIOS de FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

APARTAMENTO EN LAREDO

Se alquila, con 7 camas, completo de enseres y electrodomésticos.

Mes de agosto: 12.000 ptas.

1-15 agosto: 7.000 ptas.

Informes: LIMPIAMAT. San Juan, 20

SORDOS
SU PROBLEMA RESUELTO EN
PRIETO
GALLARZA, 10
VARA DEL REY, 10

PEONES Y SOLDADORES
PRECISA IMLO
Razón:
MURO DEL CARMEN, 4, 1.
Oficina de Colocación.
Referencia número 15.407.

Los hijos y demás familia de doña TERESA ARINA PEREZ DEL NOTARIO (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo particularmente, nos encargan que por mediación de nuestras columnas demos las gracias a cuantos asistieron a los actos pios celebrados con motivo de su fallecimiento y les hicieran testimonio de pésame. Al propio tiempo, comunican que en el día de ayer dio comienzo un NOVENARIO DE MISAS en la Iglesia Parroquial de Santa Teresita, a las SIETE y MEDIA de la tarde, aplicado en sufragio de su alma, al que agradecerán la asistencia.

VISITE EXPOSICION DE MUEBLES DE FORMICA Y QUEDARA MARAVILLADO

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

SALAS de ESTAR de FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

TODA CLASE DE MOBILIARIO DE COCINA DE FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

tiempo atrás

Hace 25 años

LUNES, 31 DE JULIO DE 1944

EN ESPAÑA

Prórroga en la colecta de la «Limosna del Papa para las víctimas de la guerra»

Establecida en toda España, siguiendo los deseos de S.S. el Papa, la colecta de limosnas para ayuda de las víctimas de la guerra, ésta quedó prorrogada, por disposición de la Junta Nacional, hasta la terminación del verano. La recaudación total hasta esta fecha de finales de julio en las distintas parroquias de Logroño (capital) ascendía a 125.675 pesetas.

—Los PP. de la Compañía de Jesús celebraron en nuestra capital la festividad de San Ignacio de Loyola con misas de comunión y solemne, ésta a las diez y media de la mañana, en la Iglesia de San Bartolomé, donde por la tarde se celebró una también solemne fun-

ción religiosa, con el templo lleno de fieles, que también fue vistadísimo durante todo el día para ganar el jubileo.

—Con motivo de las restricciones impuestas en Haro en el consumo de energía eléctrica debido a la agudización del estiaje, fue preciso restringir también el consumo de agua potable, que sólo se suministraría de siete y media a nueve y media de la mañana, de once y media a cuatro de la tarde, y de seis a diez de la noche.

—Como todos los años, el pueblo de Lumberras se veía muy animado con una numerosa colonia veraniega, que se hallaba disfrutando de aquel sano clima de montaña.

EN EL EXTRANJERO

Se extiende la ofensiva aliada en Normandía

En Normandía, los aliados extendieron su gran ofensiva mediante el empleo de importantes cantidades de material. En todo el frente, desde el Suroeste de Caen hasta la costa occidental de la península de Cotentin, se luchaba con creciente encarnizamiento. Una columna blindada aliada entró en Avranches después de haber avanzado 20 kilómetros. Otra que avanzaba hacia el Sur procedente de Brehal, ocupó Granville. En el sector de Caumont, los aliados conquistaron ocho pueblos y aldeas, entre éstas la de Saint Germain Dectot, posición clave de los alemanes en dicho sector.

—También en el frente ruso se había extendido la lucha, desde los Cárpatos al Golfo de Finlandia. En todos los sectores se combatía

con encarnizamiento, singularmente en el de Kaunas, en cuya ciudad entraron los bolcheviques pese a la enorme resistencia germana. También se estaban librando grandes combates en Lituania, por la posesión de Mitaú y Birsen.

—Después de recibir nuevos refuerzos, las tropas del VIII Ejército aliado en Italia lanzaron un gran ataque contra Florencia, principalmente por la carretera de Poggibonsi. La lucha era intensísima desde primera hora de la mañana.

—Proseguía sin interrupción el intenso juego de represalias de las bombas volantes alemanas, "V-1", sobre Londres y al Sur de Inglaterra, que ahora eran lanzadas simultáneamente desde varias rampas distintas.

Hace 50 años

JUEVES, 31 DE JULIO DE 1919

El mariscal Foch, ciudadano de honor de Londres

Londres rindió homenaje al mariscal del ejército francés, Foch, héroe de la gran guerra europea, nombrándole ciudadano de honor de la capital británica. En la ceremonia, con el homenajeado, estuvieron presentes los miembros del Gobierno y los más altos jefes del Ejército y la Armada. También se hizo entrega al mariscal francés de una espada de honor y del bastón de mariscal del ejército inglés.

—Quedó ultimado el cartel de nuestras corridas de San Mateo del siguiente modo: 21 de septiembre, Joselito y Belmonte mano a mano, con seis de doña Carmen de Federico; día 22, los mismos diestros más Belmonte y toros de Santa Coloma; día 23, novillos de Cándido Díaz para Emilio Méndez, Valencia II y Uriarte; día 24, charlotada; día 25, novillada organizada por la empresa veraniega, con Joselito Martín y

Almanseño II. —Terminó la veda de la pesca con esparavel en el Ebro, y se notó gran abundancia de peces de los llamados "boinas", que se vendieron a peseta el kilo.

—Les fue concedida Medalla de Bronce, por sus trabajos en pro de las Mutualidades Escolares, a don Cipriano Calvo, maestro de Alberite; don Francisco Trincado, de Lagunilla; y doña Esther Elias, de Soto de Cameros.

IRICO CHORIZO
"MALDITO"
CASA PIAZUELO

O CASION

Por cese de negocio vendo las siguientes máquinas

- Mandrinadora de bancadas universal
- Mandrinadora de bielas y bulones
- Rectificadoras de cilindros
- Pulidoras de cilindros
- Rectificadora de válvulas
- Rectificadora de asientos
- Planeadora de culatas
- Compresor, torno Cumbre 023, fresadora y rectificadora sobre torno
- Herramientas de precisión, excariadores, micrómetros, etc., en conjunto o por separado

INTERESADOS, ESCRIBIR A ALAS, S. A. Independencia, 26. ZARAGOZA. Ref., 4.207

¿Cambian las ferias de ubicación?

Se acrecienta el rumor del traslado de las barracas a la zona de Madre de Dios

Nuestras ferias, las de tiovos y barracas, tienen desde hace diez o doce años, un ansia viajera, que no acaba de decidirse a doptar la posición estática. Desde que salieron despedidas con todos los honores de su emplazamiento en la Glorieta del Doctor Zubía y...

Decimos esto último porque van tomando cierta consistencia los rumores según los cuales es inminente el traslado a la zona de la plaza de toros y camino de Madre de Dios, en las cercanías del ferial del ganado, y dando la espalda a las nuevas calles, todavía en trance de urbanización, de Quintiliano y próximas. Estos rumores proceden, en la fundamental de los propios moradores de esa zona, con quienes ayer mantuvimos contacto, sin que ninguno de ellos tenga, por ahora, confirmación oficial. No sabemos, por tanto, si las razones que pudieran aducirse son de peso bastante, aunque ya era opinión común la provisionalidad de "Las Gaunas" como lugar de concentración. Recordamos, a este respecto, que hace unos años se habló



del traslado a lugares más alejados aún del casco urbano, concretamente al "Prado", y que la oposición ferviente de los interesados, de los hombres de la feria, movió al Ayuntamiento a continuar, de momento, donde todavía se ubican. Pero siempre con la amenaza de expulsión, en cuanto las necesidades urbanísticas lo requirieran.

Nuestro criterio sobre el particular no se pronuncia a favor de éste o el otro terreno. Lo que sí creemos importa, y es preciso asegurar, es un rincón definitivo, que evite la

"espada de Damocles" sobre los modestos hombres de la feria y sobre los menos modestos, que de todo hay, y les garantice cara al futuro unos San Bernabés y San Mateos suficientemente productivos. Ahora bien, ¿puede ser ese lugar seguro el que acabamos de indicar? Mucho nos tememos que no. Por de pronto, de ser cierto el traslado, tendríamos que pedir a Dios un tiempo seco en las fiestas, si queremos aparecer por el ferial. De lo contrario, el uso de piragua será de urgente necesidad. Vecindario que resultará mo-

lesto lo hay en un lugar lo mismo que en el otro. Y, desde cualquier punto de vista, las condiciones vienen a ser análogas a las actuales.

Habría, pues, que decidirse de una vez por un terreno abierto, no excesivamente alejado de la ciudad, pero tampoco incluido en él de un modo absoluto. Las afueras de Logroño nos parece que ofrecen, en varias de sus salidas, puntos apropiados a estudiar. Claro que los feriantes se sentirán de momento perjudicados en su negocio, y que el rendimiento, durante uno, dos, tres años, bajará. Pero el público terminará por acostumbrarse, como se acostumbró en Pamplona, en Zaragoza y en todas las ciudades que tomaron hace años esa determinación. Con la ventaja de que hoy la distancia no encierra problema mayor, desde cualquier ángulo que se le contemple.

Tal vez el rumor no se confirme, o se refiera sólo a algún espectáculo concreto, como el circo. Pero, de un modo u otro, nuestro punto de vista seguirá en pie.

M. DE LAS RIVAS
Foto HERCE

Dos logroñeses más galardonados por sus méritos turísticos

Se trata del obispo de Jaca, don Luis Hidalgo, y de don Pedro Pina

Tras la noticia de un riojano que había recibido un premio —la placa de bronce al Mérito Turístico— por sus actividades en las zonas veraniegas del Mediterráneo catalán, nos llega otra doble relación de nuevos galardonados, interesante cada una en su aspecto, y que queremos comentar.

La primera, por categoría personal y del premio, corresponde al obispo de Jaca, don Luis Hidalgo, al que le ha sido concedida la medalla de oro al Mérito Turístico. Desde su sede episcopal, el riojano de nacimiento y de corazón que es don Luis, ha realizado una labor decisiva de apertura y ambientación, en el centro de los Pirineos aragoneses, uno de los lugares más bellos de España por su paisaje geográfico y humano. Queremos felicitar desde nuestras páginas a este compatriota ilustre que ha sabido aliar los méritos sacerdotales con los turísticos, en un magnífico entendimiento de los avatares de la vida moderna.

El otro premio, placa de bronce al Mérito Turístico, nos toca más de cerca en el espacio, y se puede prestar a sabroso "excursus" informativo. Don Pedro Pina, de sobra conocido en nuestra ciudad, ha

sido el receptor de los telegramas comunicándole la concesión, como dueño de uno de los mesones de la vecina localidad de Oyón, el llamado "La Cueva". Con el señor Pina estuvimos la otra tarde charlando sobre el particular, y tuvo la amabilidad de enseñarnos los telegramas con la firma de los señores Rodríguez Acosta, León Herrera y el propio Ministro de Información y Turismo, Fraga Iribarne. Nos dijo también que la entrega la realizará, en fecha todavía no fijada, el ministro, y que para él había sido y sería un orgullo esta concesión.

Nosotros queremos añadir, por nuestra parte, algo. En diversos momentos, durante los últimos años, nos hemos referido a esas "Vegas" riojanas, centradas en el pueblo alavés, alabando siempre el espíritu de superación y actualidad de sus moradores y de los empresarios, así como trazando comparaciones con la situación logroñesa. Esta conversión de Oyón en lugar de recreo continúa a pasos acelerados, abriendo al pueblo y a sus alrededores un horizonte económico sugestivo. En estos momentos

creemos que llegan a doce los mesones, wiskies y similares, desparramados por la escasa y concentrada topografía oyonesa. Logroño reaccionó a partir de octubre último iniciando una tímida puesta al día, que seguimos considerando incompleta y parcial, como lo prueba el hecho del desplazamiento masivo de nuestra juventud, no solo al tantas veces citado pueblo alavés, sino a otros del contorno, léase Viana y últimamente Estella, donde parece que los particulares se animan a emprender el vuelo.

No nos extraña, después de lo indicado, esta placa de bronce al Mérito Turístico. Y la consideramos merecida, en particular, por haber constituido precisamente "La Cueva" el punto de partida de todo movimiento. Mientras tanto, lugares ideales para el caso en los alrededores logroñeses, tales como los ventorros de la carretera de Zaragoza, o los análogos de Villamediana, continúan muertos y sepultados, o con el ancla echada en los años 50. Una verdadera pena. Y nuestra sincera felicitación al señor Pina.

M. RIVAS

Excmo. Ayuntamiento de Logroño CEMENTERIO

ANUNCIO En uso de las atribuciones que me concede el artículo 7.º del Reglamento de Cementerios, he dispuesto que a partir de día 1.º de agosto del corriente año y en orden a una mejor vigilancia de la Necrópolis, la puerta de entrada al Cementerio por la carretera de Mendavia permanezca cerrada de las 13 a las 15 horas, lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles molestias. Logroño, 30 de julio de 1969. El Alcalde Acctal.

Gran coleccionista Compro pisapapeles antiguos de cristal

que tengan 100 años, con dibujos por dentro, pagando desde 2.000 a 11.000 pesetas; los que tengan frutas, flores y mariposas los pago desde 10.000 a 30.000 pesetas. Los que tengan lagartos, desde 25.000 a 50.000, y los que tengan culebras, hasta 60.000. Ruego que me llamen o paso a domicilio. También a provincias. SEÑORA DE ROMERO Se reciben visitas: HOTEL LAS ANIMAS. M. Vallejo, 15 Teléfono: 21-10-03



COMPRO DE



5.000 a 100.000 ptas.

Pisapapeles de cristal con flores, frutas, mariposas, bichos, etc.

COLECCIONISTA PARTICULAR

Avisos: Sra. Cortés - Teléf. 22.2600 - Hotel Carlton Rioja - Logroño

MAXIMA SERIEDAD ☆ PASO A DOMICILIO

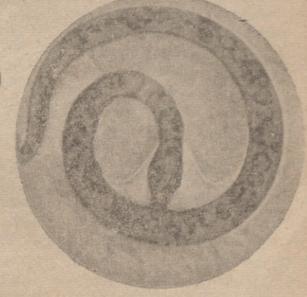
¡POR FAVOR, LLAMEME!



DESPLAZAMIENTO

A

PROVINCIAS



PROMOCION SEGARRA

GRANDES REBAJAS en los artículos de la actual temporada

Zapatos de señora y mocasines última novedad, 100 y 125 pesetas

Zapatos caballero mocasín tancañal, 115 pesetas

Sandalias niños tancañal, precios rebajadísimos

(Vean los escaparates interiores de)

Calzados PISA General Mola, 40

Zapatería Ochoa (Eusebio OCHOA e Hijos, S. R. C.) Sagasta 25

(Exclusivistas para la provincia de los inmejorables y afamados zapatos SEGARRA)

EL TIEMPO

Máxima, 28,3 grados, a las 18 horas. Mínima, 9,4 grados, a las 6 horas. Media, 18,8 grados. Presión atmosférica, 732,5, bajando. Humedad relativa: Máxima, 86 por ciento, a las 8 horas, y mínima, 67 por ciento, a las 19 horas. Lució el sol 12 horas y 50 minutos. Sale el Sol a las 5 horas y se pone a las 19,15.

TOROS EN ESTELLA

SABADO, DIA 2. A LAS CINCO Y MEDIA DE LA TARDE. GRAN NOVILLADA PICADA 4 HERMOSOS NOVILLOS TOROS, 4 de la acreditada ganadería de don ALEJANDRO y don VICTORIANO TABERNERO, de SALAMANCA, para los valientes novilleros

Gregorio Lalanda Y Juanito Muñoz

DOMINGO, DIA 3. A LAS CINCO Y MEDIA DE LA TARDE. GRAN CORRIDA DE TOROS 6 HERMOSOS TOROS, 6 de la famosa ganadería de don FELIX MORENO DE LA COVA (SALTILLO) de SEVILLA, para

Sánchez Bejarano Paco Ceballos Pedro Domingo (de Colombia) UNA GRAN CORRIDA CON TOROS! TOROS! Y TRES VALIENTES MATADORES

EXCURSIONES EN AUTOPULLMAN

PUENTE 15 DE AGOSTO

San Sebastián salidas, 15 y 17, una fecha 125 Pts.

San Sebastián 15-17, tres fechas . . . 145 Pts.

Santander 15-17, tres fechas 225 Pts.

Monasterio de Piedra día 15 225 Pts.

En San Sebastián y Santander facilitamos alojamiento. Precio día 110 Pts.

El precio de 125 pts. a San Sebastián se mantendrá todo el verano y se afectuará siempre que ello sea posible, en autopullman SETRA, motor atrás, que permite efectuar el viaje, con toda comodidad, en tres horas.

VIAJES CONDE

LOURDES 15 al 17 de agosto

Por nuestra ruta clásica de Pantano de Yesa "Mar del Pirineo", Jaca, Canfranc, Arañones, Somport, "con paso de los Pirineos", magnificas vistas, incomparable paisaje, visita a las mundialmente famosas grutas de Betharram, así como Pau, Biarritz y San Sebastián.

Servicio de restaurante garantizado 1.400 Pts.

AGENCIA DE VIAJES TITULO NUM. 15 DEL GRUPO A AVENIDA DE PORTUGAL, 7, BAJO. TELEFONOS: 21-45-70 y 22-30-48.

Suscribase a NUEVA RIOJA

Cartas al director

SOBRE LA VIRGEN DE LA PAZ DE ZARZOSA

Munilla, 28 de julio de 1969.

Señor Director de NUEVA RIOJA. — Logroño.

Muy señor mío: Al tomar en mis manos un digno periódico de fecha 27 de julio 1969 leo un artículo sobre Zarzosa dando noticia de un robo sacrilego del que me quiero ocupar. Le ruego tenga a bien el publicar las siguientes aclaraciones:

Soy el cura párroco de Munilla y encargado de Zarzosa y llevo en dicho cargo casi tres años. En este tiempo le puedo asegurar que no ha ocurrido cuanto en su periódico se dice. «No ha habido ningún robo de imágenes ni desperfectos en las ermitas e incluso en mi estancia se han efectuado varios arreglos en la ermita de la Virgen de Canalejas y están proyectados otros.

Veo que el autor del susodicho artículo está muy mal informado de los azares que en tiempos pretéritos sufrió el patrimonio de la ermita de la Virgen de Canalejas.

En las sierras y Zarzosa es sierra por situación, no por jurisdicción, sobre un hecho real muy pronto el pueblo inventa la leyenda y hechos milagrosos. Nos encontramos ante el hecho comentado en su periódico con algo parecido.

El hecho real, auténtico e histórico es el siguiente: La ermita posee en sus alrededores un patio hermoso y pintoresco visitado por numerosos forasteros. Todo él está tapiado. Sobre la puerta del santuario hay un balcón cerrado en el que se dice la santa misa en fiestas. En este balcón existe un pequeño altar-retablo de madera y yeso en muy mal estado de conservación y sin valor artístico alguno. El retablo tiene dos hornacinas y en una está la escultura de San Román Nohato, y la otra se encuentra desterta.

En los tres años que llevo de encargado de esta Parroquia nunca vi imagen alguna de la Virgen en la hornacina desierta y en la actualidad no hay restos de que en estos años la haya habido. Ciertamente no hay huellas de que se haya cometido un robo sacrilego de

poco tiempo a acá en la sudiecha ermita; y si existen indicios seguros de dicho desmoronamiento de dicha escultura, ya que queda un resto de peana que perteneció a la escultura en cuestión, toda ella carcomida.

Señor Director, ¿por qué culpaa de un robo sacrilego no cometido a personas que viven en las márgenes del Rio Cidacos? ¿Tiene indicios seguros de la persona que escribió el citado artículo sobre Zarzosa para hacer taj afirmación y sospecha? No hubiera sido más noble y más en razón en vez de invocar un milagro de la Virgen de Canalejas para descubrir al autor del robo, haber dialogado antes con el párroco o con las autoridades civiles y militares? ¿Ignora a caso, dicho autor del artículo, que de continuo pasan por esta ermita agentes de la autoridad civil, militar, religiosa y vecinos de las villas de Zarzosa, Larriba, Torremaña, Avellaneda, etc.?

Si, es cierto que en Zarzosa quedan muy pocos vecinos y quizá muy desconfiados. Esto es el carácter propio de esta zona.

Pero también es cierto que cuando un emigrante vuelve al pueblo de su infancia anhela contemplar las mismas cosas que de niño vio, en el mismo estado de conservación e incluso con un valor superior al real. Más no en valde pasa el tiempo, y lo que con las personas sucede, ocurre igual con las cosas. Sueñan con coronas de plata cuando en realidad son de metal blanco. Ha habido robos donde solamente hubo unos agentes atmosféricos que redujeron al polvo lo que manos expertas laboraron con arte. Luego lo agranda todo la imaginación y margen como hongos en primavera cuantos y patrañas de viejas y hasta incluso milagros ficticios.

Este es el caso de Zarzosa: Mujeres que rezan salves a la virgen de la Paz viendo con su imaginación una estatua que hace tiempos dejó de existir allí; y un buen día su fantasía se permite el lujo de unas merecidas vacaciones y ven solamente

con sus ojos de carne que en la hornacina donde tenía que estar la imagen de la Virgen de la Paz no se encuentra allí. ¿Dónde está? ¿Quién lo sabe!

Señor Director muy agradecido por la publicación de esta carta ya que con ella muchos zarzoseños residentes en Logroño y fuera de la capital quedarán más tranquilos con las aclaraciones precedentes.

Le saluda atentamente. Manuel Hernández y Urraca

El futuro polo de desarrollo

El polígono de Barrigüelo, prácticamente ocupado ya por industrias locales que se amplían

A pesar del verano, de las vacaciones, del paréntesis de todo orden que el calor impone, la vida sigue y asuntos importantes se siguen tratando, debatiendo.

El ritmo decrece, pero no se llega a la paralización. Por eso, nuestro Polo de Desarrollo, que será una realidad en 1972 y que vive ahora un período de creación de infraestructuras,

preocupa y va tomando forma. Preocupa no sólo a las autoridades, sino a los empresarios y a los futuros trabajadores de las industrias que allí se instalen. Preocupa sobre todo a algunas empresas locales, empresas pequeñas o empresas con idea de ampliar sus instalaciones.

En este sentido merece destacarse un hecho: el polígono de Barrigüelo, situado en la carretera de Mendavia, en las riberas del Ebro, propiedad de la Diputación, está ya prácticamente ocupado. Puede decirse que no quedan en el terreno disponibles debido al volumen de peticiones recibidas en la Diputación.

Y también es significativo que la mayoría de las industrias que habrán de instalarse en dichos terrenos son locales, de Logroño. Empresas que se amplían, empresas que se crean de nueva factura, nueva riqueza para la provincia y para la nación.

Una alta personalidad política del país manifestó que quizá el éxito del polo logroñés sorprendería a los propios riojanos. Las perspectivas parecen ser francamente optimistas en este sentido y, al parecer, han sido ya bastantes los directivos de importantes empresas que han visitado la demarcación del polo, haciendo los primeros tanteos sobre el terreno.

Por supuesto, es muy prematuro hablar de nombres e incluso de hombres. Se trata de primeros pasos que cuajarán o no, depende de muchos factores, pero que indica un interés esperanzador.

Si la industria local se revitaliza, si la nación se acerca a nuestra provincia, el porvenir quedará asegurado y toda la alegría que la concesión de sus beneficios despertó en la población habrá encontrado su eco real.

Es verano y parece que el calor y las vacaciones nos ale-

jan un poco de la vida económica pero cada día hay hilos que se mueven, hay decisiones que se toman y que pueden afectarnos. Barrigüelo ya está

completo, quizá lo estaría también sin la concesión del polo, otras industrias esperan su momento.

M. S. G.

SOCIEDAD ARTISTICA RIOJANA

HOY, CLAUSURA DE LA EXPOSICION DE FOTOGRAFIA PREMIO NEGTOR 1968 EN EL MUSEO PROVINCIAL (PALACIO ESPARTERO)

Corto, quizá demasiado corto nos ha parecido el tiempo que está exposición ha permanecido abierta, no porque no la hayamos visitado varias veces, sino porque consideramos que es mucho el interés despertado por la misma, que la afluencia de público es masiva y que seguramente el estudio minucioso a que se presta sobre temas, forma, encuadres, da motivo para una mayor difusión en nuestra ciudad.

En ella contemplamos fotografías francamente logradas en su aspecto técnico, como el primer premio, en la que se une, además de la popularidad de nuestra fiesta nacional, la dificultad que en sí encierra la obtención de buenas fotografías y la duda de como ha podido ser lograda ésta, que, sin lugar a dudas, es la que más polémica ha suscitado.

Destacamos por su belleza el tercer premio "Nens", el quinto premio "Copitos de nieve", la número 22 "Huida", etc., etc.

No cabe duda que el premio Negtor ha conseguido verdadera categoría nacional, y entre los fotógrafos que exponen sus fotografías en esta edición destacan los nombres de los mejores de

nuestra Península Ibérica, y así del catálogo entresacamos nombres de la categoría de Alejandro Narvalza, vicepresidente de Sociedad Artística Riojana y miembro de la Federación Internacional de Arte Fotográfico, con sede en Suiza, sin que la obra que presenta sea de las que más destacan ni de las que más nos gusten, ya que le hemos visitado verdaderas antologías dentro de este arte, Francisco Berenguer Codony, Jorge Vilaseca Parramón, José Cubelos Rodríguez, Ramón Vilalta Sansada, Gloria Salas de Villavechia, Carmen García de Ferrando, Francisco Ontañón Núñez, Gerardo Vielba Calvo, etc., etc.

El público aficionado a nuestra ciudad es numerosísimo y de un alto nivel cultural con respecto a este arte, y así lo demuestra el interés con que han seguido esta exposición que hoy se clausura, y buena parte de ello se lo debemos a Sociedad Artística Riojana, a su Junta directiva, y principalmente a ese gran aficionado y artista, vocal de la misma, Antonio López Osés, así como a Negra Industrial, S. A.

E. H. GARCIA

¿San Ignacio desfasado?

Por E. Velasco, S. J.

Hoy, como en el albor de la edad moderna, nos enfrentamos con el problema de la autoridad y de la obediencia. Incógnita crucial en el mundo de la sociedad civil y religiosa. Todo ejercicio de la autoridad se dice "inquisición"...

San Ignacio de Loyola en su época remarcó la necesidad de la obediencia a la autoridad. Por eso, todo lo ignaciano para muchos está desfasado en nuestra época. Sin embargo, si algún Santo es necesario en nuestros días es Ignacio de Loyola. Ignacio, con su sentido de obediencia y su sentido de Iglesia.

El P. H. Lubac, S. J., gran teólogo contemporáneo, nos insinúa la necesidad de que, incluso los teólogos, sepan mostrarse dóciles al magisterio auténtico. Siempre ha sido el obispo de Roma el polo y eje de la unidad. ¿Por qué hoy son muchos los que oponen a las actas del Concilio y a los documentos pontificios —Populorum Progressio, Humanae Vitae...? ¿Por su amor a la Iglesia?... No olvidemos que la jerarquía es de origen divino. No intentemos introducir en la sociedad eclesial las tendencias democráticas de las sociedades terrenas...

Es el cardenal Daniélou quien a poco nos ha recordado que los conceptos de monarquía y democracia nada tienen que ver aquí —en la Iglesia—. Hemos de caer en la cuenta de que la autoridad de la Iglesia, de Cristo, en la que el pueblo cristiano confía, corre el riesgo de debilitarse...

San Ignacio de Loyola, con su concepto de obediencia y autoridad, vuelve a

estar en primera fila, como lo estuvo en su época. Época de crisis y de paso, como la nuestra. Época en que se discute la autoridad eclesial, como en nuestros días. Época en que remató con un Concilio como nuestra época. Época en que no llegó a definirse la infalibilidad pontificia, pero que tuvo su culmen en el Vaticano I. Como el Vaticano II, ha sido un Concilio que remata cosas insinuadas en el Vaticano I...

San Ignacio nos insinúa que la obediencia es un medio seguro para unirse a Cristo y hallar en Dios una fuerza apostólica. Ignacio nos trae un mensaje enormemente actual: el vigor de su disciplina y su dependencia ilimitada con respecto al Papa y a la jerarquía.

La obediencia para Ignacio de Loyola es un progreso en el amor. Y el amor entraña docilidad y no crítica, no oposición. El amor no es estrechez de miras. Es servicio y entrega. Es personalidad y grandeza. Es dependencia de Dios y libertad. Es verdad y es justicia... Es donación y es renuncia. Es búsqueda y es meta. Es camino y es meta.

El poder de la autoridad eclesial tiene un carácter sagrado, como lo tuvo el de Cristo. Ignacio de Loyola lo supo y lo comunicó a los suyos. Por eso, Ignacio no es un Sto. transnochado, desfasado. Es un Santo cuya doctrina de la obediencia —acomodada a las circunstancias actuales— tiene vigencia en nuestros días.

La obediencia eclesial y jerárquica no ha pasado, como tampoco ha muerto el Evangelio ni Cristo.

El Movimiento «Junior» prepara su «operación comida»

Como el pasado año, el Movimiento "Junior" de Acción Católica quiere cubrir con un grupo de chavales logroñeses un turno del campamento veraniego de Laga. La idea, tan bonita y tan bellamente realizada el último verano, sólo tiene el grave inconveniente de su precio. Y a cubrirlo de alguna manera se dirigen, como entonces, los esfuerzos de los dirigentes.

Uno de los problemas esenciales es el de la alimentación de los acampados, para la que hay que tener todo resuelto en el momento de lanzarse a la aventura. De ahí que se han pensado en montar la llamada "Operación comida" durante los días 11, 12 y 13 del próximo agosto. En ella se pedirá a almacenistas, fábricas de conservas, almacenes de coloniales, etc., una ayuda en especie, que permita complementar los esfuerzos de los organizadores en otros terrenos. Los dos puntos neurálgicos, nos comunicaba ayer uno de los responsables, estriban en el aceite y la leche, el uno como condimento base de casi todos los platos, el otro como alimento rico en poderes nutritivos y esencial. A ello se añaden las legumbres, como plato fuerte, y en general, cualquier otro de uso común en este tipo de concentraciones.

De un modo o de otro, con más o con menos ayuda directa, el Movimiento "Junior" está decidido a emprender el viaje a las playas de Laga. Se admiten inscripciones de chicos, desde las ocho a nueve y media de la tarde, en las oficinas de Avenida Navarra. Les deseamos suerte a estos muchachos en su labor.



Primer Aniversario

LA SEÑORA

Doña Pilar Vallejo Terroba

Viuda de don Antonio Navajas

QUE FALLECIO EL DIA 1 DE AGOSTO DEL AÑO 1968, A LOS 85 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus hijos, señorita Julia y don Antonio (Capitán de Infantería); hija política, doña Paquita Ruiz; nietos, Antonio y Mari Pili; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la MISA DE CABO DE AÑO que se celebrará MANANA, VIERNES, a las DOCE, en la iglesia parroquial de Santiago el Real, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 31 de julio de 1969.



LA SEÑORA

Doña Laura Ruiz de la Torre Díaz

Viuda de Ruiz Morales de Setién

FALLECIO EN EL DIA DE AYER EN ARNEDO, A LOS 90 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su apenado hijo, don José María Ruiz y Ruiz de la Torre; hijas políticas, doña Aurora Pérez Herrero y doña Ventura Ortega; hermano, don Crescencio; hermanos políticos, doña Angela, don Jorge y doña Eloisa Ruiz de Morales de Setién y doña María Jesús Ruiz Sáinz de Robles; nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Arnedo, 31 de julio de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — San Cosme y San Damián. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las SEIS Y MEDIA. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.



EL SEÑOR

DON JULIAN ESTEFANIA SOTES

FALLECIO EN EL DIA DE AYER EN VILLAMEDIANA DE IREGUA,

A LOS 66 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus resignados hijos, don Daniel, don Maximiliano (ausente), don Pedro (ausente) y doña Adoración; hijos políticos, doña Aurora Toyas, doña Beatriz Flaño (ausente), doña Pilar Martínez (ausente) y don Luis González; hermanos, don Francisco, doña Martina, don Jacinto y don José; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Villamediana de Iregua, 31 de julio de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa María de la Asunción. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las DOCE. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.

NAJERA

Diez actores profesionales, con casi cincuenta najerinos, interpretarán la «Crónica najerense»

NAJERA. — (De nuestro corresponsal, Luis Royo).

A medida que se acercan las fechas de la representación que tendrá lugar en el Claustro de los Caballeros del Monasterio de Santa María la Real, del retablo escénico "Crónica Najerense", van perfilándose los detalles y conociéndose con mayor amplitud cuanto se relaciona con el espectáculo.

La principal noticia de hoy, es que ya se conocen los nombres de los actores profesionales que, procedentes de Madrid, van a participar con la interpretación de los principales personajes de la obra. Estos actores, sobre todo algunos muy conocidos a través de la Televisión, son: José Franco, José Luis Lespe, Amelia Muñoz, Nicolás Dueñas, José María Páramo, Antonio Acebal, Francisco Matesanz, Jaime Segura, Roberto Caballero y José Antonio Barru.

El resto de los intérpretes, así como los figurantes, son convencinos nuestros, decididos a colaborar con el mayor entusiasmo por el mejor éxito de la empresa; nos gustaría publicar una relación exhaustiva de sus nombres, pero hemos de darnos cuenta de que estos najerinos participantes como intérpretes, se aproximan en número a los ciento cincuenta, y no hay posibilidad. Pero sí diremos que, entre los personajes con papel hablado, son varios los que estarán representados por najerinos: José Martínez, hará el príncipe don Fernando; Anibal Ibáñez, de Sancho, obispo de Najera; Jaime Albelda, será Fortún Garcés; Felipe López, interpretará a Iñigo Sánchez; Pedro Minguéz, dará vida a Jimeno García, y María Antonia Martínez y Angelines González, serán, respectivamente, una damita y una moza.

En estos momentos se están realizando ciertos trabajos previos de organización y coordinación, con vistas a que la totalidad del elenco najerino esté dispuesta a ciertas pruebas y ensayos, tan pronto se reciba una de las copias de la grabación que, precisamente estos días, se está realizando en Radio Nacional de España; grabación en cinta que comprenderá todo el espectáculo, y que, principalmente, comprenderá ruidos, sonidos y cuantos efectos hayan de ser percibidos en "off".

En cuanto a la obra, creemos

interesante también decir que la "Crónica Najerense" actual difiere un tanto de lo que en principio fue "La paloma y el azor"; su autor, don Justino García Prado, ha realizado muchas innovaciones, sobre todo tendiendo a una menor duración. En la forma en que va a representarse la "Crónica", estamos convencidos de que el interés del quión es enorme, y por tanto, a todos quienes puedan tener interés o relación con nuestra historia de servirles de enorme atractivo esta re-

presentación.

Para dar una idea de la amplitud histórica del retablo (aunque se ha condensado para una duración escénica breve), diremos que en la forma actual, los cuadros que componen la obra son: "El Fuero de Najera"; "La calumnia"; "La muerte de don Sancho"; "El rey don García el de Najera"; "La boda de don García"; "El hallazgo de la Virgen"; y "Consecración del templo".

El ambiente en Najera a favor de la obra va aumentando

cada vez más. En todas las conversaciones, flota el convencimiento de que algo grande para Najera se acomete. Por ello, el entusiasmo va acrecentándose a medida que se acercan los días 14, 15, 16 y 17 en que tendrán lugar las representaciones, el primero de los días dichos se espera que con asistencia de la totalidad de las autoridades provinciales, que tanto han apoyado también a una idea que, a pesar del escepticismo de algunos, llega a realidad.

HARO

SEVERO EXAMEN DE LOS PERROS PARA COMBATIR LA HIDATIDOSIS HUMANA

Se está dando la máxima publicidad al bando publicado por el alcalde, don Mariano Tremps Pallarés, que por su indudable interés, reproducimos, sin hacer comentario, por considerarlo acertadísimo las ordenes que en él se dictan.

"Que en toda la provincia se vienen dando muchos casos de hidatidosis humana que arroja un creciente número de enfermos, que han sido perfectamente con-

trolados con el diagnóstico facultativo correspondiente, por lo que las Jefaturas Provinciales de Ganadería y Sanidad, siguiendo instrucciones de la Dirección General ha incluido a esta provincia dentro de la campaña preventiva de carácter nacional que ha emprendido contra la hidatidosis, y asimismo, el gobernador civil ha publicado en el B. O. de la provincia de 5 del actual las instrucciones consiguientes de la forma en que ha de llevarse la campaña contra esta enfermedad que como se sabe es transmitida y propagada por los perros.

En cumplimiento pues de tales normas se dan a conocer los siguientes puntos:

1.—Todos los dueños de perros de este término municipal obligatoriamente deberán presentarlos el día ocho de agosto próximo (viernes), a las diez de la mañana, en el Matajeo Municipal, en donde se hallarán los veterinarios titulares para el examen y tratamiento que han de darles.

2.—Deberán ir provistos de la cartilla de vacunación antirrábica que posean los propietarios de los perros que han de ser sometidos a las pruebas consiguientes.

3.—Con 24 horas de anticipación a la presentación los perros deberán estar a dieta, es decir en ayunas, pues de lo contrario no tendría eficacia el tratamiento a que estos animales han de ser sometidos.

Dada la gran trascendencia que estas medidas tienen para la salud pública en general, el cumplimiento de estas normas y la seguridad de que para los propios propietarios de perros ha de tener la obtención del certificado de presentación, se espera la máxima colaboración bien entendido que aquellos que incumplan esta obligación les pararán los perjuicios consiguientes, pues se dará una relación de todos los que no lo hagan al

gobernador civil a través de la Jefatura Provincial de Sanidad.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

ASOCIACION PRO-SUBNORMALES DE VIZCAYA

Un grupo de 62 niños subnormales, todos ellos pertenecientes a la provincia de Vizcaya, acompañados de 14 monitores, han permanecido 20 días en el Colegio de la Compañía de María en esta ciudad, en donde nos consta han estado acogidos de manera extraordinaria, sin dejar un solo día de practicar y recibir las convenientes enseñanzas pedagógicas que necesitan. Las clases dentro del internado han sido muy provechosas, pues han tenido excursiones, salidas al campo, río, etc., siempre bajo el cuidado de sus acompañantes monitores, especializados en el trato con estos niños.

Hoy, a las nueve de la noche, en el patio del Colegio, han tenido lugar unos festejos y actos de despedida, a los que han asistido autoridades, directores de colegios e Instituto, representaciones de asociaciones que presenciaron actuaciones a cargo de los subnormales, que demostraron algunos de ellos raras habilidades en el baile y otras manifestaciones, consecuencia de las aptitudes y adaptaciones a las prácticas y enseñanzas que van recibiendo. Se quemaron algunas hogueras, dentro de gran animación.

Una despedida cordialísima la que se prodigó a estos niños por parte del público, religiosas y representaciones, que se mostraban contentísimos, mucho más si tenemos en cuenta que los niños procedían de distintos pueblos y que no se habían visto nunca hasta esta concentración, pero que han convivido con una armonía y espíritu de camaradería y comprensión, que pocas veces se da en concentraciones de este tipo, de personas normales y en plena juventud.

TEATRO

Hacia tiempo que no pasaban por el escenario de nuestro coliseo municipal compañías teatrales.

La presentación, el pasado domingo, de la Compañía de José Rubio y Ana María Vida, en el Teatro Bretón, con la obra, en dos partes, titulada "Enseñar a un sinvergüenza", de Alfonso Paso, atrajo la atención de las gentes, y las funciones de tarde y noche llevaron a un numerosísimo público hasta casi llenar las localidades.

La intrascendencia de la fábula, enajada de situaciones y diálogos de comicidad, la ajustada interpretación de los actores a los personajes de la obra, impecable vestuario y decoración, contribuyeron a que el público, saliera muy complacido de ambas funciones.

Hoy, jueves, también en funciones de tarde y noche, volverán a encenderse las candelillas del escenario del Teatro Bretón, para que la compañía de comedia de Paula Mattel y José María Mompín, escenifiquen la obra "Una noche de lluvia", de la que es autor el famoso comediógrafo, Joaquín Calvo Sotelo, con un buen elenco, vestuario, decoración y dirección, por lo que es de esperar que el público acuda de nuevo al Teatro.

BELMONTÉ

CASALARREINA

Hay 1.200 veraneantes en esta localidad

La población se ha duplicado

CASALARREINA. (De nuestro corresponsal, Miguel Esteban).

Es tanto el número de veraneantes en esta pintoresca villa de Casalarreina, que podemos decir a ciencia cierta que su número es superior a los mil doscientos. La mayoría de ellos son de la región vasca y están encantados de las condiciones típicas que reúne este pueblo en todos los aspectos, donde se sienten regocijantes respirando a la vez ese aire puro que les conforta su organismo dándoles bienestar y alegría. Algunos suelen pasar un mes con sus familiares, pero acto seguido vienen otros veraneantes a ocupar las viviendas, que están aguardando con ansiedad desde hace tiempo. Ellos dicen que no han encontrado otro pueblo tan atractivo, con sus parques y jardines, con su espaciosa plaza "La Florida", de una belleza sin límites, donde sus hijos se divierten en los columpios que hay en ella, con sus destacados merenderos a la sombra de sus frondosos árboles y fuentes, más que nada el río Oja donde practican el baño cuando si fuera una pla-

ya marítima.

Otros, amantes del arte, contemplan las casas solariegas como la Casa de Póbes Marqués del Puerto, los de Guardia, Viuda de Turmeze, Silvestre, Sáez de Cenazano (que fue Palacio del Condestable de Castilla) y algunas más. Pero resaltan lo por encima de todo el grandioso convento de las Madres Dominicas con su extensa huerta y magnífica iglesia, fundado por Juan Guzmán, obispo que fue de Cartagena, Calahorra y Palencia y en cuyo convento reposan sus restos.

Si unimos a esto el buen trato que damos a los veraneantes en su relación amistosa y sincera es para jamás olvidar a este rincón riojateño. Ellos dicen que parecen encontrarse en su propia casa, toda vez que, según datos históricos, estas tierras fueron pobladas por la raza vasca.

Este pueblo hace unos mil años se conocía con el nombre de Nahorruri, el cual lo tomó de la lengua vasca en la que vale tanto como población de pieles y ganados y su fundación se atribuye a los vascos que acompañaron a los señores

de Vizcaya cuando éstos se asentaron en Haro.

LA FABRICA DE DESHIDRATACION DE ALFALFA

Por fin ha sido tanto el interés que se ha tomado por la construcción de la fábrica alfalfera en las proximidades de Casalarreina que casi está terminada, moliendo ya la alfalfa de la cosecha de este año de sus asociados con un resultado altamente satisfactorio, pues es de esperar que su elaboración en harina reporte halagüeños beneficios en bien de dicha comunidad.

DEL CAMPO

Los labradores, con su constante laboriosidad y sacrificio, siguen haciendo la recolección de los cereales con sus cosechadoras, casi dando ya fin a sus tareas. Igualmente se van recogiendo los guisantes y patatas, pero con relación a este tubérculo se encuentran un tanto desilusionados, puesto que su precio no es el que debiera ser y la venta no se lleva a cabo como corresponde.

BODA

El sábado pasado tuvo lu-

gar el enlace matrimonial del joven de esta localidad Isidro Olarte Estefanía con la señorita Genoveva Fernández, del inmediato pueblo de Tirgo. La boda se celebró en su pueblo natal. Después de la ceremonia tuvieron la comida en una fonda de la ciudad de Haro. Después, los novios emprendieron su viaje de luna de miel para recorrer varias capitales de España. Les damos nuestra más grata enhorabuena y les deseamos un lisonjero bienestar en su porvenir.

PETICION DE MANO

El día 25, festividad de Santiago, fue pedida por don Pedro Porres, vecino de Tirgo, para su hijo Pedro María, la mano de la agraciada señorita María Begoña Alguea Landázuri, hija de nuestros vecinos Angel Alguea y Asunción Landázuri. Entre los novios se cambiaron los regalos de rigor. La boda se celebrará en la segunda quincena de agosto. Enhorabuena.

Anúnciese en NUEVA RIOJA

UNICO DIARIO QUE SE PUBLICA EN LOGROÑO

Murillo de Río Leza

En vísperas de las fiestas de San Esteban

MURILLO DE RIO LEZA. — (De nuestro corresponsal, José María Adán).

En vísperas de las fiestas que se celebrarán en honor de nuestro Patrón, San Esteban Protomártir, el Ayuntamiento ha preparado el siguiente programa festivo.

DIA 2 DE AGOSTO, SABADO:

A las 12. — La banda de música recorrerá las calles, que bajo la batuta del maestro señor Díaz interpretará selectos pasacalles, anunciando el principio de las fiestas.

Las campanas de la Iglesia parroquial serán volteadas en estos momentos, uniéndose al alboroto general.

A las 10 de la noche.—Gran verbena en la pista del frontón municipal, amenizada por la orquesta "Orfita y su Conjunto", de Zaragoza, hasta las cuatro de la madrugada y en la Plaza de España por la banda municipal.

DIA 3 DE AGOSTO, DOMINGO:

A las 8 de la mañana.—Diana por la banda municipal.

A las 11.—El Ayuntamiento en corporación, acompañado de la banda de música, partirá de la Casa Consistorial para asistir a la misa mayor, en la que el sermón correrá a cargo de don Servando Sáiz, Magistral de Calahorra. Acto seguido de la misa, la corporación ofrecerá en el amplio salón del Ayuntamiento un vino de honor a los invitados y autoridades eclesásticas, civiles y militares.

A las 13 horas.—Gran con-

cierto en la Plaza de España.

De 8 a 11.—Grandes bailes en la Plaza de España y pista del frontón.

A las 12 de la noche.—Gran verbena en la Plaza de España y pista del frontón, hasta las tres de la madrugada.

DIA 4 DE AGOSTO, LUNES:

A las 8.—Dianas.

A las 10.—Misa por los cofrades fallecidos.

A las 12.—Gran concierto en la Plaza de España.

De 8 a 11 noche.—Bailables en la Plaza de España y pista del frontón municipal.

A las 12.—Verbena hasta las tres de la madrugada en el frontón.

DIA 5 DE AGOSTO, MARTES:

A las 8.—Dianas.

A las 12.—Gran concierto en la Plaza de España.

De 8 a 11. — Bailables en la Plaza de España y pista del frontón.

A las 12.—Gran verbena de despedida hasta las tres de la madrugada en la pista del frontón.

Por su parte, los arrendatarios del Frontón Municipal han preparado un sugestivo festival peletístico y que anunciamos a continuación; todos a las seis de la tarde.

DIA 2, SABADO:

(Dos partidos de parejas)

Primero, Arroyo I y Arroyo II contra Guedán y Del Pozo, y segundo, Oreja III y Bengochea II contra Tripita e Iruzu-

DIA 3, DOMINGO:

(Mano a mano y parejas).

Primero, Papitos contra Gallo, y segundo, partido de profesionales, Barberito III y Chichán contra Bengochea I y Oreja II.

DIA 4, LUNES:

(Mano a mano y un trío de juventud contra una pareja verterana).

Primero, Arroyo contra Traperero, y segundo, tres jóvenes, Arroyo-Leiva y Del Pozo contra Sacristán I e Iruzuabieta.

También el Cine Ideal anuncia un selecto programa, que no dudamos será del agrado del respetable.

Los diferentes bares preparan selectos servicios de ambigü para servir convenientemente a todo el que durante estos días nos visite y comparta nuestra alegría.

Durante todos los días de las fiestas habrán extraordinarios servicios de viajeros por parte de las empresas que diariamente pasan por esta localidad, para que los buenos aficionados puedan acudir a los partidos de pelota y los jóvenes acudan a bailar.

También los mozos preparan sus ricos zurrapopotes que brindan a todo el que pase por sus "chamizos" artísticamente decorados.

Por nuestra parte, sólo nos resta desearles a convecinos y forasteros que estos días vengán a pasar unas horas entre nosotros, lo pasen alegremente y se lleven un grato recuerdo de esta acogedora villa.

PISOS DE OCASION

Desde 295.000 Pts.

Compuestos de 4 amplias habitaciones. Excelente situación y orientación, con sol. Suelos de terrazo pulido. Esmerada construcción. Por no disponer de portería ni ascensor

GASTOS COMUNES MINIMOS

Entrada 50.000 Pts.

Resto con grandes facilidades a convenir

Operaciones s/Ley 27-7-68, avaladas por el B. de Vizcaya

Informes: Gran Vía, 30

Telfs. 214646 - 212900

Grandes rebajas de agosto

La mejor ocasión del año para adquirir artículos de verdadero valor PRACTICO a los mejores precios de Logroño.

ALFOMBRONES

Estilo Persa,	170x240	de 1.750	a	750
" "	200x250	de 2.500	a	900
" "	200x300	de 3.000	a	1.100
Estilo Español	140x200	de 2.000	a	900
" "	170x240	de 3.000	a	1.500

MANTAS

Dos caras, matrimonio	de 325	a	195	
Acrílica lisa camera	de 295	a	175	
" s/camera	de 325	a	195	
" matrimonio	de 350	a	225	
Dos caras camera	de 450	a	295	
" matrimonio	de 550	a	395	
Mantas Dralón, lisas y cuadros				20%

COLCHAS

Jacquard camera, fleco	de 300	a	180
" s/camera, fleco	de 350	a	200
" matrimonio, fleco	de 400	a	225
Piqué camera, fleco	de 400	a	250
" s/camera, fleco	de 500	a	335
" matrimonio, fleco	de 600	a	365

SABANAS

Llave oro 145 cms.	42 pts. m.
" 160 cms.	54 pts. m.
" 190 cms.	60 pts. m.
Poliéster 160 cms.	67 pts. m.
" 190 cms.	75 pts. m.
" 210 cms.	86 pts. m.
Percal 160 cms.	45 pts. m.
" 190 cms.	50 pts. m.
Curado 190 cms.	(Sábana de 2,50) 100 pts.

TERGAL VISILLOS

0,80	a	32
1,00	a	42
1,50	a	57
1,75	a	75
2,10	a	95
2,40	a	115
3,00	a	145
3,50	a	165

Tenemos, además, otros muchos artículos rebajadísimos en todas las Secciones

Almacenes González Cuevas

El mayor surtido y los mejores precios en artículos de cama, mesa y decoración

LA RIOJA, NUESTRA REGION

PEQUEÑAS COSAS REDALEÑAS

La bonita localidad de El Redal está mostrando una activa preocupación y un entusiasta interés por sus cosas y por todo aquello que de alguna forma u otra se refiere a su pueblo. Este año se ha despertado un vivo interés para que las fiestas resulten más lucidas y, efectivamente, el programa lo promete. Nuestro corresponsal, no hace mucho, nos informaba de una serie de pequeñas cosas que afean la localidad y que debían de arreglarse antes de las fiestas. Estas pequeñas cosas son las siguientes: El adentamiento de la plaza con un poco de cascajo para evitar el barro en caso de posible lluvia; los baches de la calles y las bombillas que siempre se funden en los mismos sitios.

Y seguía diciendo nuestro corresponsal: "Damos un voto de confianza a la Corporación Municipal, pues creemos que se subsanarán estas cosas para las fiestas".

No dudamos que así se hará y que la localidad este año ofrecerá al visitante lo mejor de su carácter y alegría y lo más hermoso de su población.

BRIONES Y SU AYUNTAMIENTO

Ultimamente charlamos con un vecino de Briones y comentamos, cómo no, la belleza de esta villa y los monumentos seculares que ella encierra. Al tocar el tema de la maravillosa casa del marqués de San Nicolás nos contó que todavía allí, en el primer piso, está instalado el Ayuntamiento en forma de alquiler, que es raro ver una Corporación sin casa consistorial propia y nos aseguró que la renta que paga el Ayuntamiento de briones es de 400 pesetas al año.

Se habla de si se construirá un nuevo edificio para la Corporación, aunque este rumor viene circulando desde hace bastante tiempo.

CRONICA DE ALFARO

Puntualmente ha aparecido otro número de "Crónica de Alfaro" que mensualmente nos informa de los ecos de aquella ciudad. Destaca en primera página un editorial sobre el problema que actualmente tiene Alfaro con el agua y una entrevista con don Alejandro Marco Pous, profesor de la Universidad de Navarra, sobre unas excavaciones arqueológicas que allí tienen lugar.

SAULEDA

RADIO Y TELEVISION

RADIO RIOJA E A J - 18

- 7.55: Sintonía y apertura.
- 7.58: Matinal Cadena SER.
- 10.00: Aires del Ebro.
- 12.00: Radiovariedades.
- 12.30: Mediodía Cadena SER.
- 2.30: Radio Nacional.
- 4.00: "Canción de amor".
- 4.35: "Ultimo Sol".
- 5.05: "Lágrimas robadas".
- 5.30: "Camino real".
- 6.00: Conflictos humanos.
- 6.40: "La historia de tres hermanas".
- 7.10: "El pecado de la mujer".
- 7.45: Santo Rosario.
- 8.00: Variedad musical.
- 8.30: Sala de concierto.
- 9.30: Música de baile.
- 10.00: Radio Nacional.
- 10.30: Notas locales.
- 10.35: Voces famosas.
- 11.00: Vacaciones en España.
- 12.00: Buenas noches Logroño.
- 1.00: Edición de madrugada.
- 1.15: Noche de concierto.
- 2.00: Cierre de la estación.

TELEVISION

MATINAL

- 8:30: Telediario.
- 8:02: Buenos días
- 9:02: Cita para septiembre.
- Francés, lección quinta: «La oración de relativo».
- Inglés, lección doce: Partículas yet, still y Already, cuarto de segundo curso.
- 10:00: Cierre.
- SOBREMESA**
- 2:02: Panorama de actualidad con comentarios musicales.
- 3:00: Telediario.
- 3:25: El tiempo.
- 3:35: Café, copa y bulo.
- 3:40: Nivel de vida.

—Consulte a su médico Medicina e institutos de belleza.

ESPECIAL

- 4:00: Visita S. S. Pablo VI a Uganda.
- En conexión con la red de Eurovisión, retransmisión en directo de la ceremonia de clausura del Congreso de obispos africanos.
- 5:30: Cierre.
- TARDE**
- 7:32: El capitán escarlata.
- «El presidente Robert. Los marcianos anuncian que van a matar al presidente Robert en un plazo de doce horas. Se toman todas las precauciones para proteger al alto dirigente.
- 7:55: Dibujos animados.
- 8:00: Avance informativo.
- 8:02: España al día.
- 8:12: España viva.
- ESPECIAL**
- 8:40: Festival Panafricano. A través de Eurovisión desde Argel, ballets africanos.

NOCHE

- 9:33: Telediario.
- 10:00: El tiempo.
- 10:10: Hilo directo.
- 10:25: Momento en Ja... Un programa de humor.
- 10:30: Ladrón sin destino. «Un robo a todas luces». El objetivo de Alex es sacar ciertos papeles de una caja de seguridad instalada en la bóveda de un Banco. Se hace pasar por ello por un comerciante francés en pintura.
- 11:30: A toda plana. Reportajes de actualidad.
- 0:20: Telediario.
- 0:35: Despedida y cierre.

El mutualismo y las becas salariales

La generosidad de las Mutualidades Laborales es una generosidad multiplicadora de efectos, y riqueza.

En el amplio panorama de la Seguridad Social española, promovida, planeada, tutelada y motivada por el Ministerio de Trabajo, destaca la implantación de las becas-salario. Como se sabe, las Mutualidades Laborales aportan el total de los salarios-beca concedidos a estudiantes cuyos padres estén encuadrados en el Mutualismo Laboral y que prácticamente son todos; al menos, son los más necesitados, y por serlo, son los más admirables porque en ellos, y por ellos, se rompe el círculo clasista.

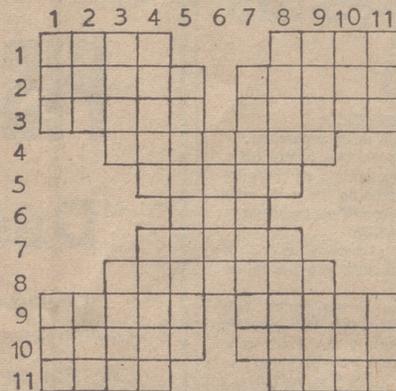
Como se sabe, las becas-salario tienen la finalidad de cubrir los gastos de enseñanza universitaria y compensar, además, la pérdida de los posibles ingresos salariales que el becario hubiera podido aportar a la economía familiar. Esta medida

hace posible la ilusión y la meta universitaria en el sector económicamente más débil de la sociedad; en aquel que prácticamente tenía vedado el alto estudio, no sólo por su coste intrínseco, sino porque al efectuarlo cegaba una fuente de ingresos que esa familia necesitaba, con lo cual, además de engrosar sustantivamente el capítulo de gastos, mermaba el de ingresos. La manifiesta injusticia social no podía mantenerse en un país cuya revolución, en materia de Seguridad Social, es ejemplar, y se implantaron las becas-salario. Las becas-salario representan un nuevo esfuerzo de la sociedad laboral española en orden a la enseñanza superior derribando sus «fronteras naturales» y manteniendo, por tanto, libre el camino, el genuino proceso del desarrollo económico y social. Y al mismo tiempo, abre a la Universidad un nuevo horizonte más democrático y socializado. Claro que, al mismo tiempo, crea en el universitario una nueva responsabilidad más alta; porque en gran parte esos universitarios se deben sentir salariales de la misma sociedad que los beca y tutela. La sociedad únicamente les pide

a cambio seriedad y seriedad en su fuente nutricia para que la inversión sea rentable no a efectos de «libro de Caja», lo cual sería grosero y antisocial, sino rentable a efectos multiplicadores de talentos que han de operar en la dinámica nueva de la «sociedad especializada», porque los fondos con los que fue posible atumbar nuevos talentos que accedieron a las altas especializaciones universitarias, procedían de las Mutualidades Laborales, unión de los mejores porque es unión de los trabajadores que quisieron para su dinero no el efecto simple de la multiplicación porcentual, sino el efecto cordial y generoso de la multiplicación de talentos, de voluntades, de ejecutivos dentro del amplio panorama de los destinos especializados de licenciados y doctores de cualquier Facultad en cualquier Universidad...

No cabe mejor destino para este dinero que las Mutualidades Laborales que este destino de promocionar a los hijos de sus mutualistas por la ancho, larga, esplendorosa, senda de la Universidad camino de un fin que estaba prácticamente vedado para muchos. O para todos. Ya no.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Tostar ligeramente. Madre. — 2: En plural nombre de mujer. Ciertos pájaros tropicales. — 3: Hace o pone forma de copa. Cerro rodeado de montañas. — 4: Ciertos días de la semana. — 5: Separadas más de lo normal. — 6: Letras de maza. — 7: Supliques. — 8: Agujereales. — 9: Derribe. Lanza. — 10: Parte móvil de las máquinas. — 11: Demostrativos. Nombre de mujer.

VERTICALES. — 1: Agarradera. Sujete. — 2: Al revés, árbol americano del cual se extrae una bebida refrescante. Establecimiento de bebidas. — 3: Ciertos juguetes. Danina. — 4: Afeitar. Silbas. — 5: Ciertos pasteles. — 6: Que tiene las facultades de volar. — 7: Barrizales. — 8: Ciertos vehículos. Existimos. — 9: Labres. Situada. — 10: Aferres de amor. Dios germánico. — 11: Tuesto. Demostrativo.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Alar. Lima. — 2: Sojop. Pisos. — 3: Asoja. Amara. — 4: Notaros. — 5: Cala. — 6: Lop. — 7: Pesos. — 8: Catetos. — 9: Amena. Grose. — 10: Lanas. Sopor. — 11: Anal. Rasa.

VERTICALES. — 1: Asa. Ala. — 2: Los. Man. — 3: Alon. Cena. — 4: Roloc. Panal. — 5: Pataletas. — 6: Aloce. — 7: Parapetos. — 8: Limón. Soror. — 9: Isas. Sopa. — 10: Mor. Sos. — 11: Asa. Era.

SEVILLA: SOLIDARIZACION CON LOS DESPEDIDOS

SEVILLA, 30. (Logos).—El Consejo Provincial de Trabajadores ha acordado solidarizarse con los diez obreros recientemente despedidos por la empresa «Abonos Sevilla» y recabar la opinión acerca de este problema de las Secciones Sociales y de todos los Sindicatos de la provincia.

Los diez productores dirigieron a primeros de mes un escrito al presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, en el cual se hacía un análisis de las causas que promovieron su situación, que culminó con un conflicto laboral, producto del cual se produjo el despido.

Cuando sea conocida la opinión de las Secciones Sociales de los Sindicatos sevillanos —ha dicho el presi-

dente del Consejo Provincial de Trabajadores, señor Castillo, El Consejo se pronunciará sobre el asunto.

MEJORA EL ESTADO DE SALUD DEL CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES

MADRID, 30. (Logos). — A última hora de la noche nos informan en el Hospital Militar del Generalísimo que se observa una ligera mejoría en el estado de salud del capitán general Muñoz Grandes, quien ingresó en dicho Centro el pasado día 23 aquejado de una grave neumonía.

COMENTARIO FINANCIERO

Escribe:

**VICTOR VIRIBAY OCHOA
DE ASPURU**



Las primeras medidas de encarecimiento de dinero han pasado desapercibidas

Recientemente han sido tomadas algunas medidas restrictivas bancarias, que en definitiva a encarecen el dinero. No hace muchos días que desde este periódico anunciábamos que iban a poner en marcha algunas medidas de tipo restrictivo para frenar la inflación, esperando que estas medidas no afectaran a algunos valores. La pasada semana hemos estado en España muy ocupados pensando al mismo tiempo de los acontecimientos políticos que se nos anunciaban y la puesta en la Luna del primer hombre.

Los acontecimientos políticos han animado a la banca de tal forma que han pasado desapercibidas las primeras medidas restrictivas en materia financiera. En principio se augura el tipo de interés que ha de abonar al Banco por las cuentas en descuento, se aumenta también a las imposiciones y se aumenta la comisión, además de aumentar también el precio de la letra de cambio. Todo esto va dirigido a aumentar el precio del dinero, por lo tanto encarecer el crédito y como consecuencia a restricciones. Aunque de momento, debido a la euforia del momento político de España, no se ha reflejado en Bolsa la publicación de estas medidas, es de suponer que sin tardar mucho tiempo tendrían eco en el mercado de valores.

El Gobierno tiene en sus manos todos los resortes para hacer andar o frenar la economía de un país, resortes para restringir o acelerar la política crediticia, según el momento en el que se viva; aumentar o disminuir el tipo de descuento; aumentar el presupuesto de la nación o frenarlo y por último la circulación fiduciaria o el mercado monetario. Todos estos son los resortes que puede manejar el Gobierno para ir poniendo en marcha la economía de un país y todo esto puede poniéndose en marcha en España como contrapartida de otros resortes inflacionistas que se están disparando. Por un lado el aumento del precio de los productos siderúrgicos es algo que pre-

dispone al país a un atisbo de inflación, las futuras tarifas eléctricas, y la revisión de los convenios colectivos para fin de año influirán considerablemente en el aumento de la inflación, por otra parte el Gobierno tiene poderes para poner en funcionamiento medidas restrictivas para paliar estos síntomas inflacionistas. Por este motivo es muy conveniente tener muy en cuenta, por el operador bursátil, que no se puede ir a contracorriente siendo necesario seguir paso a paso cuanto se vaya anunciado para hacer funcionar el sistema restrictivo pues tarde o temprano, quien tenga en cuenta para hacer funcionar el sistema restrictivo, lo mismo que cuando tenga necesidad de que ciertos valores cedan sus precios por conveniencias nacionales.

El Gobierno de Estados Unidos en los años de 1946 al 49 reconvirtió la industria de guerra en industria de paz lo que motivó una muy fuerte reacción en la actividad industrial de todo el país, y una fuerte canalización de dinero hacia todas las empresas. Los beneficios aumentaban considerablemente y se producía la bonanza de la inversión, todos se volvían locos por invertir en valores industriales y progresivamente iban cediendo alarmantemente las cotizaciones de otros valores que habían sido punteros en los cuales una gran parte de inversores estacionados quedaron completamente arruinados. La industria se había engullido una enorme cantidad de capitales y se escapaban de aquellos valores que habían sido anteriormente las estrellas de la Bolsa de Wall Street. El dinero se había invertido todo y por consiguiente el ahorador exigía altos dividendos por prestar su dinero, quedando muy reducido el número de los que pudieran dar en alquiler su capital porque los inversores bursátiles todo lo habían colocado en valores. Después de la euforia con que se invirtió el dinero, el público comenzó a mostrarse descon-

fiado en cuanto a las posibilidades de éxito de los negocios de la postguerra y al desmoronarse la confianza comenzaron a bajar en la Bolsa aquellos valores que se habían tragado todo el dinero del inversor bursátil. Y cuanto más bajaba la Bolsa más cedía la confianza del inversor llegando los cambios a extremos que todo la prensa mundial se ocupó del momento de la Bolsa estadounidense.

La industria fué reconvirtiendo en varias fases, en la primera fué donde se desataron los capitales llenos de una locura colectiva, después se produjo una estabilización hasta que fué amarrando la marcha de la expansión industrial de la que algunos capitales fueron saliendo para entrar en aquellos que se habían colocado en punta.

Muchos operadores a corto plazo obtuvieron grandes capitales de beneficio gracias a haber sabido moverse a tiempo, pues en definitiva la Bolsa no es más que un lugar donde hay que estar moviendo el dinero de un lado a otro, según convenga al inversor, para salir en defensa de sus ahorros. En todos los países hemos tenido reacciones semejantes pues no hay más que mirar las notas financieras del año 1949 de Alemania donde ocurrió el mismo proceso.

Aquí se ha producido una reconversión en la industria pues desde que acabó la guerra española no se habían remozado las industrias como hasta ahora y así podemos ver cómo tenemos empresas de pantalón largo preparadas hasta los dientes. Hasta ahora no habían hecho más que gastar dinero empleado en nuevas instalaciones para poder competir con los de dentro y fuera, mientras la Bolsa en los valores industriales estaba en pleno "boom" y el dinero no acudía a ellos durante varios años hasta que ahora se empieza a ver un nuevo viso de seguridad en los valores preparados y así vemos como se ha levantado Altos Hornos y se irán levantando otros más hasta cotas que dejarán boquiabiertos a muchos de los que hoy no creen en el éxito de estos valores.

LA BOLSA

COTIZACIONES DEL DIA 30

MADRID		BILBAO	
Acciones:			
Campsa	293	Banco Crédito	1.038
Telefónica	276	Banco Exterior	690
Banco Central	1.488	Aguas Valencia	420
Banco Crédito	1.048	Gas	192
Banco Exterior	680	Fecsa 1.000	343
Banco Hispano	1.077	Fecsa 5.000	339
Banco Ibérico	900	Agua Barcelona	384
Banco Popular	1.165	H. Cataluña	175
Banco Rural	400	H. Española	263
Viesgo	246	Iberduero	358
Langreo	205	Sevillana	264
Leonesas	115	Carbuos	552
Zaragoza	117	Cros	300
Fecsa 1.000	340	Aragonesas	189
Fecsa 5.000	339	Petróleos	730
Fenosa	197	Pirelli	220
H. Cantábrico	210	Auxiliar	284
H. Española	264	Dragados	808
Iberduero	357	Fomento	515
Nansa	143	Asfaltos prefs	99
Sevillana	262	Terrestre	66
Madrid	240	Motor Ibérica	360
Altos Hornos	120	Siemens	117
Santa Bárbara	85	Agrícolas	371
Duro Felguera	98	La España	175
Santa Ana	159	La Seda	640
Ponferrada	380	Tabacos Filipinas	270
Ferrocarriles	115	Transportes	408
Naval	95		

MADRID		BARCELONA	
Acciones:			
Campsa	290	Campsa	290
Telefónica	272	Telefónica	272

**SE PRECISA
DEPENDIENTA PARA BOUTIQUE**

SE REQUIERE:
Edad: 18 a 30 años.
Experiencia comercial en el género.
Absoluta reserva a colocadas.

INTERESADAS,
dirigirse por escrito, adjuntando fotografía, a:
Oficina de Colocación. Referencia número 15.481
SINDICATOS

ACADEMIA GUALLAR

enseñanza cursos completos.
Peluquería señoras y belleza.
PERSONAL COMPETENTE

Para matrículas, calle Secundino Esnaola, 13, primero,
e Isabel II, 13, entresuelo. SAN SEBASTIAN

seguridad

Westinghouse

NUEVO FRIO

Linea Nueva

funcional, exclusiva y única en el mercado europeo.

Los FRIGORIFICOS Serie MALVA

representan la victoria definitiva de los técnicos y diseñadores en una cuidadosa búsqueda de la proporción y la estética ideales.

Calidad reconocida, inconfundible, inigualada... ¡DISTINTA!

Hay más Westinghouse para usted.

Quien distribuye Westinghouse le ofrece... **seguridad**

DISTRIBUIDORES EN LOGROÑO:
ELECTRICIDAD GUERRA
D. de la Victoria, 16

HOGAR ELENA
Avda. Pío XII, 1

COMERCIAL JALON
B. de los Herreros, 10

Puede estar seguro si es Westinghouse

CRECINCO

FONDO ESPAÑOL DE INVERSION MOBILIARIA

Delegado para Rioja:
JOSE MARIA FERNANDEZ LEON.
Calvo Sotelo, 16, 1.ª dcha. Telf. 21-14-49.

AUTOSERVICIO DE ALIMENTACION TRASPASAMOS

Por no poder atenderlo.
Buena y amplia clientela.
Completamente montado de aparatos muy moderno.
Local amplísimo.

Ofertas por escrito al Apartado núm. 150.
LOGROÑO. Bajo ref. "AUTOSERVICIO"

GALIANA PUBLICIDAD

ESTACION DE AUTOBUSES, ENTLO.
TELEFONO 21-22-30
Tiene en exclusiva la cabecera de esta Sección

RIAUTO

riojana de automoción, s. a.

Vara de Rey, 61-63 • Teléfono, 22.02.09
LOGROÑO

COMPRAMOS SU COCHE...

y le ofrecemos un

SIMCA o DODGE nuevo

COLOWALL PAPELES PINTADOS

PRIMERA MARCA NACIONAL
Vea el nuevo catálogo

DISTRIBUIDOR OFICIAL: **DECORART**
Pasaje del Espolón, s/n. LOGROÑO. Teléfono 22-34-90

Y AHORA..., LA PRIMERA EXPEDICION A MARTE EN 1976

Durante los 600 millones de kilómetros de recorrido la astronave será teleguiada por sondas lanzadas previamente

En 1980 habrá en Marte una base permanente para explorar el resto del sistema planetario

Los cohetes propulsores, tónico y atómico, ya en fase avanzada, harán posibles tales proyectos



La Luna ya es visible para todo el mundo. Ahora hay que ir a por los planetas... (Foto Cifra)

El éxito del «Apolo XI» depositando dos hombres en la Luna y reintegrándolos salvos y sanos a la superficie terrestre, «ha abierto el apetito» de espacio en la Humanidad y especialmente, en su potencia más descolante, los Estados Unidos de América.

El presidente Nixon, asumiendo la opinión de los principales científicos de que no hay otros planetas habitados, ha mostrado su completo optimismo acerca de las posibilidades de exploración del espacio por el hombre.

El interés humano despertado por la primera etapa lunar de esta exploración, única en él la esperanza de que representantes de otros países cooperarán en las próximas aventuras espaciales. «Esta no es una aventura de conquista, sino de exploración, una aventura que nos une a todos» ha declarado el presidente norteamericano.

LA LUNA, BASE PERMANENTE DE PARTIDA

Ya está previsto que en el 1972 se habrá instalado en la Luna una base permanente, cuyo personal será relevado cada dos semanas. Entre la Tierra y la Luna, astronaves especiales mantendrán un constante enlace, mientras que diversos satélites artificiales tripulados circularán la Tierra, sirviendo de laboratorios experimentales. Mediante el funcionamiento de la base lunar, también en 1972 podrá disponerse de laboratorios de órbita terrestre servidos por aparatos voladores procedentes de la Tierra. Estas naves espaciales de uso múltiple, se posarán, al igual que los aviones, y abastecerán con toda clase de materiales a las dotaciones de los satélites artificiales cuyos relevos efectuarán. Todos estos preparativos se orientan a que en 1976 puede inaugurarse la primera expedición al planeta Marte.

EN MARTE HAY AGUA, ATMOSFERA Y ALGUNA VEGETACION

Para cubrir el trayecto hasta Marte de unos 900 millones de kilómetros aproximadamente, la astronave necesitará unos 150 días y será guiada por informaciones que le habrán proporcionado las sondas del espacio en mensajes radiados.

Tras de esta primera expedición, en 1978 partirá de la Tierra una nave tripulada con el propósito de contornear Venus y observar de cerca este planeta. En este punto avanzado de exploración, Marte se convertirá en una base permanente, desde la que otras astronaves hacia 1985 penetrarán más en el sistema planetario para atravesar el cinturón de asteroides y alcanzar las inmedia-

ciones de Júpiter.

Otros vuelos similares, intentarán descender en algunas de las lunas de este planeta. Estos no son pronosticos aventurados, sin partes integrantes de programas en vías de ejecución y cuyo financiamiento está previsto. El presidente Nixon se ha referido a las posibilidades de financiamiento de éstas empresas con una satisfacción algo insolente ante las miserias terrestres: «Si somos capaces de ir a la Luna, ha dicho, podemos cubrir las necesidades interiores. América tiene suficiente dinero para continuar la exploración espacial y resolver los problemas domésticos». En este mismo sentido de posibilidad económica se ha expresado el administrador de la NASA, Thomas Paine, quien ha dicho que el éxito de la misión a la Luna es el comienzo de una nueva era de cooperación internacional en la exploración futura de otros planetas.

Si al parecer se ha elegido Marte como próxima etapa, no se debe sólo a su posición intermedia, sino a que hay en este planeta atmósfera, agua y alguna vegetación. Estos elementos vitales serán el mayor estímulo para reforzar el impulso exploratorio que anima esta etapa de «pioneros del espacio».

Desde 1867 por obra de los astrónomos, el inglés W. Huggins y el francés, G. Janssen se reconoció en el espectro de Marte alguna línea perteneciente a la atmósfera de este planeta, debida a un gran contenido de vapor de agua. En 1908 Slipher creyó comprobar también la presencia de oxígeno. Profundos exámenes hechos mediante el empleo del efecto Doppler, en 1925 en el Observatorio del Monte Wilson, en California, se atestiguó que la atmósfera marciana contiene oxígeno y vapor de agua en una cantidad que, en todo caso supone el 16 por 100 de contenido de estos dos gases en la atmósfera terrestre. En 1948 G. P. Kuiper comprobó la existencia de líneas de anhídrido carbónico en la zona espectral roja e infrarroja.

El mencionado astrónomo Kuiper comprobó que en Marte pueden existir plantas inferiores, tales como líquenes, hongos, algas. El astrónomo francés Belfus llegó en 1948-50 a la misma conclusión, y por último, W. M. Sinton se en 1956 al analizar espectroscópicamente la luz del sol reflejada por musgos, líquenes u otras plantas, llegó a esta conclusión: «La hipótesis de que hay vegetación en Marte parece estar absolutamente fundamentada».

Es muy poco lo que esto promete, pero quizá no sea del todo desanimador para algunos eventuales astronautas el saber previamente que en Marte por lo menos podrán respirar algo de oxígeno y pasar algas y musgos».

Jesus Sáinz Mazpule



Dentro de este sistema planetario solar, está toda la profusión de astros, planetas, satélites y cometas, al que pertenecemos todos nosotros. Ahora, a por Marte. (Foto Cifra).

Luis Sandrini, Lola Flores y Narciso Ibáñez Menta en una sátira del espionaje internacional

Con «Kuma-Ching», el cine argentino vuelve a los mercados mundiales

BUENOS AIRES. —(Crónica especial para «Agencia El Ser» por Carlos Rodrigo, en exclusiva para NUEVA RIOJA).

Con buena acogida de la crítica fue estrenada en Buenos Aires la película argentina «Kuma-Ching» —por otro nombre, «Un ataid para Hong Kong»— film de elevado presupuesto y pretensiones internacionales, interpretado por Luis Sandrini, Lola Flores y Narciso Ibáñez Menta. No han faltado, sin embargo, algunos juicios adversos. El Ente de Censura Cinematográfica en contró objetables algunas secuencias de distinto carácter; algunos cineastas reprocharon la participación de personal de las fuerzas armadas en el rodaje; y, en fin, se ha sacado a relucir el costo millonario de la película.

El director Daniel Tinayre ha señalado en defensa de su obra que precisamente ha tratado de abrir un camino al cine argentino demostrando que es posible encarrar negocios de gran envergadura. Pienso, por ejemplo —agrega— que debería utilizarse a los cantantes de moda para realizar películas de alto costo, no aprovecharse de ellos para hacer éxitos fáciles al más bajo nivel de inversión.

La idea argumental gira en torno del insólito procedimiento que emplea un grupo de agentes de China comunista para obtener el concurso de un eminente sabio atómico occidental. Daniel Tinayre ha conseguido llevar adelante un relato divertido, en el que se conjugan eficazmente el humor, la aventura y el gran espectáculo. No puede negarse a «Kuma-Ching» el mérito de abrir para nuestro cine las puertas de un terri-

torio hasta ahora inexplorado; el del gran «show» de intriga y espionaje sátira.

La variedad y el pintoresquismo de los ambientes en que se sitúa la acción confieren a la película un dinamismo y una espectacularidad que constituyen su principal atractivo. De una fina apacible del Sur de España (en la que vive, ajeno a la intriga que se urde contra él, el famoso científico) la trama se traslada, sucesivamente, a las sofisticadas oficinas del «Octógono» —obviamente, una caricatura del Pentágono norteamericano—, a las calles de Buenos Aires, a la legendaria Hong Kong y, posteriormente, a otros exóticos lugares de China.

—Pienso que Kuma Ching —afirma Tinayre— representa para nuestro cine el primer esfuerzo orientado hacia una temática totalmente nueva; el buen humor proyectado a la intriga policial y a la sátira política, referida esta última a los grandes superpoderes

que gobernan el mundo de hoy.

Otro aspecto que Tinayre destaca como un nuevo aporte de «Kuma-Ching» a la cinematografía local es la utilización de actores de gran importancia y prestigio popular, como Luis Sandrini al servicio de un argumento y no al servicio exclusivo de él. «En la realización de esta producción —expresa más adelante— hemos contado con la colaboración absoluta de las Fuerzas Armadas. Creo que es necesario destacar estas circunstancias, porque esta vez no se trata de filmar la vida de un prócer o un episodio de nuestro pasado histórico, sino de incursionar en una temática francamente internacional. Siempre he sostenido que el cine nacional no recibe apoyo oficial para recrear exclusivamente historias argentinas que interesan a los argentinos, sino para encarar un tipo de cine que sirva eficazmente a la difusión de nuestra cinematografía en el exterior».

MUEBLES FACON

CON CALIDAD Y PRECIOS SIN COMPETENCIA CONTRIBUTUYEN CON LA MAYOR EFICACIA

CIA AL CONFORT DEL HOGAR.
EXPOSICION Y VENTA en

OYON (Alava)
Calle Laureano Irribarría núm. 4.
TELEFONO 223

Discurso del Papa ante su viaje a Uganda

● SERA UN VERDADERO CONTACTO CON AFRICA.

● AUTENTICO DESEO DE LA PACIFICACION DE NIGERIA Y BIAFRA.

● ES NECESARIA UNA TREGUA ENTRE AMBOS TERRITORIOS.

CASTELGANDOLFO, 30. (Efe).—En el discurso pronunciado durante la audiencia general concedida en Castelgandolfo a miles de fieles procedentes de diversos países, Su Santidad el Papa, Pablo VI, ha explicado el significado de su inminente viaje a Uganda, así como los motivos que le impiden acercarse a Nigeria, como hubiera sido su deseo. He aquí la traducción íntegra del discurso:

Queridos hijos e hijas: Mañana, Dios Mediante, partiremos, como ya sabéis, hacia Africa. Vamos a Kampala, en Uganda, a la clausura del Simposio de Obispos Africanos allí reunido, a la consagración de doce nuevos obispos indígenas, a honrar a los mártires de Uganda, que Nos mismo hemos tenido la suerte de canonizar en 1964 y que ahora serán honrados con la erección de un Santuario en memoria y para culto suyo. Este es el motivo que ha dado ocasión a nuestro viaje, y luego, para conferir el Sacramento del Bautismo y de la Confirmación a 22 nuevos cristianos africanos (22 en recuerdo de los 22 mártires). Tendremos también el honor de encontrarnos con bastantes jefes de Estados africanos y con otros personajes representativos, tanto de Uganda como de otros países de aquel continente. Visitaremos viviendas, escuelas, hospitales y otras instituciones de caridad. Tendremos igualmente un encuentro ecuménico con representantes y comunidades de cristianos, que no están todavía en comunión con la Iglesia Católica, pero son dignos de una particular consideración por parte nuestra, ya que están también ellos decorados con la sangre de sus víctimas por el nombre de Cristo y son hermanos nuestros en el Bautismo.

Vemos también otros importantes exponentes de religiones no cristianas. Vemos sobre todo grandes muchedumbres de pueblo de aquella tierra, tan enraizada en las más genuinas tradiciones africanas como abierta a las relaciones y conquistas del progreso moderno.

VERDADERO CONTACTO CON AFRICA

Un verdadero contacto con Africa, el primero, que un Papa tiene personalmente con aquel inmenso continente, lleno de sus propias y tan humanas tradiciones y de nuevas seductoras promesas, libre, puede decirse, del colonialismo que, sin embargo, le ha despertado hacia la civilización moderna, pero que ya no es tolerable a la conciencia de aquellos pueblos nuevos, aunque no estén suficientemente liberados de muchas y graves necesidades, que caracterizan el llamado "tercer mundo".

Vamos a Africa también para mostrar el interés especial, desinteresado y amoroso, que la Iglesia tiene por tan grandes, urgentes y humanas necesidades del Africa nueva. Nos no hemos escrito, sin asumimos sus graves consecuencias que también nos afectan, la enciclica "Populorum Progressio", y pensamos con este viaje honrar nuestra firma, puesta en aquel documento exhortador de la ayuda variada, copiosa y positiva, de la que el tercer mundo tiene ahora necesidad y a la que un nuevo deber, que ahora surge, estrecha los pueblos y las instituciones citados de discreta, no de copiosa autosuficiencia.

PREGUNTA DOLOROSA

Se nos ha planteado una pregunta que llega como un dardo a nuestro espíritu: Por qué el Papa no va también, y en primer lugar, a las regiones de Africa donde son mayores los sufrimientos, y especialmente a las de Nigeria, donde se ha encendido una tremenda lucha y donde enteras poblaciones están amenazadas por la destrucción de las armas y especialmente por la agonia del hambre.

Que el Papa vea con sus ojos que generaciones enteras de niños, de adolescentes, de mujeres se hallan reducidas a condiciones desesperadas por inabarcables carencias y a la amenaza de genocidio por la horrible

carencia de viveres y de elemental asistencia sanitaria, y que invoque a grandes voces piedad, socorro, paz. Un obispo, entre tantos informadores, nos exhortaba a esto.

Hijos queridísimos, cuán dolorosa es para nosotros esta sugerencia.

¿Creéis que somos insensibles ante tantas calamidades y que preferimos ir donde todo está tranquilo y ordenado y donde la fiesta y la alegría de las gentes nos acogerán? Cuantas veces nos hemos recordado de los dos caminantes sobre los senderos de Jerusalén a Jericó: un sacerdote primero y después un levita, que, según la parábola evangélica del samaritano, que yace medio muerto al margen del camino, pasan, miran y prosiguen su camino, sin preocuparse de aquel desgraciado que después encuentra ayuda en el forastero y piadoso samaritano. No quiséramos hacer Nos esa misma triste figura de aquellos dos ministros del templo, sino que quiséramos más bien imitar, de algún modo, a Cristo sensible y providente en la figura del buen samaritano.

DESEOS DE PAZ

Pues bien, os diremos que cuando decidimos emprender este insólito viaje, la intención, más aún el deseo y la esperanza de coadyuvar en alguna manera a la pacificación de aquel conflicto estuvieron bien dentro de nuestro corazón y todavía lo están. En la dura y meditada vigilia de este nuestro viaje se han multiplicado todavía los esfuerzos, contactos y tentativas por nuestra parte, incluso del lado práctico para tratar de abrir un camino a honrosas negociaciones.

NINGUNA PARCIALIDAD POLITICA

Añadiremos que ninguna parcialidad política hay a este respecto en nuestro ánimo. Y en la obra de socorro, iniciada en Navidad de

1967, a las víctimas civiles del conflicto y a las poblaciones que están envueltas en él, y obra promovida también por Nos y llevada a cabo con admirable decisión y magnífica valentía por nuestra "Cáritas Internacionales", ayudada por diversas organizaciones caritativas católicas de diferentes países, fue nuestro propósito ofrecer nuestras ayudas tanto a una como a otra parte, sin discriminación alguna, con la sola preferencia por los lugares donde la necesidad era más grave, extendida y urgente.

IMPOPULARIDAD EN NIGERIA

Esta actividad, que está verdaderamente llena de drama y de heroísmo, quizá nos haya procurado alguna impopularidad en la misma Nigeria, que tanto queremos, y quizá ha suscitado la sospecha de que los vuelos de los aviones de Cáritas llevaban también armas y noticias. Esto no es verdad. Pan, medicinas, ropas y ayuda, si, pero otra cosa, no. Y por ninguna otra causa más que por la de salvar vidas humanas de la población civil, aquellos débiles e inocentes niños sobre todo, así como para disponer, en lo posible, a los ánimos para soluciones por medio de negociaciones, no por el derramamiento de sangre fraternal y por sufrimientos y hambre.

En la región teatro del conflicto, aislada por tierra y mar, el envío de socorros resulta siempre más necesario y cada vez más difícil y costoso. Se debió acudir a transportes aéreos para evi-

tar que centenares de miles de personas murieran de inanición. Entonces la "Cáritas Internacionales" y otras benéficas instituciones católicas se asociaron a diversos organismos asistenciales y confesionales para constituir un auténtico puente aéreo, bastante arriesgado y costoso (se llegaron a realizar cerca de tres mil vuelos), logrando salvar una gran cantidad de pobre gente destinada a morir de hambre.

No obstante esto, los socorros son muy inferiores a la necesidad, no tanto por falta de genesos, procedentes también de la generosidad americana, cuanto por imposibilidades técnicas de transporte. Se espera siempre que, al fin, se lleguen a lograr acuerdos efectivos, relativos al transporte por vía fluvial y mediante vuelos diurnos, con los controles del caso y con garantía de inocuidad. Nos mismo nos hemos interesado para facilitar a la Cruz Roja este servicio.

Pero la situación sigue siendo trágica.

VISITA IMPOSIBLE

Una visita nuestra a aquella atormentada región, se presenta imposible, por dificultades de alojamiento, así como por las interpretaciones políticas que suscita y que harían todavía más grave la situación, quitando incluso ese poco de esperanza que nuestro imparcial interés puede quizá consentir todavía.

Hemos intentado otros caminos, los del acercamiento de las partes en conflicto, no sin esperanza de algún favorable resultado y sin entorpecer la eventual acción mediadora, más aún, invocando en de los otros que están en mejores condiciones que nos deje ejercer un pacificador influjo. Pero las tesis opuestas sobre las que se funda el conflicto, parecen todavía demasiado lejanas.

Nos continuaremos a hacer todo lo posible por convencer a los contendientes de que es necesaria una tregua, garantizada, si es necesario, por alguna potencia africana neutral, y que un compromiso, honroso por ambas partes, no ofende su prestigio, no lesiona sus intereses, y puede concordar con sus legítimas y respectivas pretensiones esenciales.

PAZ

Hemos dado repetidos pasos en este sentido y en otros muchos sentidos, y continuaremos dándoles, aunque tuviesen que permanecer vanos en sus resultados, pero serían siempre válidos para demostrar nuestra buena voluntad y para reclamar, sobre todo a las almas de los africanos y a la opinión pública mundial, la única idea digna de ser

profesada por todos: la de la paz, en la justicia y en la hermandad.

Nos ha llegado ahora noticia acerca del deseo de una tregua de armas durante nuestro viaje a Africa. Dios quiera que sea verdadera y eficaz y que resulte prelude para negociaciones de deseada solución, reclamada por las exigencias superiores de la paz civil y cristiana y por el ejemplo que el mundo espera de la joven Africa libre, independiente y concorde.

Esto os hará ver, hijos queridísimos, que nuestro viaje a Africa, lejos de hacernos olvidar la llaga, ya que la hace sangrar más, llena también nuestro corazón de agudo y paterno dolor, templado siempre por justas esperanzas y sostenido por las comunes oraciones de los buenos. Por las vuestras; con nuestra bendición apostólica.

DECLARACIONES

CIUDAD DEL VATICANO, 30. (Efe). — El cardenal Gregorio Pedro Agagianian X, prefecto de la Congregación para la evangelización de los pueblos (Propaganda Fide) hizo esta tarde a través de Radio Vaticano al final de su diario hablado unas declaraciones sobre el inminente viaje del Papa a Uganda.

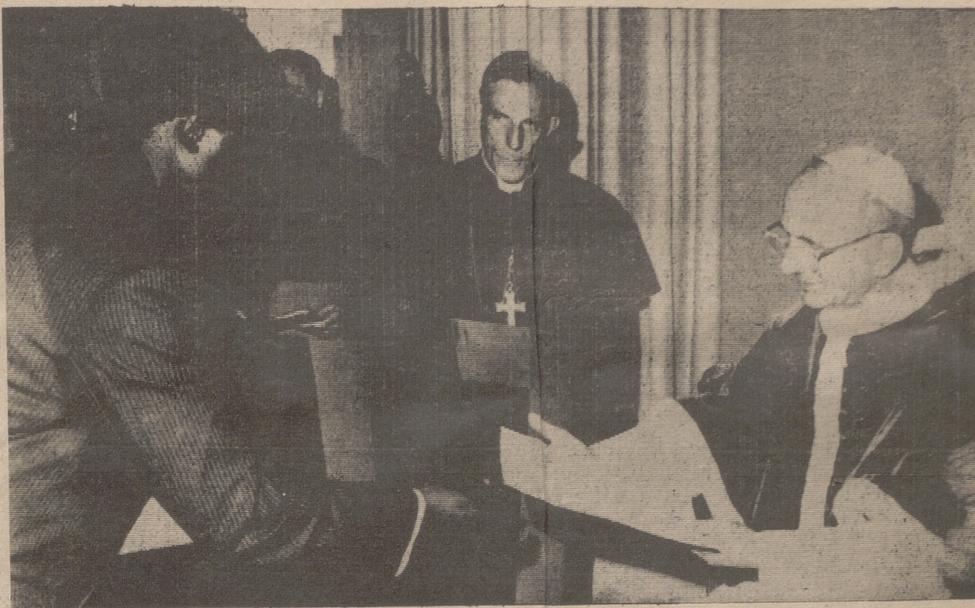
Después de expresar el "vivísimo gozo de toda la Sagrada Congregación para la evangelización de los pueblos por ese gesto que corona del modo más digno, la obra evangelizadora, el cardenal Agagianian añadió: "El Papa va a Africa a constatar visiblemente lo que los mensajeros de Cristo allí enviados por su mandato y en su nombre, por el dicasterio responsable de la actividad misionera han realizado con silencioso y constante sacrificio sobre todo a lo largo de los últimos cien años.

Tres momentos —siguió diciendo el purpurado— resultan especialmente solemnes y significativos durante la rápida e intensa presencia del Santo Padre en Kampala: el encuentro con los representantes del episcopado africano reunidos en la capital de Uganda en simposio organizado con el fin de examinar los principales problemas de la Iglesia africana en la época post-conciliar; la consagración de doce obispos, diez de origen africano y dos pertenecientes a beneméritos institutos misioneros europeos; y por último la consagración del altar del grandioso santuario que se erige en Manungongo en honor de los veintidós mártires ugandeses.

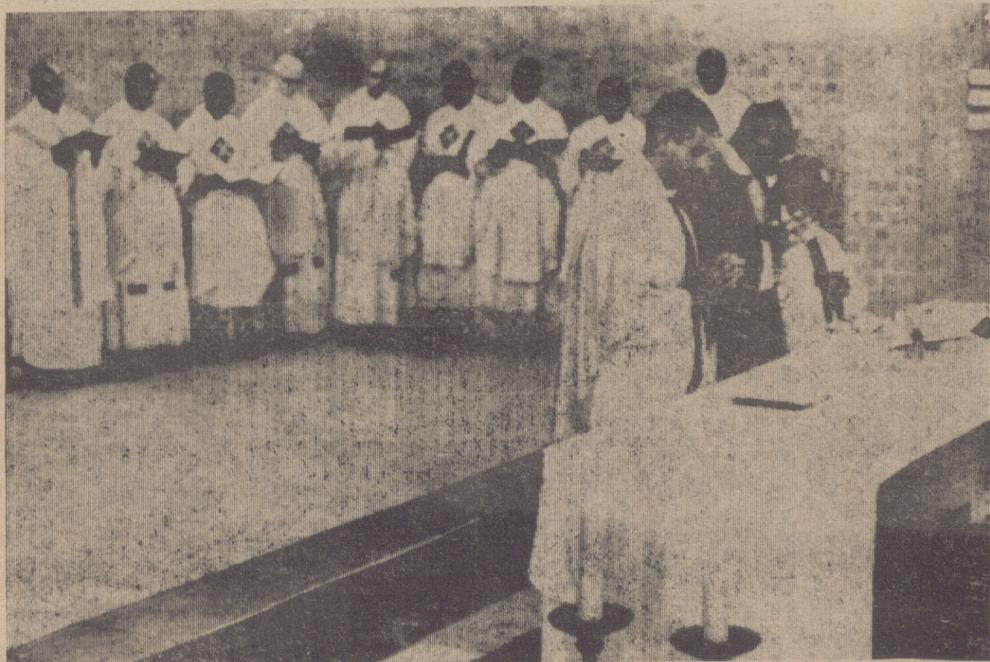
La expectación ante la visita es excepcional y se han anunciado peregrinaciones de todas partes de Africa —ha seguido diciendo el cardenal Agagianian. Por otra parte, el empeño del Gobierno ugandés, afirmó, es digno de encomio y asegurará el más completo éxito al histórico acontecimiento.

AVISO

ROMA, 30. (Efe). — Procedente de Nairobi llegó esta tarde al aeropuerto de Fiumicino



CASTELGANDOLFO (Italia). — Su Santidad el Papa, Pablo VI, recibe las credenciales del primer embajador de Uganda ante el Vaticano, Mr. George Kamba, en su residencia de verano. El Pontífice prepara su visita a Uganda para el día de hoy, 31 de julio. (Foto Upi-Cifra)



KAMPALA (Uganda). — El cardenal Riganbwa durante la celebración de la solemne misa con la que dio principio el primer Simposio de Obispos que se celebra en Africa, en Gaba, cerca de esta ciudad, y que será clausurado mañana, viernes, por Su Santidad el Papa. — (Foto Upi-Cifra).

el avión de la "East African Airways", que mañana llevará al Papa hasta Uganda. A bordo venían solamente las trece personas de que consta la tripulación. El comandante del avión es Gordon Mitchell, que tiene una experiencia de cuatro millones de millas y dieciocho años de servicio siempre es la mencionada compañía.

El aparato, un "Super VC 10 Layout", es un moderno avión de línea a reacción, que tiene una longitud total de cincuenta y dos metros y medio, la envergadura de cuarenta y cuatro metros y medio y la altura de la cola poco más de 12 metros.

Como los demás viajes del Papa, el interior del aparato se ha dividido en tres partes, la primera destinada al Pontífice, la segunda para las veinticuatro personas del séquito y la tercera un departamento turístico de setenta y cinco asientos, reservado a las personas autorizadas a viajar con el Papa entre las que figuran unos cincuenta periodistas de diversas nacionalidades.

El viaje durará algo más de seis horas. A la ida cubrirá una distancia de cinco mil trescientos treinta y cinco kilómetros y a la vuelta cinco mil trescientos sesenta.

SELLOS CONMEMORATIVOS

ACCRA (Ghana), 30. (Efe-Reuters). — Biafra va a emitir una serie de sellos conmemorativos con motivo de la primera visita al continente africano de un pontífice reinante, según ha anunciado "Radio Biafra".

Los sellos, que serán de tres valores diferentes, serán expendidos en todas las oficinas de correos de Biafra, según ha informado dicha emisora de Radio.

VIAJE TELEVISADO

ROMA, 30. (Efe). — La primera estación televisiva portátil de fabricación italiana, permitirá, a través del satélite "Intelsat 3", la retransmisión a Europa de los principales actos del viaje que Su Santidad el Papa Pablo VI, iniciará mañana, jueves, en Uganda.

Esta estación, dotada de una antena parabólica de nueve metros de diámetro, estará unida mediante unidades móviles a los principales lugares que el Santo Padre visitará en su estancia de tres días en Uganda. Desde una colina situada a ocho kilómetros de Kampala, enviará las señales al satélite "Intelsat 3", en órbita a treinta y seis mil kilómetros de altura, que se encargará de distribuirlos a las principales televisiones europeas, a través de Eurovisión y de los Estados Unidos.

Suscríbase a
NUEVA RIOJA

MUNDO ESTUDIANTIL

La enseñanza de alta calidad tiene su precio

Los hijos de los trabajadores asalariados, beneficiarios para las beca-salarios

MADRID, 30 (Logos).— "Punto importante que tenemos en cuenta al regresar a España es que la enseñanza de alta calidad tiene su precio. Los dirigentes de los Gobiernos tienen que darse cuenta de la importancia de la enseñanza y de que costará dinero", ha declarado el doctor Alberto Oriol Xosch, uno de los seis educadores españoles que desde el 9 de julio hasta hoy miércoles, que empuñan el regreso a España, se encuentran visitando cuatro universidades norteamericanas para informarse de los experimentos e innovaciones en la enseñanza de los Estados Unidos.

Durante su estancia, patrocinada por el Gobierno Español y por la Fundación Ford, han visitado y se han reunido con administradores y educadores de las Universidades de Columbia, en Nueva York; de California, en Berkeley y en Santa Cruz, y de Michigan, en East Lansing.

"Durante nuestra visita a los educadores norteamericanos ha resultado evidente que nosotros representamos un planteamiento centralizado de los estudios superiores y el pedagogo norteamericano representa el descentralizado. Parece que unos y otros estamos en busca de un planteamiento intermedio para la administración del sistema de enseñanza", ha manifestado el doctor Bosch, quien ha dirigido trabajos de investigación de estudios superiores en Utah y en Massachusetts.

El grupo de educadores que realiza estudios en Estados Unidos, estrechamente relacionados con el plan de reforma de la enseñanza en España, han mostrado su interés en la tendencia observada hacia los colegios pequeños, experimentales y para internos dentro de las grandes universidades norteamericanas, tan caras. Sin embargo creen que algunos de sus aspectos, como el más amplio empleo de los medios de enseñanza y el más importante papel desempeñado por los miembros de la facultad como consejeros, podrían ser aplicados en las universidades españolas. A este propósito han destacado que "uno de los factores más restrictivos con que hay que luchar en España y en toda Europa en el terreno de los estudios universitarios es la escasez de personal docente".

El grupo de especialistas españoles que durante los dos últimos días se ha entrevistado en Washington con miembros del Consejo Norteamericano de Educación lo forman el director del Gabinete de Evaluación, Métodos y Medios Audiovisuales del Ministerio de Educación y Ciencia, señor de la Orden; el rector de la Universidad de Valladolid y actualmente profesor de Ciencias en la Universidad de Granada, señor López Aparicio; el profesor auxiliar de Fisiología en la Facultad de Medicina de la Universidad Autónoma de

Barcelona, señor doctor Oriol Bosch; el profesor de Pedagogía de la Universidad de Valencia, señor Marín, y el profesor de Administración de Instituciones de Enseñanza en la Escuela de Administración Pública de Madrid, señor Paredes.

BECAS SALARIOS

MADRID, 30 (Logos).— Para la concesión de las dos mil quinientas becas salariales del próximo curso 1969-70 se considerarán beneficiarios a los hijos de los trabajadores por cuenta ajena, por cuenta propia (autónomos), así como los trabajadores por cuenta ajena y por cuenta propia para sí mismos. De la citada cantidad de becas-salario, corresponden mil a las prerrogativas del curso académico anterior—cuando se implantó esta modalidad—; otras mil becas salario para alumnos que pretendan iniciar estudios superiores—universitarios o técnicos superiores—, y otras quinientas becas-salario para alumnos que pretendan continuar estudios ya iniciados. La compensación del salario mínimo se ha elevado con respecto al curso que ahora termina de 28.800 pesetas anuales a 30.800.

La cuantía de estas ayudas está integrada por el costo de los estudios, adquisición de libros de texto, importe del salario mínimo legal, los llamados gastos de bolsillo y, en su caso, el incremento de gastos fuera del hogar familiar cuando en el lugar de residencia no existan centros donde se impartan las enseñanzas que se pretenden cursar.

NORMAS

MADRID, 30. (Logos). — Por considerarse de interés general para el alumnado, el rectorado ha hecho públicas las normas recientemente establecidas por el Ministerio de Educación y Ciencia en relación con el decreto 1.105-67 de 31 de mayo ("Boletín Oficial del Estado" de primero de junio).

"Primero. — Se encomienda a los rectores de las Universidades a que se refiera el artículo primero de dicho decreto, la especial observancia del mismo en cuanto a la supresión de asistencia de alumnos libres a las clases y demás actividades docentes en cualquiera de los cursos podrán organizarse cursos especiales de enseñanzas prácticas para alumnos libres fuera del calendario normal de los oficiales, si los medios personales y materiales existentes lo permiten.

Segundo.—En cuanto a la posibilidad de disponer de cuatro convocatorias de examen en cada asignatura, a que se refiere el artículo segundo del decreto 1.105-67, de 31 de mayo, se entiende que dicha limitación de convocatoria y se refiere a las asignaturas de los cursos que con arreglo al decreto 1.419-69, de 26 de junio, no tienen carácter selectivo; para el cómputo de las mismas sólo deben contarse aquellas convocatorias en las que el alumno estuviese matriculado.

Los señores rectores podrán dispensar del cómputo de aquellas convocatorias en las que el alumno estuviese matriculado, si el interesado renunciase

a tomar parte en la prueba final de las mismas, antes de comenzar éstas, quedando autorizados los señores rectores a señalar los plazos en que dichas peticiones habrán de presentarse y en todo caso a resolver las mismas.

Tercero.—En aquellos casos en que, en uso de lo dispuesto en el artículo primero de la Orden Ministerial de 15 de junio de 1967, los rectores hubieran dispensado el cumplimiento de lo dispuesto en los artículos segundo y quinto del decreto 1.105-1967 de 31 de mayo, el cómputo de convocatorias a que dicho decreto se refiere deberá iniciarse a partir de la convocatoria de febrero de 1968 inclusive, si en ella hubiese figurado matriculado el alumno o, en otro caso, en la primera convocatoria en lo que hubiere estado.

Cuarto.—La última de las convocatorias mencionadas podrá realizarse a petición propia ante tribunal constituido en las Universidades que se establezcan.

Quinto.—Para todos aquellos alumnos que según el cómputo establecido en el número tres, hubieran agotado sin éxito las cuatro convocatorias previstas en el artículo segundo del decreto citado y estuviese matriculado en el actual curso, podrán utilizar la convocatoria de septiembre de 1969, que habrá de celebrarse ante tribunal constituido al efecto.

Sexto.—Queda derogada la Orden Ministerial de 15 de junio de 1967.

También conviene advertir que en la Universidad de Madrid el cómputo de convocatorias, de conformidad con lo previsto en el artículo tercero transcrita, deberá iniciarse a partir de la convocatoria de febrero de 1969.

ORDEN

MADRID, 30. (Logos). — En la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales—dice una orden del Ministerio de Educación y Ciencia que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado"—, en que funcionasen las secciones de Políticas y Económicas, siempre, al menos, un vicedecano perteneciente a sección distinta de aquella donde el decano procediese, y en el cual se atenderán delegados, salvo resolución expresa del decano en contrario, las competencias necesarias para el despacho y

resolución de los asuntos que afecten exclusivamente al personal y a la ordenación académica de dicha sección.

En tales casos podrá, asimismo, designarse un vicesecretario que desempeñe las funciones que el secretario delegue.

En dicha orden, que regula el funcionamiento de las secciones de las Facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales, se establece también que en las Facultades universitarias, la Junta de Facultad, en cuanto órgano de asesoramiento, se reunirá por secciones para deliberar acerca de los asuntos que afecten sólo a la sección respectiva. Las reuniones de la Junta de sección serán presididas por aquel de los órganos de gobierno de la Facultad, decano o vicedecano que pertenezca a tal sección. Las dudas que surgen sobre la competencia de cada una de las secciones serán por el decano.

Las mismas normas se aplicarán a la Junta de profesores numerarios.

Las ternas que se propongan al Departamento para la designación de decano y vicedecano, secretario y vicesecretario, en las Facultades a que la presente orden se refiere, estarán integradas, cada una de ellas, por catedráticos de una misma sección, de tal modo que se aseguren que los cargos recaigan sobre miembros de la sección a que según una orden alternativa correspondan.

Los profesores que impartan sus enseñanzas en ambas secciones podrán concurrir a ambas Juntas de sección en tanto no se doten puestos docentes separados para cada uno de ellas.

DETENIDO

MALAGA, 30. (Logos). — José Antonio Moreno García, estudiante, de veintinueve años de edad, vecino de esta localidad, ha sido detenido por la Guardia Civil, en Marbella, cuando se hallaba, al parecer, drogado, siéndole ocupado un bolso de mano en el que guardaba cuatro sobres de grifa. Ha sido puesto a disposición de la autoridad judicial.

Escritor ruso

Misterio sobre la desaparición en Londres de Kuznetsov

LONDRES, 30. (Efe). — Continúa el misterio en torno a la desaparición del escritor ruso Anatoli Kuznetsov, que fue visto por última vez el pasado lunes, a las once de la noche. Kuznetsov, que había llegado para una visita a Londres en el mismo avión en que lo hizo Gerald Brocke el pasado jueves, estaba alojado en un hotel de South Kensington (Londres), y el pasado lunes salió del mismo a las once de la noche, sin que se haya vuelto a saber nada de él.

Scotland Yard, que ha intervenido en el asunto a instancia de la Embajada rusa, ha hecho pública una descripción completa de Kuznetsov, que tiene treinta y nueve años de edad, es muy corto de vista y no habla inglés.

George Andjaridze, amigo e intérprete del escritor y alojado en el mismo hotel, ha declarado esta mañana que desde el lunes no ha vuelto a saber nada de Kuznetsov. "En su habitación se encuentra todo su equipaje, incluso su chaqueta y cigarrillos. Kuznetsov sólo llevó consigo el dinero (sesenta libras) y el pasaporte".

Kuznetsov había publicado recientemente en Rusia dos libros que habían sido objeto de duras críticas por parte de las autoridades soviéticas. El pri-

mero, «Babi Yar», está localizado en un campo de concentración en Ucrania durante la pasada guerra mundial y trata de las atrocidades de los nazis. Este libro fue criticado por su excesiva «judaización». Su última novela, «Fire», muestra a unos trabajadores de fábricas metalúrgicas como «cívicos, egoístas y alcohólicos», y dice del dirigente comunista local que es un bribón. Kuznetsov había obtenido un permiso como turista de las autoridades soviéticas y estaba en Londres para escribir una serie de reportajes sobre la vida inglesa para una editorial londinense: «Macgl Bbon and Kee», que tiene también la intención de publicar las traducciones de sus libros.

NO SABEN NADA

LONDRES, 30. (Efe). — Desgraciadamente no sabemos nada de él y ya hace dos días que ha desaparecido», ha declarado esta mañana un portavoz de la Embajada rusa en Londres interrogado acerca del paradero del escritor ruso Anatoli Kuznetsov, que desapareció el lunes, a las once de la noche, mientras realizaba una visita de diez días a Londres.

Preguntado acerca de las

Edward Kennedy continúa en el Senado

Los acompañantes del senador prestarán declaración

NUEVA YORK, 30. (Efe). — El senador de Massachusetts, Edward Kennedy, continuará representando a este Estado en el Senado de los Estados Unidos, según ha informado esta tarde su oficina de Boston.

El senador Kennedy ha decidido continuar en el Senado, presentarse a la reelección al cargo en 1970 y tiene intenciones de continuar en el Senado en los próximos seis años si es reeligido.

La oficina del senador dice en la declaración hecha pública hoy que Edward Kennedy ha tomado esta decisión después de sopesar los telegramas, cartas y llamadas telefónicas que le han sido enviadas después de su alocución nacional radiotelevisada, en la que tras dar detalles del accidente sufrido el pasado 18, pidió a los electores «consejo y opinión».

«El senador Edward Kennedy ha regresado a Washington para reanudar sus funciones como senador norteamericano y ayudante del líder de la ma-

yoría demócrata», informa la declaración de la oficina del senador, hecha pública solo horas después de que Edward Kennedy saliera en avión desde Hyannis Port a Plainfield, New Jersey, para asistir al funeral del padre del ex-procurador general Burke Marshall.

La oficina del senador dice en su declaración de hoy que Kennedy agradece al pueblo de Massachusetts «sus expresiones de confianza».

Edward Kennedy fue elegido senador de Massachusetts en 1961 para suceder a su hermano John después de que éste hubiera sido elegido presidente de los Estados Unidos.

PRESTARAN DECLARACION

NUEVA YORK, 30. (Efe). — Los diez miembros del «grupo Kennedy» que asistieron a la fiesta que terminó con la muerte de Mary Jo Kopechne, cuando el coche conducido por el senador Edward Kennedy se precipitó desde un puente de madera a un profundo charco de agua entre la isla de Chap-

paquid Dick y la residencia de vacaciones de Martas Vineyard, en Edgartown (Massachusetts), tendrán que presentar declaraciones ante el fiscal del condado de Dukes, Walter Steele.

Así lo manifestó ayer el propio fiscal, quien añadió que había hablado por teléfono o personalmente con los que participaron en la fiesta, aconsejándoles que contrataran un abogado y que escribieran una completa declaración de lo ocurrido aquella noche y que se la enviaran por correo.

«Si hay alguna discrepancia en las declaraciones de los mismos, el caso deberá abrirse de nuevo», dijo el fiscal.

Por su parte, el jefe de Policía, Dominick J. Arena, manifestó que al declararse el senador Edward Kennedy culpable de abandonar el lugar del accidente, la ley del Estado de Massachusetts permitirá reabrir el caso basándose en nuevas y suficientes evidencias del mismo.

SUCESOS

Cuatro muertos en accidente laboral en Santa Cruz de Tenerife

Cinco niños heridos al explotarles una bolsa de plástico en Tudela

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 30. (Logos). — En la mañana de hoy, cuando se realizaban trabajos en una pista que da acceso a un pozo situado cerca del mar en las proximidades del denominado Barranco del Jurado, término municipal de Tijarafe, en la isla de La Palma, ocurrió un lamentable accidente que costó la vida a cuatro personas. Aproximadamente a las ocho de la mañana se hizo explotar un barreno con carga normal. A unos cincuenta metros, el terreno se proyectaba hacia fuera en forma de visera, y posiblemente por haber quedado resentido por el barreno, se desplomó y cayó arrastrando piedras de hasta unas cinco toneladas. Inmediatamente se dio aviso a Tijarafe y Los Llanos y fuerzas de la Guardia Civil con vecinos de ambas localidades se dirigieron con toda rapidez al lugar del suceso.

Primeramente se pensó que las personas desaharadas, cuatro en total, se encontraban en la zona donde más daño había hecho el alud de roca y de tierra. Los hombres que se encargaron de bajar hasta el mencionado punto tuvieron que hacerlo atados. Después de grandes trabajos se logró rescatar los cadáveres de don Antonio Cruz González, de 46 años de edad, casado, el padre de Ti-

jarafe, y don Simón Castro Castro, de 33 años, soltero. Terminada esta etapa y al no aparecer los dos cadáveres restantes en esta zona primeramente alcanzada por el desprendimiento, se prosiguió trabajando en el fondo del barranco, a unos ciento cincuenta metros de profundidad, con respecto al punto donde aparecieron los dos primeros.

Finalmente fueron rescatados los cadáveres de Nicolás Rodríguez Cáceres, de 55 años, y Antonio Hernández Hernández, ambos casados.

CINCO NIÑOS HERIDOS

TUDELA, 30. (Logos). — A las once de la mañana del día de hoy, cuando se hallaban manipulando con una bolsa de plástico llena de pólvora y otras materias inflamables, hizo explosión ésta e hirió a cinco niños que se encontraban en el patio de la casa número dos de la calle de Fondesvilla.

De resultados de la fuerte explosión quedaron heridos los niños Jaime Arregui, Guillermo y Martín Dachari y José y Francisco Pagola, de 12, 13, 10, 13 y 11 años, respectivamente. Los tres primeros, en estado gravísimo, han sido trasladados con toda urgencia a una clínica de Pamplona. El cuarto ha quedado hospitalizado en Tudela. La explosión fue muy fuerte, y causó general alarma y gran costernación los resultados de la misma.

CUATRO MUERTOS AL CHOCAR DOS AVIONES

NUEVA YORK, 30. (Efe). — Han muerto los cuatro ocupantes de dos pequeños aviones que chocaron esta mañana en vuelo sobre una zona residencial de Boise, en el Estado de Ohio.

La Policía ha informado que en uno de los aviones viajaban tres personas y una sola en el otro. Tras chocar y caer a tierra los aparatos, se produjeron varios pequeños incendios en la zona, según el jefe de la Policía, John McLeod, que ha informado que ambulancias, helicópteros y coches de bomberos fueron llamados al lugar del accidente.

PETICIÓN DE AYUDA

NUEVA YORK, 30. (Efe). — El gobernador del Estado de Michigan, William Milliken, ha pedido la ayuda del F. B. I. para descubrir al asesino o los asesinos de siete mujeres jóvenes en la zona universitaria de Ann Arbor. Víctimas de una misteriosa cadena de crímenes que comenzó hace dos años.

EL PRINCIPE CONSTANTINO DE BAVIERA PERECE EN ACCIDENTE

HECHINGER (Alemania), 30. (Efe-Reuten). — El príncipe Constantino de Baviera ha muerto hoy al estrellarse en esta localidad, a consecuencia de la lluvia y la niebla, el avión deportivo en que viajaba, según ha informado la Policía.

El príncipe, de cuarenta y ocho años, era diputado en el Bundestag (Parlamento), por la Unión Social Cristiana, rama bávara del partido «Cristiano-demócrata del canciller Kurt Georg Kiesinger».

Dos hombres que iban en el avión con el príncipe murieron también. No se sabe si Constantino era el que pilotaba el aparato.

El «Mariner 6» envía fotografías de Marte

PASADENA (California, EE. UU.), 30. (Efe-Upi). — El «Mariner 6» envió anoche a la Tierra fotografías de Marte. Con las experiencias realizadas por esta sonda espacial estadounidense se pretende recoger información y datos diversos sobre las posibilidades de vida en el «Planeta rojo».

El «Mariner 6» ha cumplido su viaje de cinco meses por el espacio, transmitiendo fotografías de Marte.

Un comentarista del laboratorio de propulsión del Instituto de Tecnología de California ha manifestado que la primera serie fue ai-

go «desalentadora» comparada con las tomas fotográficas obtenidas con los telescopios de la Tierra.

La primera fotografía de Marte fue muy interesante porque muestra la región polar blanca. Los científicos han informado que es un casquete polar compuesto de dióxido de carbono, conocido comúnmente como hielo seco.

Los «Mariner 6 y 7» mediante sus fotografías mostraron zonas de Marte con una aproximación de doscientos setenta y cuatro metros.

La esposa de Barnard obtiene el divorcio

CIUDAD DEL CABO, 30. (Efe-Upi). — La esposa del doctor Christian Barnard, Aletta «Louwtje» Barnard, ha obtenido hoy el divorcio.

El doctor Barnard no acudió al juicio, que se ha celebrado hoy, por encontrarse fuera del país, y su esposa ha estado representada por un abogado.

En la primera petición de divorcio que presentó la señora Barnard, el juez dictó una orden para que el profesor Barnard regresase a su hogar antes del veinte de julio, y en la vista celebrada hoy la señora Barnard ha declarado por medio de su representante que su marido no regresó.



HYANNIS PORT (Massachusetts).—Grupos de jóvenes que arrojaron huevos y otros que se manifestaron en contra del senador pidiendo su dimisión. En primer término, vemos jóvenes contrarios a los manifestantes que obstaculizaron el piqueteo de aquéllos. A la derecha, un policía contempla el paso de los manifestantes. (Foto Upi-Cifra).

CRONICA DE WASHINGTON

Gran controversia nacional sobre Edward Kennedy

Encontrados pareceres sobre su discurso del pasado viernes por la televisión

Por su gran interés informativo, recogemos de "El Norte de Castilla", la siguiente crónica:

Los Estados Unidos están hoy divididos por una de las más frenéticas controversias que se recuerdan aquí en mucho tiempo. Según un importante sector de la opinión pública, el senador Kennedy dió una lección magistral de defensa propia en su discurso televisado del viernes. Otros norteamericanos insisten por el contrario en los muchos puntos oscuros que sigue habiendo en toda esta cuestión. Pero como dice hoy un conocido comentarista de prensa, el hecho que haya controversia significa que hay quienes defienden al senador. Lo cual, para él, es bastante más satisfactorio que si todos le atacaran como poco más o menos ha venido ocurriendo en los últimos días.

Las reacciones del hombre de la calle en esta capital y en otras ciudades del país van desde el comentario favorable —"fué un trabajo magnífico"— hasta el "no me ha convencido en absoluto". Las dos frases las he oído esta mañana por las calles de Washington.

Los demócratas adictos al clan Kennedy han iniciado desde luego una contraofensiva general que, sin duda, irá aumentando en intensidad en los próximos días. Se sabe que algunos de los más destacados elementos del equipo político de la famosa familia trabajan en la cuestión y es de esperar que la prensa esté bien surtida de argumentos favorables al senador. Aunque desde luego no todos los periódicos se decidirán a emplearlos.

La división de la prensa de hoy es notablemente especial porque tan sólo ayer existía una casi completa unanimidad contra Edward Kennedy. Así, aunque el "Daily News" de Nueva York, por ejemplo, dice que "el senador debe a sí mismo, a su familia, a sus amigos y electores y al país entero unas explicaciones que todavía no ha dado", el "Globe" de Boston afirma en primera página que durante toda la noche tuvo bloqueado su centralita telefónica por llamadas de personas que, después de haber escuchado el

discurso televisado de Ted Kennedy, querían demostrar su adhesión al senador. La oficina de los Kennedy en la misma ciudad de Boston registra también gran número de llamadas de simpatía. No debe minimizarse esta reacción de la vieja ciudad puritana —aunque hace muchos años que ha dejado de serlo— porque Boston es la capital de Massachusetts, Estado por el que Edward Kennedy es senador y que tendrá que reelegirle o rechazarle si, como dijo ayer, pone su mandato en las manos del pueblo.

Las opiniones de los hombres políticos son también muy variadas. Así, por ejemplo, el gobernador John Connally, de Texas, que estuvo junto a John Kennedy cuando fué asesinado en Dallas y resultó herido por el fuego de Oswald, ha dicho: "No me cabe duda de que Ted resultará perjudicado si no proporciona pruebas más consistentes de lo que ocurrió aquella noche. En sustancia no ha aclarado lo sucedido.

Por el contrario, Mike Mansfield, senador por Montana y jefe de la mayoría demócrata del Senado de la que Ted es segundo jefe, ha dicho: "Espero que Ted no dimita. Ha sido un mejor adjunto y tiene toda mi confianza". Edmund Muskie, senador por Maine y candidato demócrata a la vicepresidencia el año pasado ha aclarado: "Creo en sus palabras y le llamé por teléfono para decirle personalmente que le considero un hombre íntegro y valiente".

Otros dos senadores, Fred Harris, de Oklahoma, que es además presidente nacional del partido demócrata, y George McGovern, de Dakota del Sur, se han mostrado también favorables a Edward Kennedy. "El senador Kennedy habló con una franqueza poco común en política. Espero que el pueblo de Massachusetts le apoyará en masa", ha dicho el primero. "Comparto el punto de vista de que Kennedy superará este mal momento y terminará el brillante papel político que todos esperamos", ha sido la opinión de McGovern.

También en el partido republicano se han alzado voces en su favor. George Aiken, senador republicano por Vermont, ha dicho: "Espero que si dijo la verdad", al ser preguntado

sobre su opinión acerca del discurso de Kennedy.

La madre de Mary Jo Kopechne ha mostrado la misma opinión. "Creo en las palabras del senador Kennedy y espero que continúe en su puesto.

Para terminar y como opiniones contrarias extraídas de la prensa, citaremos la de una secretaria de Memphis y la de un taxista de Nueva Orleans. La primera ha dicho: "Kennedy ha terminado de estropearlo al reconocer que prefirió la yauda de sus amigos a una declaración a la Policía". El taxista se pregunta qué ocurriría "si los rusos atacan y el Presidente se olvida durante una hora que avisar al Pentágono". No hay que minimizar la importancia de estas opiniones, aunque no vengas de personalidades destacadas de la política, porque representan las de una buena parte de la opinión pública del país.

LA «ERA DEL DESPILFARRO» ESTA ACABANDO EN NORTEAMERICA

Por economía, se cambia de coche con menos frecuencia y baja la fiebre de demoler casas «antiguas»

NUEVA YORK.—(Crónica especial para Agencia «Fiel-Derbi», por Irma Gold, en exclusiva para NUEVA RIOJA). «Un edificio de gran lujo se construirá en el solar de esta casa. Fin de las obras a principios de 1971. Para alquilar de apartamentos, telefonéen a...»

—Pero esta casa no es tan vieja. Yo me acuerdo de su construcción. —Tiene dieciocho años. Es un edificio que ya ha prestado su servicio y cuyo confort era insuficiente. Un tercio de los apartamentos está vacío. La gente no quiere vivir en él.

LA PLAGA DE LAS REPARACIONES

Esta época —casi se podría decir «era»— en la que después de 30, 25 ó 20 años, edificios en excelente estado eran declarados «muy viejos», demolidos y reemplazados por construcciones ultramodernas, ha terminado. O, al menos, toca a su fin. Los créditos son cada día más caros. Los impuestos, como consecuencia de la guerra del Vietnam y de los programas espaciales, son cada vez más pesados. Es preciso desquitarse con cualquier cosa. Hoy la gente se muda menos de viviendas, se cuidan los inmuebles «antiguos» (que nunca se pensaría en demoler en Europa) todavía cinco a diez años más.

El único e importante inconveniente de los edificios «viejos»: la escasez y la carestía de la mano de obra

para las reparaciones. En su país donde la hora de la mujer de la limpieza cuesta de un dólar y medio a dos dólares, puede uno imaginarse lo que cuesta una complicada reparación de fontanería, de la red eléctrica o de otra cosa. Aunque este riesgo existe también para los edificios nuevos, especialmente los mal acabados.

LOS COCHES EUROPEOS SON MAS RESISTENTES

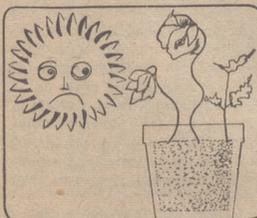
Esta misma preocupación acelera por su parte la pequeña revolución que se viene observando desde hace algunos años en el terreno del automóvil: la demanda de autos pequeños, especialmente los europeos. La razón está en su mayor facilidad de estacionamiento, en su maniobrabilidad, en su precio y también en que son más resistentes que los grandes automóviles norteamericanos, que a primera vista parecen perfectos, pero que en realidad son enormemente frágiles.

Así, pues, el culto hacia lo nuevo. El hábito de tirar los «viejos» coches (hasta de tres años de vida tan sólo) como chatarra son tan grandes que cuando uno se tiene que mudar de mecánicas un poco complicadas, en una ciudad como Nueva York, cuesta muchísimo encontrar un buen mecánico. Aunque se vaya a un taller de reparaciones si uno es cliente dirán que no tienen tiempo de ocuparse del coche. Y si lo reparan, al

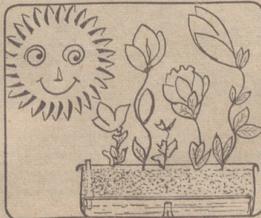
cabo de ocho o quince días le ocurrirá la misma avería. Por ello, la mayor parte de los norteamericanos compran coches de marcas europeas, con los cuales no hay peligro de averías grandes (salvo accidente) durante dos o tres años. La corriente es irreversible y se acentúa cada día más.

LOS CEMENTERIOS DE AUTOMOVILES

Otra cara del problema: los impresionantes cementerios de automóviles que abundan en todas partes del país. Los coches de más de cinco años —y sobre todo los de siete, ocho o diez— no tienen salida comercial, sobre todo si han sufrido un accidente o han tenido una avería grande. En vez de repararlos se los abandona, dejándolos en cualquier parte donde, si el ejemplo cunco, pronto se forma una montaña de vehículos. El número de coches o de «esqueletos» que abundan tanto en las cunetas de las carreteras como en las proximidades de las ciudades norteamericanas se evalúa en varios millones de dólares. Sin embargo, la cadencia tiende a disminuir. Es un signo de crisis: los norteamericanos guardan ahora algún tiempo más los «Ford», «MG» o «Cadillac» y sobre todo se están aficionando por los coches pequeños. Es algo que siempre ocupará menos lugar cuando sea necesario desprenderse de ellos como chatarra.



Las plantas necesitan humedad constante, pues si no las raíces finas que crecen en primavera, al encontrar la tierra dura no pueden prosperar y se secan.



La jardinera Ta-Tay gracias a su estructura mantiene la tierra húmeda y en óptimas condiciones, ayudando a las raíces que crecen a desarrollarse en un ambiente adecuado.

MODELO PATENTADO



PARA TODA CLASE DE PLANTAS

JARDINERA HIDROCONTROL

no es necesario regar cada día
váyase tranquila 20 días de vacaciones



Plásticos Ta-Tay



Elección de misses

MADRID.—En el transcurso de una fiesta celebrada en un céntrico hotel de esta capital, se ha procedido a la proclamación de Miss Centro, Miss Madrid y Miss Castilla, títulos que han recaído respectivamente en las señoritas María José García de 19 años, Pilar Ruiz de 18 años, y Mariabel Rodríguez, de 20 años. (Foto Cifra).

DEPORTES DEPORTES

FUTBOL

El famoso Eusebio causará baja en el Benfica

Nuevos fichajes argentinos para clubs españoles

LISBOA, 30. (Afil). — «Después de nueve años en el mismo equipo, no me esperaba esto», declaró el jugador Eusebio en una entrevista al «Diario de Lisboa». Se refería a la decisión negativa del Benfica para aceptar las nuevas condiciones de renovación de contrato con este club. Por consiguiente dejará de pertenecer dentro de pocas horas al equipo lisboeta.

El Benfica salió para Lourenço Marques sin llegar a ningún acuerdo con su jugador. Por parte de la directiva del Benfica, Francisco Calado declaró que estaba dispuesto a entablar nuevas conversaciones. La opinión pública portuguesa está dividida en cuanto al «caso Eusebio». Este empezó reclamando siete millones y quinientos mil escudos por tres temporadas y después rebajó sus pretensiones hasta cinco millones. Salido al paso de las críticas que se le hacen, Eusebio declaró al citado diario de Lisboa: «Tengo mujer y dos hijas y un futuro que asegurar. Tengo derecho a pedir un precio que el club me pueda pagar. Estaba dispuesto a firmar por cuatro millones y quinientos mil escudos, mas el Benfica ofrece tres millones y quinientos mil. No me pueden achacar ni la menor falta —prosiguió—. Siempre cumplí más de lo pedido. Me gustaría poder continuar en este club, pero soy un profesional y debo pedir que me sean reconocidos los servicios prestados al club, y nadie puede atacarme por hacer esto. Una de las quejas de Eusebio es el haberse visto obligado a jugar pese a no estar en las debidas condiciones, particularmente después de ser operado del menisco.

BENFICA

LISBOA, 30. (Afil). — El Benfica ha salido por vía aérea con dirección a Lourenço Marques, donde participará en un torneo triangular de fútbol, junto con el Sporting de Lisboa y el Racing de Buenos Aires. Como ausencia notable del Benfica puede citarse su interior Eusebio que, como arriba se señala, finaliza mañana su contrato con el club lisboeta y no ha llegado aún a ningún acuerdo sobre su renovación.

FICHAJE

BUENOS AIRES, 30. (Afil). — El jugador de fútbol Jorge Omar Sanita, que hasta ahora militó en las filas del club argentino Colón, de Santa Fe, salió hoy, miércoles, con rumbo a España para incorporarse a su nuevo club, el At. de Madrid. Se asegura que el club madrileño le abonará quinientas mil pesetas en concepto de fichaje además de sueldo mensual y primas adicionales. Omar Sanita va acompañado por Orlando Ruiz, jugador del conjunto argentino Unión, también de Santa Fe.

OTRO FICHAJE

BUENOS AIRES, 30. (Afil). — El destacado jugador argentino Bernardo Acosta, quien hasta ahora jugaba en el primer equipo del Lanús, ha sido traspasado por casi cuatro millones de pesetas a un club español.

Así se informó anoche, aunque manteniendo en secreto el nombre del club español que lo adquirió y del intermediario que ultimó el traspaso del popular futbolista.

DECLARACIONES DE MUÑOZ CALERO

MADRID, 30. (Logos). — El doctor Muñoz Calero, vicepresidente del At. de Madrid y gran deportista murciano, que realizó hace años una gran labor en la presidencia de la Federación Española de Fútbol, ha hablado sobre los problemas de toda índole, especialmente el económico, que pesan sobre el club rojiblanco. Al tratar de todos estos temas, ha afirmado rotundamente que dada la situación del club, es preciso que en plazo de los dos meses que restan para el comienzo de la temporada deben resolverse por el medio que sea, pues en otro caso, la Junta directiva, que desde luego está perfectamente unida y trabaja con entusiasmo, debe irse, ya que puede considerarse fracasada. Al hacer un gran elogio del actual presidente, don Vicente Calderón, que ha aportado al club todo su apoyo económico, que no es corto, añadió que no se explica por qué atraviesa el club madrileño por tal situación, la cual cuenta con todas sus simpatías.

VUELVE LA ACTIVIDAD

MADRID, 30. (Logos). — Tras las cortas vacaciones dadas a los jugadores de las diversas divisiones de equipos de fútbol, la actividad vuelve a los terrenos de juego con vistas a los próximos torneos internacionales que se celebran en varias provincias y para la temporada de Liga, que comienza el siete y el catorce de septiembre, entre el lunes y el martes ha comenzado la danza de los entrenamientos en Elche, Granada y Las Palmas en lo que toca a Primera División; Valladolid, en Segunda; y Vasconia e Indaicho, en Tercera, para probar nuevos jugadores y recomponer las plantillas.

Esta tarde lo ha hecho el At. de Madrid para presentación oficial del entrenador Marcel Domingo, que ha dado consignas a los jugadores de toda la plantilla y mañana lo hará el Rayo Vallecano, en el que hay novedades en la lista de jugadores. Por último, el Real Madrid hará la presentación del equipo con las novedades de Fleitas y otros jugadores, el cuatro de agosto, prólogo de su intervención en este mes en varios torneos internacionales en la

Península. En el Hércules, la presentación del equipo será el cinco de agosto, pero César se ha hecho ya cargo del equipo, al que quiere ascender por lo pronto a Segunda División. Hay que recordar a este respecto que César fue el taumaturgo que ascendió hace años de Tercera a Primera División, al Elche.

Y entre otras noticias de fútbol, hay que agregar que «Puskas y» es entrenador del D. Alavés, que llegará el primero de agosto para presentar la presentación del equipo. Por cierto que todavía no se ha liquidado el contrato del anterior entrenador, Izguirre, que tiene ficha para la próxima temporada y que pide como compensación para la cancelación del compromiso que tenía la cantidad de doscientas mil pesetas.

REGRESO DE RUSIA

MADRID, 30. (Logos). — El presidente del Deportivo de La Coruña, don Antonio González, a su paso por Madrid de regreso de Rusia, ha manifestado que no pudo contratar al Dynamo ni al Torpedo porque están allí en plena temporada de Liga y allí se juegan dos partidos por semana, por lo que definitivamente el Trofeo Conde de Fenosa lo jugarán el Celta, el Deportivo y el Estudiantes de La Plata.

Sobre la vida en Rusia, dijo concretamente acerca del fútbol que es allí fuerte, pero juegan el mismo sistema español: con dos nombres en punta. Allí vio dos partidos, uno de la selección rusa contra la alemana. En Rusia el fútbol es menos duro que en el resto de Europa por parte del público, pero se llenan los estadios. Una carta de Ramón Saporta le abrió las puertas de la Federación Rusa y agregó que los con-

tactos con los directores de fútbol soviético le valdrán en algún día para invitar a más de un equipo ruso a España. Una de las cosas que más le llegaron al alma fue ver actuar en la televisión a Antonita Moreno, que la admiran más en Rusia, quizá, que en España. Desde luego viene muy cansado, pues anduvo mucho por las calles de Moscú.

VICTORIA FRANCESA

PARIS, 30. (Afil). — En partido amistoso internacional de fútbol que se disputó anoche en Marsella, el club local venció a Corea del Sur por tres tantos a dos.

VICTORIA DEL COLONIA

COLONIA, (Alemania), 30. (Afil). — El Colonia, de la Primera División alemana de fútbol, ha vencido al inglés West Ham United por cuatro goles a uno, en partido amistoso de fútbol.

El primer tiempo finalizó dos a uno.

COPA DEL MUNDO

MEJICO, 30. (Afil). — La Federación Mexicana de Fútbol y el Comité organizador del campeonato mundial de 1970 no podrán utilizar el emblema o marca «Copa del Mundo» para su propaganda comercial, por una resolución dictada por el juez segundo del distrito, informa hoy el diario «El Universal Gráfico».

Anteriormente, el Comité organizador había perdido la oportunidad de utilizar el lema «Copa Jules Rimet», ya que el empresario local Juan Antonio Peimbert había registrado la marca para su propaganda en artículos turísticos, etc.

El C. D. Logroñés no traspasará a ninguno de sus jugadores

Fernando, del «Balsa», al equipo «Promesas»

Ante los rumores que venían circulando sobre la posibilidad de que el Osasuna se llevara a Arrieta, la directiva blanqui-rosalada no ha puntualizado que como las ambiciones son grandes para la temporada próxima no se desprenderá de ninguno de sus jugadores. Creen que merece la pena el sacrificio de los posibles beneficios de uno de esos traspasos y conservar la plantilla íntegra con vistas al ascenso a Segunda División en la próxima campaña.

Se continúa trabajando en la formación del equipo «Promesas», que es dirigido por Luis Burgos «Reguero». La última aportación al joven conjunto que se quiere formar ha sido la de Fernando, un fornido muchacho procedente del Balsamaiso y que juega indistintamente en el eje del ataque o como defensa central. Y a esperar a mañana, fecha de la iniciación de las actividades en Las Gaunas, donde están convocados todos los jugadores a las once de la mañana.

PELOTA En Tolosa, Berasaluce y Azcárate 22-Tapia hermanos, 19

Se jugó ayer en Tolosa el partido Berasaluce y Azcárate frente a los hermanos Tapia, vendiendo los primeros por 22-19. Ambos delanteros sacaron del cuatro. El partido resultó muy bonito, pues los cuatro pelotaris jugaron con acierto. Hubo igualadas a 12, 16 y 18. Segundo partido, Del Val II y Nalda II, 11; Pascual y Eitorza,

22. **ESTA TARDE, EN ZARAUZ** Se repite esta tarde, en Zarauz, el partido jugado el pasado lunes en Elizondo: Retequi y Sorra frente a García Arriño I y Lajos. Después juega nuestro paisano Nalda I, respaldado por Barandiarán, para enfrentarse a Arcaya y Saizar.

A la sombra de Merckx

Raymond Poulidor ha comenzado la decadencia

La opinión es unánime: «Ya no es el de antes»



Poulidor no ha logrado cuajar en la gran estrella del ciclismo francés, como él ansaba. La desgracia deportiva le ha acompañado numerosas veces. Pero en compensación y por dominar perfectamente el arte publicitario, ha ganado millones de francos explotándolo.

Poulidor es populazismo en su país, aún siendo inferior en clase a Anquetil, Píngon y otros. Poulidor es el clásico segundón del ciclismo galo. Anquetil, el extraordinario rubio de Normandía, número uno indiscutible y fenómeno deportivo, le ha cerrado siempre su carrera en el deporte.

Raymond no ha logrado ganar una Vuelta a Francia, esa es su terrible amargura, con la cual se retirará y pronto. Pero esto no es óbice para considerarlo como un magnífico gran corredor.

Tiene 33 años y aún puede correr dos o tres años, pero no serán los mejores de su historial, ya. Ganará dinero por el prestigio de su nombre sobre todo.

Raymond es un veterano, conoce muy bien su oficio. No es un ciclista para carreras por etapas, sino para pruebas de una sola jornada.

Su record es de todos modos impresionante. Helo aquí: En 1968 participó en 29 carreras y se clasificó segundo (cinco veces), tercero (cinco veces), cuarto (dos veces), quinto (cuatro veces) y en doce ocasiones más se clasificó sexto, octavo, noveno, onceavo y dieciséisavo.

Poulidor, el robusto limusin es todo un caballero infatigable del deporte ciclista.

AUGUSTO CUARTAS S. U. N. C.

BREVE NOTICIARIO

BUN, jugador del Osasuna, ha fichado por el Baracaldo.

BARDAJ, que entrenó al Eibar en la pasada temporada, será en la próxima el «mister» del Motrico.

OCHOA, CHOLI E IRIARTE se considera van a continuar en el Haro una temporada más.

BORIS, del Atlético Riojano, ha fichado por el La Calzada.

PERA, del Balsamaiso, parte esta misma semana hacia Jaén, donde va a ser sometido a prueba. Por el muchacho se interesan también desde Jerez y Cádiz.

ELIZAGA ha renovado contrato con el Burgos como entrenador.

EL OBERENA se dice que va a presentar su más fuerte equipo en Primera Regional para asegurarse el título y con él el ascenso automático a Tercera División. De esta manera, en la temporada inmediata continuará en esa categoría, lo que le

NATACION

Un equipo del Cayaks bate el record regional de 4x100 metros estilos

Eugenio Pascual, en la jornada del Trofeo

«Raúl Herrán», mejora su record de

100 metros mariposa

Grata jornada de natación la de ayer, en la piscina «Los Lirios». Y con acontecimientos. En la tercera jornada del trofeo «Raúl Herrán» marcó Eugenio Pascual 1-21-3 en la distancia de 100 metros mariposa, lo que representa un nuevo record infantil y juvenil que él mismo había obtenido recientemente en Burgos.

Como además, en una prueba complementaria, de intento de record en 4 x 100 metros estilo, un equipo del Cayaks, marcado 5-33-1, se establece esta nueva marca, derribando el anterior que poseía el equipo OJE de Santander en 5-37-8.

Los resultados técnicos de la jornada de mariposa del «IV Trofeo Raúl Herrán» fueron los siguientes:

- Infantil masculino:**
 1.—J. Martínez Flórez, 1-33-5
 2.—Alfonso Rojas, 1-54-9.
 3.—Carlos Gómez, 1-58-9.
 4.—Santiago Viguera, 2-11-1.
- Juvenil masculino:**
 1.—Miguel A. Gómez, 1-33-8.
 2.—Javier Gómez, 1-41-2.
 3.—Antonio Sarramián, 1-47-4.
 4.—R. Rodríguez, 2-14-5.
- Absolutos masculino:**
 1.—Eugenio Pascual, 1-21-3. (nuevo record).
 2.—J. Manuel Gómez, 1-29-3. Después de esta jornada, 16

clasificación general del trofeo «Raúl Herrán» es:

- 1.—Eugenio Pascual, 4-21-7.
- 2.—Juan M. Gómez, 4-50-2.
- 3.—Miguel A. Gómez, 4-57-8.
- 4.—A. Sarramián, 4-58-3.
- 5.—Julio M. Flórez, 5-09-5.
- 6.—Javier Gómez, 5-25-3.
- 7.—Alfonso Rojas, 5-38-4.
- 8.—Carlos Gómez, 5-38-5.
- 9.—Rafael Rodríguez, 5-40-8.
- 10.—Santiago Viguera, 6-07-7.

La consecución del record de la prueba de 4 x 100 metros estilos fue conseguida por Sarramián (1-23-6 en espalda), R. Rodríguez (1-35-9 en braza), E. Pascual (1-26-3 en mariposa) y Miguel A. Gómez (1-07-3 en libre). Con ellos se lanzó un equipo infantil formado por Viguera, Carlos Gómez, Flórez y Rojas, consiguiendo en la misma prueba 6-25-9.

Se hicieron algunas pruebas complementarias con los chavales que entrena Armando Fernández, algunos de los cuales apuntan muy buenas maneras. Así, J. Manuel Cagigal nadó 50 metros mariposa en 1-14-2; Miguel A. Viguera venció en una prueba de 50 metros libres, seguido de Luis López, Jesús Fernández, Pedro Barragán y Roberto Martínez; Eduardo Arremendía tocó primero en una prueba de 25 metros libres, seguido de Fernando Martínez y de Javier Arremendía; Adita López, en una prueba mixta de 50 metros braza, venció a María E. Ramos y a José Moreno y Milagros Molina fue primera en 50 metros libres femeninos seguida de Margarita Sáez y de Pilar Royo.

HOY, «OPERACION 1.500
 Para hoy se anuncia en la misma piscina la «operación 1.500», consistente en nadar esa distancia, lo que bien pudiera representar que el record, que actualmente lo ostenta el gran nadador Miguel Ángel Gómez, fuera rebajado, incluso el de los 800 metros, al paso en la misma prueba.

ESTILOS

EL DIA 10, CARRERA CICLISTA PARA JUVENILES EN EL REDAL

Una carrera ciclista se va a celebrar con ocasión de las fiestas de El Redal. Con el patrocinio de una conocida firma logroñesa, el domingo, día 10, a las diez y media de la mañana, partirá de El Redal la carrera para dar tres vueltas al circuito El Redal, Corera y regreso a presentar por El Redal, Au-sejo, Corera y llegada al punto de partida, totalizando unos 58 kilómetros.

La organización corre a cargo del Club Ciclista Logroñés y será para juveniles de las categorías «A» y «B», estando prevista una lista de premios encabezada por uno de mil pesetas.

El «I Memorial a Néstor Ruiz» en recuerdo a «San Justo Pastor» que así se denomina esta próxima prueba, se espera con expectación en las localidades por donde ha de discurrir.

SE VENDE SIMCA TPO 1.000

de competición, como nuevo, a toda prueba, con facilidades de pago por compra de otro coche nuevo

TALLERES BAQUERIN. República Argentina, 40 Telf. 21-36-94.

★ DEPORTES

PEDRO CARRASCO:

El hombre serio del boxeo español

«Ahora o nunca: Estoy en mi mejor momento»

Prefiere la tranquilidad a la espectacularidad

Pedro Carrasco es todo deportista. Y con todas las consecuencias. Es el hombre dispuesto a jugar una baza para nuestro deporte. Casi a cara o cruz. Pero a conciencia. Pedro no habla ni pronostica. Lo único que hace es entrenarse silenciosamente. Ponerse a...

—Ya estoy empezando a perder. No digo a cuidarme porque eso lo suelo hacer siempre. Tomo muy en serio la vida y las cosas de la vida, una de las cuales es el deporte. No me preguntes si voy a ganar o no. Yo no soy un profeta. Soy un boxeador. Mi misión es dar

fuerte, es hacer todo lo posible por ganar. Pero yo no hago pronósticos. Es cosa que nunca hice. Ni haré. Y no sólo en el boxeo, sino en cualquier otra actividad de la vida.

Se dice que nuestro boxeo no tiene suerte fuera de España. Legrá es uno de los casos. Nada sabemos de lo que sea y no sea cierto en cuanto se dice. Lo cierto es que nos hemos quedado sin un título mundial. Y que difícilmente vamos a reconquistar tal como se pusieron las cosas últimamente.

Se dice que sólo se gana por K. O. fuera de España. Pensamos por tanto que Carrasco está pensando en es-

to. Y en todos los problemas y dificultades que van a surgirle. Pedro es hombre muy serio. Que sabe a donde va y lo que quiere.

—Creo y pienso que llegó el instante. Estoy en mi madurez, en mi mejor momento tanto de combates como de edad. Ahora o nunca. Llevo 90 peleas y tengo 25 años.

¿Quién no recuerda los combates —brillantes y gloriosos— de Pedro Carrasco? ¿Quién no tiene grabado en su mente y en su memoria su tremendo golpe, su fulminante bolo-punch?

Hablamos con él. Nos va explicando su vida. Vivió en Brasil. Después se vino a

Italia. A España. Pero es de Alosno. El pueblo de esos grandes cantaores —familiares suyos— que son los Hermanos Toronjo.

—No puedes imaginarte lo bien que me lo paso cuando voy a Huelva. Es media vida para mí. Ver a mis paisanos, hablar con ellos. Es como estar en el ciclo ¿sabes? Te advierto que yo soy muy normal. El triunfo nunca me cambiará. Seré siempre el mismo. Un hombre como todos, que se dedicó a la cosa para la que tenía facultades. Ni me gusta la excesiva publicidad, ni me gusta que me adulen. Soy boxeador y seguiré siéndolo a no ser que me haga millonario. No es que boxee por

ganar dinero, no lo creas. Es el deporte. Pero tú ya sabes que nadie sigue en el deporte si el deporte puede hacerle morir de hambre. Me da dinero el boxeo, no puedo negarlo. Me da satisfacciones, y eso es también media vida. Pero casi ama más la tranquilidad que la espectacularidad. Aca so esté pensando que no so esté pensando, que no quedar mal después. Sé que te gustaría que hiciese mis pronósticos. Sería una entrevista mucho más lucida. Pero no puedo hacerlo. No va con mi modo de ser, y yo quiero ser siempre el mismo. Sea campeón o sea el último. Los triunfos o las desgracias no pueden nunca cambiar a las personas. Comprendelo. Al menos. no deben cambiarias.

En Los Angeles es mucho lo que a Pedro le espera. Mucha y grande la responsabilidad. El se entrena a conciencia. Mide todas las cosas. Lo favorable y lo adverso. Y se decide. Pensamos, por tanto, que esta decisión es la justa.

Pedro Carrasco el hombre serio del boxeo español. El hombre del que se puede esperar un triunfo. El hombre que todo lo dice con sus puños porque para algo es boxeador.

J. O.

De Tercera a Primera de un solo salto

García de Andoain ha pasado del Sestao al Atlético de Bilbao como entrenador

La negativa de Iriondo le dió la oportunidad

De Tercera a Primera. Tal ha sido el salto que ha dado García de Andoain, que, de entrenador en la anterior temporada al Sestao Sport, ha pasado a «mister» del Atlético de Bilbao para la temporada de inminente comienzo.

García de Andoain es el entrenador oficial del Bilbao, desde el 4 de julio, en que estampó su firma en la cartulina correspondiente. Pero tendrá como responsable directo del equipo a Ronnie Allen, en su calidad de manager. La gran oportunidad ha llegado a García de Andoain al no aceptar Iriondo la renovación del contrato por «incompatibilidad de funciones» con el manager. Iriondo no quiso someterse a las órdenes de un manager y Andoain aceptó el puesto.

EL MANCHESTER CITY

—No, no me importa estar debajo de un manager. En el fútbol cada día se aprende algo nuevo. Yo pensaba haber viajado a Inglaterra a principios de este verano para observar de cerca los entrenamientos de los principales equipos ingleses, especialmente los del Manchester City, cuyo entrenador, mister Allison, pasa por ser uno de los mejores de Europa. La Juventus le ofreció un contrato ventajoso. Yo no sabía que el Atlético de Bilbao le iba a tocar la primera eliminatoria de la Recopa con el Manchester City, precisamente...

—¿Una eliminatoria muy difícil, verdad?

—Sí, realmente. El Manchester City es campeón de la Copa de Inglaterra y hace dos años lo fue de Liga. Es, posiblemente, el mejor equipo inglés del momento actual.

—¿Cuál es su meta inmediata en el Bilbao?

—Trabajar para que el equipo vaya para arriba y sea uno de los mejores de España. La plantilla es como para lograr eso y más. No me considero un entrenador experimentado. Por eso, repito, no me importa estar de momento, a las órdenes de Ronnie Allen. Trabajar será mi lema principal. Cuando uno trabaja con honradez, poniendo el máximo esfuerzo, tiene la conciencia tranquila, y nadie puede reprocharle nada.

FRACASO EN EL OSASUNA. Usted fracasó en el Osasuna en Segunda División hace dos o tres temporadas.

¿Qué dice de aquello?

—No tuvieron paciencia. El equipo empezó mal y enseguida decidieron, como hacen muchos clubs, echar al entrenador. Pero, aquello me sirvió de experiencia. Y el año pasado, en el Sestao, he demostrado que es preciso que la directiva de un club, y su afición, tengan paciencia. Sólo así se pueden obtener los frutos. En el Sestao empezamos mal, pero al final si no nos clasificamos para el torneo de ascenso a Segunda, faltó poco. Hubo traspasos, y también un poco de mala suerte.

HISTORIAL

José María García de Andoain es uno de los entrenadores más jóvenes de España en Primera División. Cumplió 36 años en mayo último. Su historial arranca de la temporada 1961-62, en la que debutó, después de haber «colgado las botas» como entrenador del Chorrerri, equipo juvenil de Erandio-Bilbao. En la temporada siguiente, pasó al Indauchu, también juvenil y en la 1963-64 renovó como entrenador del Indauchu, en Segunda División. En 1964-65 entrenó al Ferrol, al que clasificó para la promoción de ascenso a Segunda. Volvió al Indauchu, esta vez a las órdenes de Daukic, como secretario técnico. Daukic abandonó el equipo mediada la segunda vuelta para firmar por el Zaragoza y Andoain continuó como único responsable, logrando la permanencia en Segunda. La temporada 1966-67 fue la de su fracaso en Osasuna, del que fue relevado antes de la mitad de la primera vuelta. En 1967-68 volvió de nuevo al Indauchu, al que ascendió de Tercera a Segunda. La temporada última entrenó al Sestao Sport, y en la 1969-70, García de Andoain es el entrenador del Atlético de Bilbao.

«HAY QUE DEJAR MADURAR LOS FRUTOS»

Los frutos de un entrenador no pueden recogerse en una sola temporada. Pero ya digo que, de ordinario, tanto las directivas, como los seguidores de los clubs son impacientes. No saben esperar. Yo pondría como ejemplo a los clubs que mantienen a un mismo entrenador una temporada tras otra. Ahí está, sin ir más lejos, el ejemplo del Real Madrid.

Juan de MARQUINA

Buenos ánimos del «mister» rojiblanco

Domingo: «La joven plantilla del Atlético me dará que pensar»

«Hay que empezar fuerte»

Marcel Domingo ha llegado a Madrid procedente de Arlés, donde ha pasado los días de vacaciones. En el Club se reunió con los directivos para cambiar impresiones sobre la marcha de los fichajes y para dar sus instrucciones sobre el planteamiento de los entrenamientos. Después de esta reunión tuvieron ocasión de charlar unos minutos con el técnico rojiblanco.

—¿Cuáles son los planes de Domingo para el comienzo de los entrenamientos?

—La presentación será mañana, día treinta, a las siete y

media de la tarde, en los vestuarios del Manzanares. El día treinta y uno lo dedicaremos al reconocimiento médico, pesaje, etcétera, y los entrenamientos de verdad darán comienzo el día uno, en sesiones de mañana y tarde, como te había dicho anteriormente. La plantilla estará compuesta de treinta y seis jugadores, de los cuales ha de seleccionarse los veinticuatro con que me quedará. Así que tengo que ver a todos y comprobar su eficacia.

—¿Qué le ha parecido el fichaje de Omar?

—Las referencias que tenemos es de que es un elemento valioso para nuestra plantilla. Jugador veterano y de gran potencia física. Ahora veremos en qué termina todo esto y cuando yo le vea actuar emitiré mi opinión.

—¿Ha meditado mucho en este descanso veraniego sobre su trabajo a seguir?

—Naturalmente. Tengo una plantilla joven y eso quizá me dé un poco en qué pensar para que todos logren esa veteranía necesaria a las primeras de cambio. Por ello quiero

ver los que se adaptarán perfectamente al sistema que voy a imponer tanto de juego como de preparación.

—¿Se traspasará algún jugador sin contar con Domingo?

—No se hará nada sin contar con mi visto bueno; naturalmente, en todo lo que se refiera a la plantilla profesional.

—¿Conoce el calendario de Liga?

—Aún no lo he visto.

—Los tres primeros encuentros son en Sevilla y en el Manzanares con Las Palmas y Valencia. ¿Es difícil este comienzo?

—Es igual. Lo importante es comenzar bien.

—Beneficia entonces el calendario al Atlético?

—No se puede saber si le beneficia o le perjudica de antemano. Yo lo que voy a intentar es empezar fuerte y a poder ser sin perder, porque después los jugadores cogen moral y sobre todo gran confianza en ellos mismos y es más difícil apearse del puesto en que se encuentran.

—¿Obtendrá entonces?

—Sí, porque el calendario consta de treinta jornadas y en todas ellas hay que luchar a fondo, para ello necesito que los hombres que formen la plantilla tengan una preparación física buena para acometer las mayores empresas.

—Los jugadores confían en el «mister» porque creen que con él adquirirán una fuerza que les haga triunfar. ¿Qué opina Domingo de esto?

—Me gusta que mis hombres confíen en mí, porque es uno de los pasos para lograr el objetivo conjunto en bien del Club que defendemos. Y por mi parte confío en ellos y sobre todo en esa sencillez y ganas de triunfar que me demostraron en Badajoz.

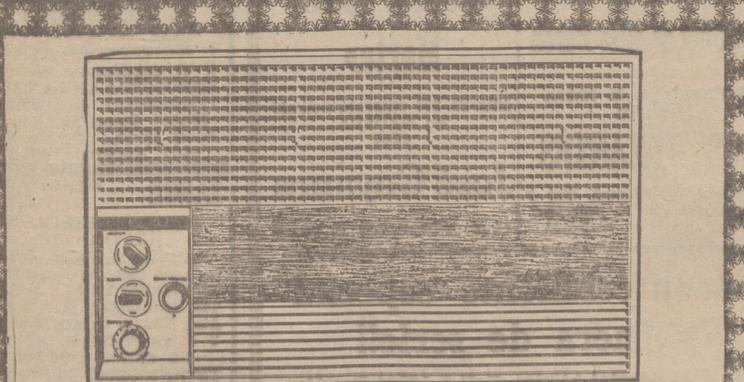
Marcel Domingo está ilusionado. Mañana lo dedicará a buscar piso y el miércoles a trabajar, y mucho, porque a menos de un mes está el Carranza, trofeo en el que el Atlético ha de hacer un gran papel, defendiendo la copa que tan brillantemente ganó el pasado año.

JAVIER VALDIVIESO



ALUMINIO CONSTRUCCIONES

LE ESTUDIARA SU OBRA EN CARPINTERIA DE ALUMINIO, FACILITANDOLE UNA INTERESANTE OFERTA. ENVÍENOS SUS PLANOS O LLAMENOS, ESTAMOS A SU DISPOSICION FABRICA Y OFICINAS: Ctra. Burgos, Km. 3. LOGROÑO Teléfono: 21-21-04 EXPOSICION Y OFICINAS: G. el Bueno, 106. MADRID-3 Teléfono: 25-35-012



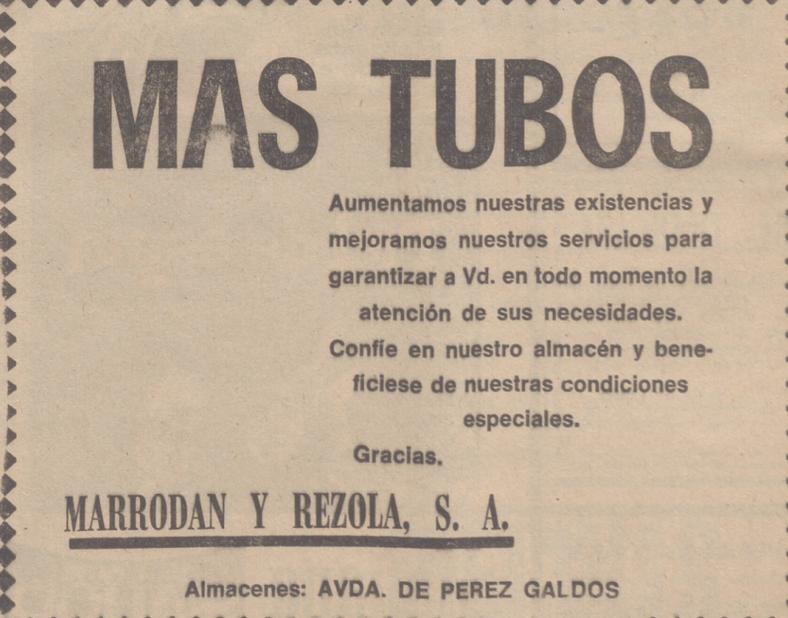
¡Qué diferencia! con: acondicionadores de aire Airwell

La mayor producción de Europa

Con una amplia gama de modelos para toda clase de instalaciones.

CON LA GARANTIA DE DISPONER DE EQUIPO TECNICO Y PERSONAL PROPIO ESPECIALIZADO

CSABA ELECTRICIDAD
General Mola, 19 - Tfno. 211811 SAN ANTON. 16. LOGROÑO



MAS TUBOS

Aumentamos nuestras existencias y mejoramos nuestros servicios para garantizar a Vd. en todo momento la atención de sus necesidades.

Confíe en nuestro almacén y benefíciense de nuestras condiciones especiales.

Gracias.

MARRODAN Y REZOLA, S. A.

Almacenes: AVDA. DE PEREZ GALDOS

***** **HOY!!** *****
ATENEA
 SALA ESPECIAL
 CINE DE ARTE Y ENSAYO
A LAS 7,30
PRE-ESTRENO

Hombres y mujeres de hoy con todas sus aspiraciones... y sus debilidades

La crítica mundial, ha dicho:

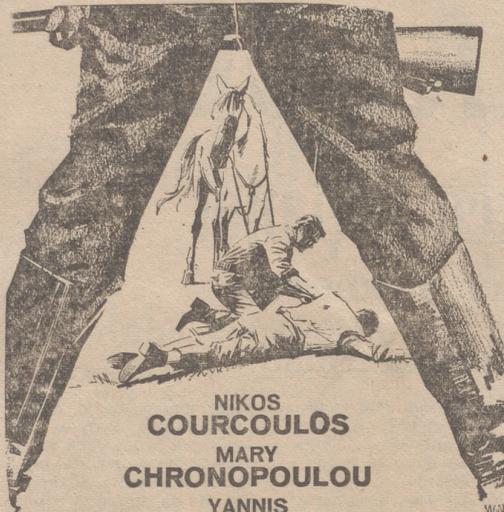
- «Daily Mail»: Espléndida, vigorosa absorbente...
- «Combat»: Debe verse a cualquier precio...
- «Noticiero Universal»: Magnífica película. Uno se queda mara villado con ella porque pocas veces se ve cine tan auténtico...
- «Sunday Express»: Esta es la clase de películas que deberíamos ver más a menudo...
- «Express»: Por fin un film joven valiente, explosivo...
- «Destino»: por lo que al cine actual se refiere, la película es popular, proletaria...
- «Le Monde»: Un film áspero y violento, cuyo tema tiene mucho de sano y de vivo...
- «Le Canard»: Un film que debe verse el sábado, el domingo o cualquier día de la semana...

...year's most talked about film.



Completará el programa el colosal complemento en Technicolor **«ARTISTAS»**
 Dirigirá el coloquio: Don Eduardo Gil de Muro

Nunca la violencia fue aliada de la razón
 Algunas escenas le resultarán molestas
FUERTE — VIOLENTA — ACUSADORA
DURA — TERRIBLE — EXCITANTE



SANGRE en la TIERRA

HOY COLOSAL ESTRENO Olympia

Y la estrella de las multitudes en su mejor film

«SAMBÁ»

(Technicolor) Sara Montiel y Marc Michel
 De 4'30 a 12'30 (M. 18 años). Sala perfumada por Torino.

PRESTIGIOSA FIRMA DE SUMINISTROS PARA LA CONSTRUCCION. YA INTRODUCIDA EN LOGROÑO Y PROVINCIA. PRECISA AUTENTICO PROFESIONAL COMO DELEGADO

DELEGADO

Siendo muy amplia la gama de productos a tratar, es necesario que la persona adecuada tenga sólidos conocimientos y esté bien relacionada con el ramo de la construcción. La edad ideal es alrededor de los 30 años.

- SE EXIGE:**
- Dedicación completa.
 - Coche propio.
- SE OFRECE:**
- Sueldo fijo, a determinar según valia profesional.
 - Comisiones, kilometraje y dietas.

Enviar oferta escrita, acompañada de curriculum vitae completo, fotografía y referencias a:
ASEMCON. Departamento de Psicología y Selección.
 Referencia: D/L Francisco de Vitoria, 3. ZARAGOZA
 Se garantiza la más absoluta reserva.

Anúnciese en **NUEVA RIOJA**

¡Un tema de PALPITANTE ACTUALIDAD!!
DOS HOMBRES han pisado LA LUNA
 ¿Qué vendrá después? **VEALO en**



2001: una odisea del espacio

HOY!! DIANA
 Otro TODD-AO

Un estreno fabuloso de plena temporada
 Los más deslumbrantes hallazgos visuales de la historia del cine.

De 4,30 a 12,30 — Para TODOS LOS PUBLICOS
 Pases aproximados de la película: A las 4,45-7,25 y 10,10.

ATENEA A las 7'30
 May. 18 años
CINE DE ARTE Y ENSAYO
TEMPERATURA IDEAL
 Hombres y mujeres de hoy con todas sus aspiraciones y sus debilidades
 «SATURDAY NIGHT and SUNDAY MORNING»
 Albert Finney, Shirley Ann Field y Rachel Roberts
 Y el colosal complemento «ARTISTAS» (Color)
 Dirigirá el coloquio: Don Eduardo Gil de Muro.

AVENIDA De 4'30 a 12'30
 AUT. 18 AÑOS
MONUMENTAL ESTRENO
 Fue su primer amor y también su primera desilusión
PALABRAS DE AMOR
 Technicolor
 Joan Manuel Serrat, Serena Vergano, Cristina Galbo
 Y el reestreno de acción **DEMASIADAS MUJERES**
PARA LAYTON Color Scope
 Roger Hanin, Sylva Koscina
 Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45-11. Reestr. 6'15-9'15.

BRETON (T. Públicos) De 4'30 a 11'30
 ¡Programa doble!
 1.—Estreno de la gran película de largo metraje, de dibujos animados, en Color! **ASTERIX, EL GLADIADOR**
 2.—El film del Gordo y el Flaco,
DOS PARES DE MELLIZOS
 Stan Laurel - Oliver Hardy

DIANA De 4'30 a 12'30
 T. PUBLICOS
 Un tema de palpitante actualidad en el más fabuloso espectáculo de ciencia-ficción por los espacios siderales
«2.001: UNA ODISEA DEL ESPACIO»
 TODD-AO 70 mm. COLOR
 Sonido ESTEREOFONICO
 Lámpara XENON 2.500 W.
 Keir Dullea, Gary Lockwood
 Pases aprox. de la película: A las 4'45-7'25 y 10'10.

MODERNO (14 años) De 4'30 a 12'30
 ¡Programa doble!
 1.—Una película recomendada por todo el mundo Technicolor
REBELION EN LAS AULAS
 Con SIDNEY POITIER, Judy Geeson
 2.—El film extraordinario en Technicolor
LA TRAMPA
 Con Rita Tushingham
 Oliver Reed

OLYMPIA De 4'30 a 12'30
 May. 18 años
PROGRAMA INVERTIDO
 Un violento film, fuerte, acusador, duro, terrible y al mismo tiempo excitante, de una calidad extraordinaria.
«SANGRE EN LA TIERRA»
 Yannis Voglis, Nikos Courco
 Y el grandioso reestreno de la estrella de las multitudes **«SAMBÁ»**
 Technicolor - P. Panorámica
 Sara Montiel, Marc Michel

RIALTO De 4'30 a 12'30
 AUT. 14 AÑOS
SENSACIONAL EXITO
 Las más espectaculares y excitantes aventuras en...
EL AVENTURERO DE GUAYNAS, Color Scope
 J. Richardson-Mia Gember
 Y el apasionante reestreno **EMBOSCADA EN LA BAHIA** (Technicolor). Hug O'Brien
 Mickey Roney-Tisa Chang
 Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45-11. Reestreno, 6'15-9'15.

SAHOR De 4'30 a 12'30
 T. Públicos
SALON REFRIGERADO
 ¡ULTIMO DIA!
 Jamás la pantalla ofreció nada tan emocionante
EL TIEMPO EN SUS MANOS
 TECHNICOLO. Rod Taylor
 Alan Young, Yvette Mimieux
 Y el divertidísimo reestreno **EL SEÑOR DOCTOR**
 TECHNICOLO. M. Moreno
«Cantinflas», Marta Romero
 Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45-11. Reestr., 6'15-9'15.

CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS
 CINES
 Sábado noche y domingo mañana... s/c
 Palabras de amor... 3
 Demasiadas mujeres para Layton... 3
 Asterix el Gladiador... 1
 Dos pares de mellizos... 1
 2.001: una odisea del espacio... 2
 Rebelión en las aulas... 2
 La trampa... 3
 Sangre en la tierra... 3-R
 Samba... 3
 El aventurero de Guaynas... s/c
 Emboscada en la bahía... 2
 El tiempo en sus manos... 2
 El señor doctor... 2
 1.—Todos, incluso niños.
 2.—Mayores de 14 años.
 3.—Mayores de 18 años.
 3-R.—Mayores de 18 años con reparos.
 4.—Gravemente peligrosa. s/c.—Desconocemos su calificación.

AVENIDA Continúa de 4,30 a 12,30
 Aut. mayores 18 años

¡¡MONUMENTAL ESTRENO!!

EL AMOR NUNCA FUE CANTADO EN FORMA TAN BELLA

La juventud encontrará el espejo de sus sentimientos



De madrugada, en un tren, iba a cerrar la más bella página del libro de su vida.

¡El primer film de JOAN MANUEL SERRAT!

Completará el programa el reestreno de acción

«DEMASIADAS MUJERES PARA LAYTON»

Technicolor Cinemascope
 Roger Hanin, Sylva Koscina, Dominique Wilms
 Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45-11 Reestr., 6'15-9'15.

DISTRIBUIDOR

DE MATERIAL SANITARIO Y DE CALEFACCION «BOCA» ACCESORIOS PARA CUARTOS DE BAÑO

- PERÉ -

PIO XII, 5.
 Junto a la Estación de Autobuses

SE TRASA

Local comercial en Avda. de Colón modernamente instalado propio para cualquier clase de negocio 160 m.2
 Con entresuelo-almacén de las mismas dimensiones
 Razon Avda de Colón 1 bajo Horas de 11 a 1.30 y de 5 a 7.30

LUBRICANTES

Solamente marcas de garantía
Viuda de CELSO RUBIO
 PIO XII, 18 LOGROÑO.

¡¡UN ESTRENO FUERA DE SERIE!!

No es un film más de espionaje...



UNIVERSAL FILMS ESP S.A. presenta a
LOUIS JOURDAN SENTA BERGER
EDMOND O'BRIEN BERNARD BLIER
Piel de espia
 EASTMANCOLOR
 EDUARDO MOLINARO



Una trama apasionante con el torbellino de la acción directa y espectacular

¡El virus del espionaje en unos labios de mujer!

¡SORPRENDETE!
 ¡ESPECTACULAR!
 ¡DISTINTA!

Mañana **CINE SAHOR**

SALON REFRIGERADO

¡¡Acontecimiento especial y fuera de serie!!
 (Día 5 de agosto) ¡¡Unico día! y única función

¡¡A LAS OCHO DE LA TARDE!!
«FRULA»

Director coreógrafo: Dragoslav Dzadzevic

BALLET NACIONAL FOLKLORICO DE YUGOSLAVIA

¡45 danzarines, cantantes y músicos 45!
 ¡Sensacional y deslumbrante espectáculo!

Butaca de patio: 150 ptas.

Butaca de primer piso: 100 ptas.

Nota: Para esta función, QUEDAN ANULADOS LOS PASES DE FAVOR.
 ADVERTENCIA: Se admiten encargos para los tres acontecimientos.

El Salón del Mueble :-: Muebles El Barato
«NOVIOS» Mobiliarios del Mayor Gusto y Confort a PRECIOS DE FABRICA

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES

ALQUILERES
BUAS GARTE Teléfono número 21-28-77
HABITACIONES para oficinas, alquiler dos en Bretón de los Heros. 6. Informes, en teléfono número 21-24-90.
PISO amueblado en Pérez Galdos, se alquila. Razón, Quijano de Liano, 40, 2.º

COLOCACIONES

COLOCACIONES
MONTAÑA vende coche antiguo, propio para jóvenes, en buen uso. Telf. 21-52-75.
COCHE Citroen 2 CV., muy poco andado, se vende barato. Razón, Garaje Victoria.
GORDINI en muy buen estado, se vende. Razón, Garaje Victoria.
VENDO coche 4-F, buen estado, 60.000 Kms. Tratar con Angulo, en Lardero.

OPORTUNIDAD

OPORTUNIDAD
Vendo planchas y entrepantanas en varios sectores y tamaños, en condiciones interesantes. Razón, Avda. Portugal, 9, entreplanta número 4.
PARCELA preciosa en carretera Soria a seis km. de Logroño, pie de carretera, unos 700 m.2, vendo. Informes, teléfono 21-54-68.
TERRENO próximo zona industrial Varea, se vende, carretera riego asfaltado, con agua, teléfono y luz. 15.500 m.2 entero o en parcelas. Teléfono 223576. El Chato. Con facilidades.

PERDIDAS

PERDIDAS
Perra Grifón blanco y negro, con chapa de inscripción a nombre de Félix García. Teléfono 22-27-09.
Perra galga, roja, barriada, extraviada día 21 del actual; tiene cicatriz en la pata derecha. Quien la tenga o sepa su paradero se dirijan a Calvo Sotelo, 26, 5.º dcha. Portera.
Perro sabueso, franja blanca en el pecho, cuerpo marrón oscuro, extraviado en "La Grajera", propiedad de don Victor Hernández. Teléfono 6, Huércanos. Se gratificará su entrega. De lo contrario, se tomará por hurto.
Sello de niño, iniciales D.J.B., de Santiago a San Agustín. Entregar en San Agustín, 3. Se gratificará.

TRASPASOS

TRASPASOS
LOCAL se traspasa para cualquier negocio. 25 m.2. Razón, Lardero, 47, 4.º izq.
SE TRASPASA o vende entre suelo propio, para negocio o vivienda, en Bretón de los Heros, 18. Informes, Telf. 22-28-03.
BAR con vivienda se traspasa, en sitio céntrico. Razón, Telf. 22-35-48. Logroño.
BAR con comedor, se traspasa. Calle Mayor, 72. El Riojano.
TALLER de ebanistería, se traspasa con máquinas, completo. Razón, teléfono 211703.

VEHICULOS

VEHICULOS
VESPINO. Se admiten ciclomotores a cambio Cabodervilla Hnos. Calvo Sotelo, 23.
SE VENDE tractor Barreiros R-440, 46 HP., con tres años, con todas las herramientas de labranza. Razón, Telf. 21-39-68, en horas de oficina.
MONTAÑA vende camiones Pegaso 200 HP., con facilidades.
TRACTORES, varios, procedentes de cambio, revisados vende Hergueta, Calvo Sotelo, 31.
MOTO Ducatti 175 (4 tiempos), inmejorable estado se vende barato. Razón, Auto Raza, Calvo Sotelo, 6.
SE VENDEN carros nuevos y usados de todas clases, Talleres SOZA, Navarrete (Logroño).
SE VENDE un coche de niño en buen uso. Informes, en Avda. Colón, 81, 5.º, 3 p.
MOTO Bultaco 2 HP., buen estado, vende Daniel Nájera, en Nájera, Paseo, 17, 2.º
MOTO Bultaco Mercurio 155, en buen estado. Toda prueba, vende Francisco Castrejuna Pérez, Olauri.
SE VENDE coche de niño, nuevo, alto, azul marino, buen precio. G. Franco, 51, 1.º izq.
VESPA 150 se vende. República Argentina, 40, 1.º dcha.
SILLA de niño en buen estado, se vende. Razón, General Franco, 32, 7.º A.
COCHE y silla de niño se venden. Razón, Calvo Sotelo, 16, 5.º izquierda.
VENDO coche de niño, nuevo, 500 pts., y portabebés para campo, 400 pts. Razón, Pérez Galdós, 20, 4.º A. Verlo de 4 a 6, tardes.
DOS PEGASOS con hormigón. Razón, Montaña. Teléfono: 21-35-88.
COCHE y silla de niño, se venden. Razón, Peluquería Calderón, Mayor, 81.
VENTAS
BOLSOS maletas bisutería, carteras, juguetes, novedades El Almacén Sagasta 14
CINTURONES, bolsos, Maletas, Guantes Medias, Calcetines, Juguetes El Almacén Sagasta 14
COSECHADORA Epple móvil, 2.50 ms corte, reparada, procedente de cambio, vende Hergueta, C. Sotelo, 31 Tlf. 211000
COSECHADORA Claas, 3.50 ms corte, matador, standar, procedente de cambio, vende Hergueta, Calvo Sotelo, 31 Tlf. 211000
COSECHADORA Massey-Ferguson, 3 ms corte, reparada, procedente de cambio, vende Hergueta, Calvo Sotelo, 31 Teléfono 211000
SE VENDE fresadora Jarbe, tipo C, 9 velocidades, con divisor, cizalla-guillotina a pedal de 800x83, Teodoro San Juan, Herreiras, 52.
MAQUINA atadora "Auria" con atador Cormic, buen estado, vende Ramón Ayala, el Hormilleja.
SE VENDE estiercol de oveja en todo tiempo y se sirve domicilio. Informes, Telf. 67, Azagra (Navarra).

COLOCACION de toldos.

COLOCACION de toldos.
Tapizados de coches... ALUTIZ
Camiones... ALUTIZ
Comercios... ALUTIZ
Balcones... ALUTIZ
Chalets... ALUTIZ.
PRESUPUESTOS sin compromiso.
San Bartolomé, 12. Telf. 214176. Logroño.
CLASES por señorita, título superior Bachillerato Laboral Administrativo. Diplomada en Inglés, Francés y Francés comercial Londres y París. Teléfono: 22-05-60.
FRANCES, lecciones por profesora nativa, preparación y conversación prei. Bretón de los Heros, 21, 4.º izquierda.
PINTURA en general, empapelados especiales, pida presupuestos. Teléfono 22-36-55.
SE DAN clases de Francés. Razón, R. Argentina, 16, 2.º izq.
CLASES Bachiller, cultura general y Francés, Q. de Liano, 20, 3.º
SE DAN clases de primaria. Razón, Q. Liano, 16, 3.º. Teléfono 22-27-23.
DEPILACION a la cera a domicilio. Razón, teléfono 22-35-66.
MECANICOS industriales: Cotonas para limpieza, los mejores precios, servidos al momento, consulte muestras y precios. A. Ruiz, telf. 21-25-13.
CUARTOS de baño "Roca", azulejos blancos y color, persianas, espejos, armarios baño, linóleo para suelos, lencería para paredes, ladrillos refractarios, baldosas catalanas, cartón embreado. Fortunato Redón, Gallarza, 14.
MUEBLES de línea moderna y reducido precio los encontrará usted en El Supermercado del Mueble-Muebles Galarraga, en Quijano de Liano, 9 Su compra en este establecimiento le ahorrará mucho dinero.
OFREZCO camión para transportar a precio económico rutas Tudela o Zaragoza; carga máxima 8 Tm. Zulueta. Teléfono 211459.
MAQUINAS de escribir, nuevas y usadas Mecanografía al tacto. Alquiler de máquinas Reparaciones Villate Murrieta, 2.
ESTUDIANTE ingeniero daría clases Química de 5.º y grupo Ciencias revalida 4.º. Razón, teléfono 222566.
MAESTRA da clases de enseñanza primaria. Avda. de Colón, 1, quinto B.
CLASES Matemáticas, Física y Química, bachiller y maestría. Teléfono 220051. Bar Pastera.
SE DAN clases de Francés, Razón, R. Argentina, 16, 2.º izqda.
FINCAS y TRASPASOS
SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
POZA vende pisos, libres, en S. Isabel, 5 habitaciones, sin gastos, 3.º, en la calle Mayor, 3 habitaciones y cocina comedor, económico, en Portales, frente a la Catedral, 7 habitaciones y galería medio día, y en Marqués de Murrieta, 3.º, grandísimo, mucho sol, bien decorado, regía entrada. Verlos, Moia, 33, 1.º

Administrativo

Con práctica de oficina, joven, servicio militar libre. Imprescindible buenos informes. Reserva absoluta a cólocados. Escribir al Apartado de Correos núm. 150, de LOGROÑO. Bajo referencia núm. 30. Oficina de Colocación. Referencia número 15491

IGLEEM

Ahora podemos hacer FOTOCOPIAS por cantidad y hasta 0,50 PTAS. FOLIO Calvo Sotelo, 26. Teléfono 22-18-89.

PISCINAS

GARGO GOYARROLA, Vda. PALAZA, TEL. 246131 Delegación Logroño: FERNANDEZ OLAZABAL Gran Vía, 65 - Teléfono 21 46 99

Así es Rumania, el país que visitará Nixon

La nación del Danubio, el «río divino» que cantó nuestro Garcilaso, fue fundada también por un español: Trajano

Los rumanos, como buenos latinos, son alegres y hábiles para las relaciones humanas

Por J. B. Filgueira

Aún resuenan en la Prensa mundial el bombarzo que originó la noticia de que el presidente Nixon visitaría Rumania, el próximo día 2 de agosto. La cosa no es para menos. Desde que se inició la guerra fría es la primera vez que un presidente de los Estados Unidos acepta oficialmente la invitación de un Gobierno comunista para cruzar el telón de acer-

Rumania cobra así actualidad, como la cobró para nosotros los españoles el día 5 de enero de 1967, fecha en que se firmó el acuerdo hispano-rumano estableciendo representaciones consulares y comerciales en Madrid y Bucarest

FUE FUNDADA POR UN ESPAÑOL

Este país, de origen latino, que bajo una larga frontera con Rusia cabaiga sobre Bulgaria y Yugoslavia, y asoma al Mar Negro por las bocas del Danubio, fue fundado nada menos que por un español, Trajano, en el año 106, que lo anexionó a Roma, después de someter a los dacios y encadenar a su rey.

Rumania, una vez nació, nació de crecer notablemente con el tiempo gracias a las guerras. Valacos y moldavos han ido desde 1878,

fecha de la independencia rumana, sumando tierras para su país. Con la guerra de los Balcanes, y después con la primera guerra mundial, Rumania ensanchó sus dominios. A su antiguo territorio (138.961 kilómetros cuadrados) se le anexionan la Besarabia antes rusa en su totalidad (44.000 kilómetros cuadrados); la Transilvania (57.808 kilómetros cuadrados) y otras tierras que suman un total de 156.388 kilómetros cuadrados, habitantes, 8.498.793. La nación rumana tiene actualmente una extensión total de kilómetros cuadrados 295.350, con una población que camina hacia los veinte millones de habitantes. Su capital es Bucarest.

EL DANUBIO, «RÍO DIVINO»

En la Transilvania las ciudades están empalizadas estratégicamente para el comercio. En esta zona están también los montes Meneiros, con minas de oro, plata, hierro y plomo. Es en el Altoeld, Baja Hungría, donde el Danubio pierde su carácter de río alpino para orientarse como río oriental o de estepa.

El Danubio, el «río divino» que cantó nuestro Garcilaso, es la arteria principal y a la vez la cetera de

«riego de oro», como le dicen los rumanos. Sus puentes fluviales de más riqueza son Braila y Galatz, y, sobre todos, Constanza, el gran puerto del Mar Negro, ciudad siempre codiciada en las guerras por los países beligerantes.

Abundan en Rumania las líneas fluviales, que vienen a enriquecer las comunicaciones. Se ha llamado por otra parte a este país uno de los graneros de Europa. El trigo del Banato, como el que producen las llanuras rumaras es, además de abundante, de la mejor calidad. Abundan también los bosques y las tierras de pastos, así como los yacimientos metalíferos.

EL DESPEGUE DE RUMANIA

Rumania, pese a que sigue siendo totalitaria y comunista, ha hecho ya un considerable despegue del imperio soviético. Ha suavizado su aparato de coacción policiaca y se ha lanzado al diálogo y a negociar con Occidente. De vez en cuando se permite el lujo de disentir en la ONU de los pareceres expuestos por el bloque comunista oriental. Es decir: ha dejado un poco de ser la «voz de su amo», característica del comunismo regido por el Kremlin.

Periodistas españoles que recientemente han estado en este país hablan de los rumanos como gentes alegres, confiadas y con una gran capacidad para ser felices. Les gusta la vida al aire libre, el deporte, la buena mesa y los buenos vinos, a la vez que disponen de una rara habilidad para las relaciones humanas. Han eliminado todos los signos externos de la fiebre comunista de su vida diaria. Ya no se ven puños en alto, ni banderas rojas, ni otros signos militaristas por sus calles. El turista ya no nota recelos ni sospechosos policas en torno suyo. De vez en cuando se oye, pero siempre de un modo oficial en los Ministerios, algún «tovarich» (camarada), dicho por funcionarios, pero nunca ya en la calle.

CONTINUA EL PROCESO DE APERTURA

El turismo está tomando gran incremento. Rumania ha dispuesto para el turista extranjero, y lo mismo para el rumano, un eslogan con traducción real: «Vacaciones de invierno en los Cárpatos, contra las playas y el sol del Mar Negro. El esquí, en «lift» entre abetos bajo las cumbres de los Bucegi y sobre las casitas del gran valle de Brahova».

Otro buen acuerdo tomado en Rumania ha sido la supresión del aborto, a la vez que han puesto difícilísimas trabas al divorcio. Han abolido la prostitución y dictado normas para que una familia no pueda considerar-

se como tal si no tiene, por lo menos, cuatro hijos.

Este proceso de apertura se nota también y sobre todo en su economía. Como es sabido Rumania posee los yacimientos de petróleo más ricos de Europa. Exporta, además del carburante y sus derivados, carne, madera, cemento y tractores. En las esferas de las economías socialistas se ha reconocido que Rumania es una estructura en pleno éxito. Según observadores rigurosos y sensatos, su plan quinquenal es un acierto seguro con vistas al futuro. Sin embargo, a pesar de tener con Rusia la frontera más larga de todos los países satélites, Rumania se negó a ser dependiente agrícola, en exclusiva, del COMECON, o Mercado Común del Este europeo. Es decir: ha sido también el primer país del Este que no quiso someterse a las rigurosas trabas de este organismo económico. Este gesto ha hecho muy poca gracia, en su momento, al Kremlin.

El nuevo plan rumano quinquenal 1966-1970 ha dado predominio al ramo constructor de máquinas; 18 fábricas y la siderurgia de Galati han comenzado a producir en su mayoría; la mecanización y la quimización del campo prosiguen; se fabrican máquinas agrícolas y tractores, lavadoras automáticas y neveras, televisión y radio; 3.000 clases de productos electrónicos para 1970; 50.000 automóviles por año; nuevo aeropuerto en Bucarest para 6.900 aviones extranjeros cada doce meses.

«DEFENDER LA PAZ Y LA SEGURIDAD DE LOS PUEBLOS»

Asimismo en Rumania se fomentan las investigaciones arqueológicas con vistas al turismo exterior, el teatro, los deportes, y se va a la renovación de aldeas.

Esto es en resumen Rumania, el país del Este que visitará, Dios mediante, el presidente Nixon el próximo agosto. Otro gesto más en el inevitable proceso de apertura a Occidente de este país. Otro gesto que tampoco ha caído bien en el Kremlin. Otro paso más de Rumania en la línea de política exterior que ya señaló su jefe de Estado, Nicolás Ceausescu, hace ahora dos años.

«La política exterior de nuestro partido y Gobierno parte de la realidad objetiva de la existencia en el mundo contemporáneo de Estados con sistemas sociales distintos, de la necesidad de desarrollar las relaciones entre ellos, del intercambio de valores materiales y espirituales, de la cooperación con vistas a solucionar los problemas internacionales candentes, de defender la paz y seguridad de los pueblos».

(Reportaje «Logos»).

Telón de silencio sobre los militares cubanos que murieron con «Che» Guevara

En dos años sólo se ha revelado el nombre de tres oficiales de Castro muertos en Bolivia

MIAMI. (Crónica especial para Agencia FIEL-AIP, en exclusiva para NUEVA RIOJA). Le prensa y radio cubanas ofrecieron la noticia del asesinato del campesino boliviano Honorato Rojas como el «ajusticiamiento del delator que sirvió de guía al ejército boliviano en las operaciones antiguerrilleras de 1967».

Expresó también la nota oficial cubana que Honorato Rojas «hizo posible en agosto de 1967 la emboscada en que murieron «Joaquín» y los integrantes del Ejército de liberación Nacional que lo acompañaban».

En ningún momento las informaciones de Cuba identifican a «Joaquín» como el comandante del ejército cubano Juan Vitalio Acuña, también conocido como «Vilo», miembro del Comité Central del Partido Comunista de Cuba, muerto el 31 de agosto de 1967 en Vado del Yeso, Bolivia.

El Gobierno de Cuba sólo ha revelado hasta ahora los nombres de tres oficiales de su ejército caídos en Bolivia: el

comandante Antonio Sánchez Díaz (a) «Marcos» o «comandante Pinares»; el capitán Jesús Suárez Gayol y el capitán Eliseo Reyes Rodríguez (a) «San Luis», este último también miembro del Comité Central del Partido Comunista de Cuba.

Los nombres de los restantes militares cubanos muertos en Bolivia nunca han sido mencionados en noticias oficiales de Cuba, pues se mantienen los alias con que aparecían en el diario de campaña de Ernesto «Che» Guevara.

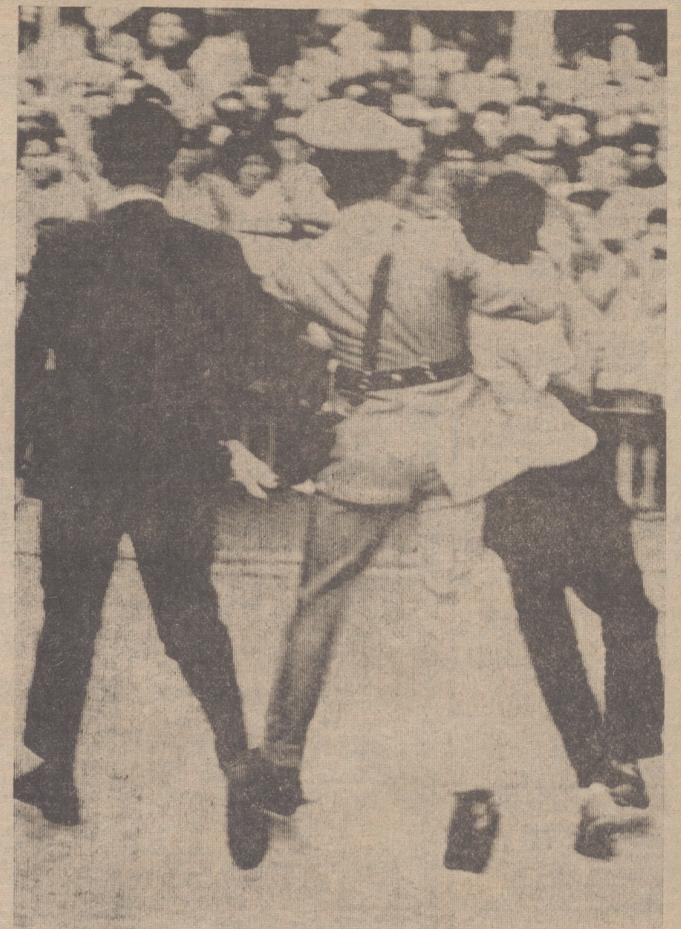
La discreción del Gobierno de La Habana sobre los nombres de estos militares se ha estimado como una medida de precaución para ocultar, en lo posible, la flagrante intervención de militares cubanos, en activo servicio, en acciones de guerra en territorio extranjero.

El comandante Juan Vitalio Acuña (a) «Joaquín» o «Vilo» al que ahora se refiere las noticias de Cuba al hablar del «ajusticiamiento» del campesino boliviano Honorato Rojas, nació en Niquero, provincia de

Oriente, Cuba en 1920. Era, al momento de su muerte, oficial en activo del Ejército y miembro del Comité Central del Partido Comunista de Cuba. Entró en Bolivia el 24 de noviembre de 1966, procedente del Brasil, con el pasaporte panameño 65736 y utilizando el nombre falso de Joaquín Rivera Núñez. Fue guía de las fuerzas de Fidel Castro en la sierra Maestra y más tarde comandó una escuela de guerrillas en la provincia de Matanzas. Estuvo en Vietnam del Norte. En septiembre de 1966 fue jefe de la División Mixta del Ejército de Occidente en Guanabacoa, provincia de La Habana.

Los demás militares muertos en Bolivia, sobre los cuales el Gobierno de Cuba ha mantenido silencio, fueron el comandante Gustavo Machín, Hoed de Beche (Ricardo); los capitanes Manuel Hernández (Miguel), Orlando Pantoja (Olo) y Alfredo Fernández Montes de Oca (Pelchugo) y los tenientes Nelson Aspuro (Chinaco), Octavio de la Pedraja (Moro) e Israel Reyes. 5

CRONICA MUNDIAL



Arrojó una botella al paso del rey de Tailandia y de Nixon

Bangkok (Tailandia).—S. Mai Sai Jeng, de treinta y seis años, es conducido por la Policía después de su detención, por haber arrojado una botella al paso de la comitiva que acompañaba al rey de Tailandia y al presidente Nixon, a la llegada de éste a Bangkok. (Foto Upi-Cifra)



Ataviadas con sus vestidos típicos, dos jóvenes campesinas de Transilvania, una de las más ricas regiones de Rumania